

# 2'20

tarde

## PERSISTE la ASCITIS

SE HA ELEVADO EL NIVEL DE UREA

MADRID, 5 (Europa Press).— A las 14,20 horas de hoy, ha sido facilitado el siguiente parte médico oficial sobre la evolución del estado de salud del Generalísimo:

“A las 13,30 horas del día de hoy, la evolución clínica de S.E. el Jefe del Estado ha sido la siguiente:

El postoperatorio continúa su curso con las incidencias señaladas en el parte anterior. En previsión de complicaciones pulmonares,

secundarias a la hemorragia digestiva, se ha solicitado la colaboración del coronel médico profesor don José Luis Alvarez-Salas Moris. La ascitis persiste. Aunque mantiene una diuresis aceptable, las cifras de urea se han elevado. El proceso cardíaco sigue una evolución favorable.

La tromboflebitis del muslo izquierdo continúa su evolución. El pronóstico sigue siendo grave.

Firmado el equipo médico habitual. Palacio de El Pardo, 5 de noviembre de 1975”.

No hay acuerdo con Rabat

# HABLARAN LAS ARMAS



En la fotografía, uno de los campamentos en los que se han ido concentrando los participantes en la "marcha verde".

Si la "marcha verde" intenta cruzar la línea española

MADRID, 5 (De nuestra Redacción).— Nada nuevo parece desprenderse de cara a las negociaciones Madrid-Rabat con la visita a España del primer ministro marroquí Ahmed Osmán. Se ha puesto de manifiesto en las últimas horas que existen entre ambos países posturas irreconciliables en sus planteamientos acerca de la cuestión saharauí, según asegura la agencia "Pyresa".

La diplomacia marroquí mantiene inmutable su deseo de que la denominada "marcha verde" se lleve adelante, mientras que el Gobierno español ha hecho saber su invariable decisión de impedir cualquier invasión extranjera en el territorio administrado por España. Debido a esta postura española, Osmán ha recibido la comunicación de que España no mantendrá conversaciones sobre el Sahara mientras persista el empeño marroquí en llevar a término la "marcha verde".

Así las cosas, se dice en Madrid que la única salida airosa para Marruecos en este conflicto estaría en la realización de la marcha en una forma simbólica consistente en un acercamiento de los manifestantes hasta la línea de defensas militares españolas, pero sin rebasarla; dicha línea discurre en un frente situado a diez kilómetros de la frontera, ya dentro del propio suelo saharauí. En otro caso, hablarán las armas.

La deserción del presidente de la Asamblea del Sahara

## EL JATRI SE FUE DESPUES DE COBRAR EN LAS CORTES

“Tenemos prisa, vamos a cobrar”, dijeron en Madrid los procuradores saharauis

Esta mañana en la Universitaria

## Un grupo de estudiantes provocó FUERTE ALARMA

ULTIMO MINUTO

EN LIBERTAD LOS DOS ESTUDIANTES DETENIDOS ESTA MAÑANA

ZARAGOZA, (ARAGON/exprés).— A última hora, sobre las dos de la tarde, nos comunica la Oficina de Información de la Universidad que, tras cuarenta y cinco minutos de intensas gestiones entabladas entre el Rector de la Universidad, Sr. Murillo y según parece entre el Gobierno Civil, la Brigada Política Social y el Jefe Superior de Policía, han sido puestos en libertad los dos estudiantes que habían sido detenidos sobre las trece treinta horas del mediodía.

Iban provistos de cadenas con las que atacaron a los alumnos en los pasillos

Se proponían retirar unos carteles de tipo subversivo

# ARAGON

expres

DIARIO DE LA TARDE

Director: Eduardo FUENBUENA COMIN

MIÉRCOLES, 5 NOVBRE. 1975  
Precio: 8 pesetas  
Año VI - Núm. 1.795

(Más información en página 24)

## COMBATES ENTRE MARROQUÍES Y EL POLISARIO

EL AAIUN, 5 (Cifra).— En círculos saharauis de El Aaiún se ha comentado hoy, sin que haya podido ser confirmado oficialmente, que en Mahbes se han desencadenado cruentos combates entre las "Fuerzas de Liberación y Unidad Marroquíes" (FLU) y las patrullas del F. Polisario.

Según estos círculos, el Polisario ha causado al FLU numerosos muertos y heridos y ha capturado prisioneros entre los ciento cuarenta hombres que integran las fuerzas marroquíes. También se ha asegurado que han derribado un helicóptero y capturado armamento diverso a las fuerzas marroquíes.

Entre las víctimas del F. Polisario, se cree que figura el hijo del capitán de las F.A.R.M. Abbua Chai Uld Salid Alec Uld Baali, actualmente prisionero de guerra en Villa Cisneros, que militaba en este frente de Liberación saharauí.

(Amplia información del tema en páginas interiores)





# CONTRASTE DE PARECERES

## Crear en el País Valenciano

El pasado sábado por la noche, tuvo lugar en Valencia la concesión de los "IV Premis Octubre", a cuyo efecto hubo de utilizarse el mayor local de la ciudad, y que pese a ello quedó corto ante la afluencia masiva que se registró, con un público entusiasta de todas las procedencias y orígenes, en el que se advertía un notable y enormemente positivo predominio de los jóvenes.

Los premios los concede la librería "Tres i quatre" —justamente famosa por los atentados sufridos— y el alma de la organización es el infatigable Eliseu Climent, uno de los representantes más calificados de la generación valenciana que ahora entra en liza con el empeño absoluto de

reivindicar la identidad de su pueblo.

QUIENES montan la fiesta literaria son muy conscientes de la crítica que puedan formularse a la institución de los premios literarios, pero afirman —con sobrada razón y excesiva modestia— que ante "la profunda anormalidad cultural existente —en el País Valenciano— probablemente los premios tengan eficacia", en cuanto se refiere a "facilitar la máxima difusión posible al hecho literario catalán entre los valencianos y afirmar una vez más el papel decisivo que el País Valenciano puede desempeñar en el seno de la cultura catalana".

Y, efectivamente, la

cuarta edición de los "Premis" no sólo ha patentizado el potencial cultural que disponen los Países Catalanes —pues, excepto el de narrativa, los premios están abiertos a todos los escritores en catalán— sino también la audiencia social que ha conseguido en pocos años el planteamiento valiente e inequívoco de la raíz catalana de Valencia.

PARA los que recordamos el panorama valenciano de hace veinte años, la situación actual se nos antoja casi milagrosa. Claro está que el País Valenciano ha tenido la fortuna inesperada, de disponer de un Joan Fuster, guía verdadero de un pueblo que combate por liberarse de las

alineaciones sucursalista y folklorizante —Recordemos su obra fundamental "Nosaltres, els valencians"—, y al que siguen cuantos aspiran a que Valencia recupere su cultura, renueve su economía y vuelva a tener capacidad para decidir su destino.

La fiesta literaria, con su millar de asistentes, fue motivo de pasmo y admiración por parte de los barceloneses asistentes, demasiado escasos si, hacemos justicia a la importancia y significación del acto. Como señaló Sanchis Guarnier en su parlamento, la capacidad de convocatoria que se patentizó aquella noche en Valencia, supera en mucho la que pudiera reunirse bajo cualquier otro estandarte. Y

a aquella afirmación podemos añadir la animación que caracterizó la velada, la vitalidad que rezumaron las numerosas intervenciones y el constante entusiasmo de un público que participaba plenamente en la celebración.

EL País Valenciano está dando una respuesta ejemplar al desafío de que es objeto en cuanto a la continuidad de su ser que como pueblo, no sólo por lo que se refiere a lengua y cultura sino también en lo que respecta a la necesaria transformación de sus bases materiales. En el meollo de esta reacción salvadora se halla la actitud de unos hombres que, contra viento y marea, sin medir los obstáculos y desdeñando logros personales, han considerado tan sólo la obligación que les incumbe como hijos que son de un país. Los "IV Premis Octubre" han conseguido ratificar públicamente —por si esto era necesario— la realidad de un núcleo bien trabado y plenamente consciente del papel histórico que le corresponde desempeñar que nos permite a todos los catalanes —sean de Valencia, del Principado o de Baleares— crear en el País Valenciano.

(De Joaquín Maluquer, en "El Correo Catalán")

## SERENIDAD

DOS palabras se han utilizado sobre todo para definir la situación de estos días, cuando la actualidad ha estado presidida por el curso de la enfermedad del Jefe del Estado: calma y serenidad. No me impresiona particularmente que "Le Monde" lo haya destacado a tres columnas en cabecera de la primera página. Lo que me sorprende es que muchos periódicos españoles descubran a estas alturas que somos un pueblo sereno y tranquilo. Para mí no ha sido noticia la normalidad, el que la vida en la calle siguiera discurriendo como siempre. Noticia es, precisamente, la alteración de lo habitual y cotidiano. Y las noticias, en este caso, no estaban precisamente en la calle, sino en los limitados metros cuadrados de una habitación y en determinados centros decisorios de Poder. La calle, en todo caso, ha sido reflejo del interés por cuanto estaba ocurriendo en tales lugares, a través de una venta multiplicada de periódicos, dentro del habitual marco de la actividad cotidiana, hecha de ruidos, gentes que van y vienen pluriempleos, vencimientos de letras, una Bolsa que sube y baja —en este caso ha subido— y el pensamiento compartido con un fin de mes en el que corresponde cobrar.

Entre todos hemos acuñado el tópico de que éste es un pueblo crispado, con los nervios alterados, abalanzado a la tragedia y a la catástrofe, y con un sentido dramático y fatalista. La Historia podría intentar demostrar que es así. Pero no es ley científica que los fenómenos históricos sean repetibles, cuando han cambiado las circunstancias sociales. Muchos pueblos que hoy aparecen como modélicos tienen un pasado tenebroso, porque en algún momento supieron variar sus constantes. Este pueblo del que tantas veces todos hemos dudado, del que llegamos a decir que era ingobernable, creo que ha alcanzado niveles de racionalidad homologables a los de cualquier otro del continente, aceptando que todavía Europa va a la cabeza en índices de sensatez.

¿Qué otra reacción racional y sensata cabía en momentos vívidos como los de los últimos días que la serenidad y la calma? El hecho de que algunos de nuestros periódicos las hayan destacado creo que ha sido una forma de haberlas puesto anteriormente en duda. El pueblo ha reaccionado racional y sensatamente. Y tal reacción no debía haber sorprendido a nadie que se diga

conocedor de nuestra manera de ser. Nuestro mundo es éste, el de la racionalidad y la sensatez, el de pensar las cosas dos veces. El que queden sectores minoritarios con reacciones prontas, crispadas, bravas y viscerales no marca el carácter de nuestro pueblo. Los exaltados se han convertido en unos automarginados de la sociedad.

Después de la experiencia de estos días, hemos podido comprobar que somos menos diferentes de lo que tantas veces los profetas del catastrofismo han dicho.—J.P.

(De "Diario de Barcelona").



(De "Nueva Rioja").

ARAGON  
expres

DIARIO DE  
LA TARDE

Edita:  
PRENSA ARAGONESA, S. A.  
Marcial, núm. 2  
Depósito Legal: Z-22-1970



DIRECCION:  
Teléfono 23 00 99  
(Dotado de contestador automático)

REDACCION Y ADMINISTRACION.  
Teléfono 21 69 83 - Télex 58054  
(Centralita con 3 líneas)



# PASO LA NOCHE TRANQUILO

# FRANCO, sin variaciones

MADRID, 5 (Logos).— Las casas Civil y Militar comunican que según informan los médicos de turno a las 7,30 horas de la mañana, S.E. el Jefe del Estado ha pasado la noche tranquilo, sin alteraciones significativas desde el parte anterior en el curso evolutivo de su postoperatorio.

A las 13,30 horas se facilitará un parte médico.  
Palacio de El Pardo, 5 de noviembre de 1975.

## A las 11,45: SIN VARIACIONES

MADRID, 5 (Europa Press).— A las once y cinco minutos, ha sido facilitado el siguiente comunicado oficial sobre la evolución del estado de salud del Generalísimo:

"Las casas Civil y Militar comunican a las 11,30 horas, que según informa el equipo médico de turno que atiende a S.E. el Generalísimo no ha habido variación en el estado del Caudillo desde el último boletín.

Un nuevo parte médico será facilitado a las 13,30 horas.

El Pardo, 5 de noviembre de 1975".

## EL PARTE MEDICO DE LAS 20,30 DE AYER

### SIGNOS DE TROMBOFLEBITIS

MADRID, 4 (Logos).— A las 20,30 horas del día de hoy la situación clínica de S.E. el Jefe del Estado, desde el último parte, es la siguiente:

Continúa evolucionando con toda normalidad el curso postoperatorio sin alteración en las constantes con tendencia a la regularización de los exámenes analíticos.

La diuresis persiste en niveles de estabilización, tanto en su ritmo como en su continuidad.

La ascitis se ha incrementado en forma moderada.

No ha habido anomalías en la evolución de su proceso cardíaco. Han aparecido signos de tromboflebitis del sector femoroiliaco izquierdo que fue utilizado para la introducción de un catéter para control continuo de la presión venosa central y perfusiones terapéuticas.

El pronóstico no ha variado.

Firmado: el equipo médico habitual.  
Palacio de El Pardo, 4 de noviembre de 1975.

## PRECISIONES SOBRE EL ULTIMO PARTE FACULTATIVO

MADRID, 5.— El último parte facultativo facilitado en relación con el estado del Generalísimo Franco a las 20,30 horas señala que "han aparecido signos de tromboflebitis del sector femoroiliaco izquierdo".

Como se sabe, existe un precedente de tromboflebitis en la salud del Jefe del Estado, ya que sufrió este mismo proceso durante la enfermedad padecida en julio del año pasado. Se trata de una inflamación venosa que es originada por obstrucciones a causa de un trombo o coágulo. Por otra parte el sector femoroiliaco, donde han aparecido estos signos de tromboflebitis, es el determinado por las venas femoral (de femur, en el muslo) e iliaca (en el abdomen).

Añade el parte que este sector femoroiliaco fue utilizado para la introducción de un catéter. Esto significa que fue abierta una vena en este sector para introducir en ella una sonda. El objeto de esta catéter o sonda—según el parte facultativo—era el control continuo de la

presión venosa central y perfusiones terapéuticas". Las perfusiones son concretamente inyecciones intravenosas que suministran alimentos líquidos al organismo, bien sean sueros o aminoácidos.

## PELIGROS DE LA TRANSFUSION DE SANGRE

MADRID, 5 (Logos).— La sangre de un adulto que pesa setenta kilos viene a ser de unos cinco litros, es decir, unos setenta y cinco centímetros cúbicos de sangre por cada kilo de peso. Cuando se produce una pérdida de esta cantidad de sangre en el cuerpo, bien sea por hemorragia interna o externa, el único tratamiento del estado de "shock" producido por esa disminución de la masa sanguínea es la transfusión de sangre. Esta es la indicación rigurosa y todo individuo que presente este cuadro, por cualquier causa, no tiene más salvación rápida y posible que la aplicación de esta terapéutica.

A veces se producen con la transfusión cuadros de extrema gravedad, denominados "accidentes de transfusión". Entre ellos encontramos la incompatibilidad de grupos sanguíneos que vienen a producir una reacción hemolítica por cada tres mil transfusiones, las reacciones alérgicas que en muchas ocasiones se advierten por una hipertemia muy acentuada con fiebre elevadísima y escalofríos; y por último, la transfusión sanguínea puede dar lugar a la transmisión de enfermedades infecciosas, entre ellas la más corriente es la hepatitis. Todo ello puede evitarse con los análisis previos y el máximo cuidado en la operación de transfusión. Por lo que es de suponer que no existan estos peligros en la enfermedad del Jefe del Estado.

Pero la aplicación de una transfusión de sangre puede conllevar una serie de contraindicaciones en las horas y días que siguen, sobre todo cuando, como en el caso de Franco ha sido en gran cantidad. Desde el punto de vista médico están la hemolisis aguda, las nefritis, los estados de "shock" sin disminución de la masa sanguínea: insuficiencia cardíaca, infarto, y en último lugar la embolia pulmonar.

En definitiva hay que vigilar las posibles complicaciones en el funcionamiento de los riñones. La diuresis, a la que se refiere el último parte facilitado en relación con el estado de salud del Generalísimo, diciendo que "se está manteniendo", consiste en que el nivel de orina durante las veinticuatro horas del día es perfectamente normal.

Cuando se señala en el mismo parte que la ascitis no ha recidivado ostensiblemente, se quiere decir que dicho proceso no ha vuelto a aparecer hasta este momento.

En el parte facilitado a las dos y media de la madrugada de hoy se dice que el Jefe del Estado presentó un cuadro caracterizado, entre otras cosas, por un dolor intenso interescapular. Se trata en

este caso de un dolor aparecido entre las escápulas, u omoplatos, en la parte central de la espalda.

En este parte se dice, igualmente, que en la intervención quirúrgica practicada se objetivó la existencia de una úlcera gástrica aguda, localizada en la parte anterior del estómago, próxima a la curvatura mayor en la región inicial del "fundus". El "fundus" (palabra latina, equivalente, en castellano a

"fondo") es, concretamente, el punto máximo de la curvatura del estómago.

Más adelante se señala en este segundo parte que se comprobó la existencia de dos erosiones de la mucosa gástrica, a nivel del "antro". El "antro" (término también latino, equivalente a "entrada" en castellano) es el comienzo del píloro, que comunica el estómago con el duodeno.

Finalmente, cuando se dice que por vía intragástrica se practicó sutura oclusiva de la úlcera sangrante, cabe especificar que dicha úlcera fue cosida y cerrada en el transcurso de la intervención quirúrgica.

## LOS NIETOS DE FRANCO, EN CLASE

MADRID, 5 (Europa

Press).— Los nietos solteros del Generalísimo han asistido esta mañana a clase, después de dormir todos en su domicilio, excepto el mayor, Francisco Franco, quien como en días anteriores pasó la noche en el palacio de El Pardo, como sus padres los marqueses de Villaverde.

Los cinco nietos solteros del Caudillo tienen previsto almorzar hoy en la residencia de su abuelo, como es su costumbre.

## CORTINA, CON ARIAS Y CARRO EN PRESIDENCIA

MADRID, 5 (Europa Press).— A las doce menos cinco del mediodía ha llegado el ministro de Asuntos Exteriores, don Pedro Cortina Mauri, a la

sede de la Presidencia del Gobierno, donde desde primeras horas de la mañana se encuentran el Presidente, don Carlos Arias Navarro, y el ministro de la Presidencia, don Antonio Carro Martínez.

## CABELLO DE ALBA, TAMBIEN EN PRESIDENCIA

MADRID, 5 (Europa Press).— A la una menos veinte ha salido de la Presidencia del Gobierno el vicepresidente segundo y ministro de Hacienda, señor Cabello de Alba, quien ha permanecido en el edificio por espacio de una hora.

## Los nuevos secretario de Defensa y presidente del Consejo Nacional de Seguridad U.S.A.

## BUENOS CONOCEDORES DE LAS RELACIONES ESPAÑA - EE.UU.

MADRID, 5 (Europa Press).— El nuevo secretario norteamericano de Defensa Donald Rumsfeld y el nuevo presidente del Consejo Nacional de Seguridad de Estados Unidos, Brent Scowcroft, son buenos conocedores del tema de las relaciones España-Estados Unidos, según se hace constar a Europa Press en círculos autorizados.

En efecto, ambos acompañaron al presidente Ford y al secretario de Estado Kissinger, en la visita oficial realizada al Jefe del Estado, Generalísimo Franco, en el palacio de El Pardo. También se da la circunstancia de que los dos asistieron al almuerzo que ofreció el presidente Ford al presidente Arias, en el palacio de La Moncloa, con el mismo motivo.



## PARTIO EL "PREMIER" MARROQUI

MADRID. — El primer ministro de Marruecos, Ahmed Usman, fotografiado en el aeropuerto de Barajas, momentos antes de partir para Agadir, donde dará cuenta al rey Hassan del resultado de sus conversaciones con altas personalidades del Gobierno español. Fue despedido por el ministro Secretario General del Movimiento, Sr. Solís, al que acompañaban otras personalidades. (Foto Cifra Gráfica)

## Nota de la Jefatura Superior de Policía de Barcelona:

# DESARTICULACION DEL «PARTIT SOCIALISTA D'ALLIBERAMENT DELS PAISOS CATALAN»

BARCELONA, 5 (Europa Press).— El Gabinete de Prensa de la Jefatura Superior de Policía ha remitido la siguiente nota:

"Por varios conductos informativos se tuvo conocimiento de que al parecer, a mediados del mes de abril del año en curso se reunieron en Madrid representantes de las organizaciones tituladas: E.T.A.-V Asamblea; P.S.A.N. y U.P.G. (Unión do Povo Galego), tomando el acuerdo de intercambiarse ayuda en tre las citadas organizaciones subversivas a distintos niveles, y el de tomar parte mancomunadamente en la comisión de atracos, atentados de diversa índole y otros delitos.

"Los acuerdos tomados en la referida reunión ilegal pusieron de manifiesto la extrema peligrosidad de los integrantes del titulado P.S.A.N., por lo que por funcionarios especializados a efectos a la Jefatura Superior de Policía se activaron las gestiones de vigilancia y control de las personas presuntamente relacionadas con dicha organización subversiva.

"Después de someter a una de las principales personas sospechosas, María del Carmen Travesset Rosselo, alias "Peplita" e "Isabel", a una paciente y metódica vigilancia, se logró a finales del pasado mes, sorprenderla cuando en unión de Juan Viniallonga Pla, alias "Iba", se encontraba en el interior del piso sito en calle Copérnico, 85, bajos primero, preparando el "empaquetado" de propaganda subversiva para su posterior "siembra". En el piso citado se encontraba instalado el aparato de propaganda a nivel nacional y entre otros efectos de interés fueron intervenidos los siguientes: tres multicopistas modernas; una picadora electrónica de clichés; una multicopista de las llamadas vietnamita; dos guillotinas, una máquina de escribir y unas cuatro toneladas de propaganda subversiva.

Han sido detenidos varios de sus presuntos integrantes

El pasado abril había mantenido en Madrid una reunión con ETA - V Asamblea y "Unión do Povo galego"

## ENFERMEDAD SIMULADA

"Desde los primeros momentos en que los dos individuos antes citados fueron trasladados a la Jefatura Superior de Policía para ser interrogados, María del Carmen Travesset, para evitar ser interrogada por los investigadores policiales, alegó estar enferma de consideración. Ante los signos externos que presentaba la referida se solicitó la presencia de un médico, el cual, una vez reconoció a la presuntamente enferma, extendió un parte en que manifestaba que no había ningún inicio de enfermedad o trastorno, por lo que se trataba de una enfermedad fingida, lógicamente, con el ánimo de burlar la acción de la justicia, representada por los interrogatorios necesarios para esclarecer los hechos y delimitar su participación en los mismos.

"Las investigaciones policiales continuaron y gracias a las manifestaciones que hicieron los dos detenidos se logró también detener a: Alberto Carrasco Guasquez; Javier Baiguze Bravo; Agustín Alcoverro Pericalp; Ramón Alcoverro Pericalp; Ramón Roca Prats; Pedro Torcasada Esteban y Nuria Martín Comas. Todos los citados al parecer, han participado en la siembra de propaganda, pintadas de letreros por sitios públicos y además han efectuado acciones de agitación política en fábricas y centros docentes. Se puede decir también que del conjunto de actuaciones practicadas así como de las declaraciones de los detenidos, se desprende que los mismos, pueden pertenecer a las llamadas "Juventudes Revolucionarias Catalanas"; e incluso al PSAN.

"Las personas detenidas en unión del material propagandístico intervenido y con las diligencias tramitadas, han pasado a disposición de la autoridad judicial militar".



EN LA OPERACION DEL CAUDILLO

● DECIDIO EL MARQUES DE VILLAVERDE

MADRID, 5 (De nuestra Redacción).—Según se afirma en fuentes generalmente bien informadas, la decisión para intervenir quirúrgicamente al Jefe del Estado, la tomó el marqués de Villaverde, después de que el doctor Hidalgo Huertas, asegurase que, dado el estado crítico de Franco, la única posibilidad de salvación era el realizar la operación. Parece ser que don Cristóbal Martínez Bordiú, no vaciló un solo momento y como ya hemos dicho tomó la decisión de que el Generalísimo fuera intervenido inmediatamente.

La operación, como ya se sabe, fue llevada a cabo en el quirófano de la Guardia, debidamente acondicionado y distante unos cuatrocientos metros del Palacio del Pardo. El Caudillo fue conducido hasta la calle en una camilla y luego fue trasladado hasta el equipo quirúrgico en una ambulancia. Iba totalmente consciente, pues no se le aplicó la anestesia hasta llegar al quirófano, donde fue intervenido para cortar la fuerte hemorragia que padecía.

# la operación: más detalles

El quirófano fue equipado con todo lo necesario: se previó hasta la posibilidad de un corte de energía

## El doctor Vicente Gil, con los familiares

MADRID, 5.— Parece cierto que la cantidad de sangre que hubo que transfundir al Jefe del Estado durante las angustiosas horas vividas anteayer fue aproximadamente el doble de lo que suele tener un organismo normal; hasta tal punto fue intensa la hemorragia. Las transfusiones se le hicieron antes y durante la operación.

Logos ha podido conocer algunos detalles de los dramáticos momentos que se vivieron dentro del palacio de El Pardo, y del quirófano del regimiento de la guardia. La intervención quirúrgica empezó exactamente a las nueve y media, pero el ilustre enfermo estaba ya en el quirófano desde hacia hora y media o dos horas. Se le trasladó en una ambulancia desde el palacio hasta el edificio en el que se encuentra el quirófano y que está separado unos doscientos metros de aquél.

### FUERTES RESERVAS

La situación era angustiosa y las reservas para intervenir quirúrgicamente a una persona de 82 años que ha padecido las crisis gravísimas que los últimos días ha sufrido Franco, eran muy fuertes. Por otra parte las transfusiones que ya se le habían hecho podían presentar algunas complicaciones, cuyo temor se unía a los anteriores. El traslado al quirófano se decidió para estar a punto y poder aprovechar cualquier momento en que el cuadro clínico mejorase para jugar entonces la última posibilidad de salvación. Como esta mejora no llegaba se descartó la intervención y así lo comunicaron los doctores a la familia y al presidente del Gobierno, don Carlos Arias. La noticia de que se había desechado la intervención quirúrgica saltó a los medios de comunicación. Logos la transmitió y hubo de anularla después, cuando cambió la situación. En uno de los momentos de mayor pesimismo, el capellán de la casa civil rezó una oración, que según algunos, aunque no ha podido confirmarse, fue la tradicional "recomendación del alma" que suele hacerse a las personas que están en gravísimo estado.

### LA ACTITUD DE LA FAMILIA, DECISIVA

Poco antes de las nueve y media de la noche fue cambiando el cuadro clínico y se presentaron unas condiciones que podían hacer más favorable la intervención. Fue el momento de máxima responsabilidad, pues todos, médicos, familiares y hombres de gobierno eran conscientes de los riesgos que llevaba consigo la

intervención. Al parecer, fue decisiva la actitud de la familia, que ha mostrado una gran entereza y serenidad y que se manifestó a través de la hija del Jefe del Estado, doña Carmen Franco: si había la mas mínima oportunidad, había que aprovecharla. El doctor Hidalgo Huerta, que habría de realizar la operación, también se inclinaba por dar el paso adelante y le apoyó en esta decisión el anestesista doctor Llauredó Sabe. El quirófano, que tienen los medios ordinarios, pero no las complejas instalaciones de algunos centros quirúrgicos ultramodernos de la ciudad, había sido equipado en las horas antes con todo lo necesario. Se previó hasta la posibilidad de un corte de energía eléctrica.

### MARTINEZ BORDIU, DE ENLACE

El autor material de la intervención fue el doctor don Manuel Hidalgo Huertas, madrileño de 60 años, cirujano de gran prestigio y actual director general técnico de la ciudad sanitaria "Francisco Franco", de la Diputación Provincial, y, como tal, responsable de la hospitalización, el año pasado, del Jefe del Estado. Estaban dentro del quirófano, además de los doctores y enfermeros del equipo del doctor Hidalgo los anestesistas; los cardiólogos, doctores Vital Aza y Jesús Señor de Uría; el internista, doctor don José Parra; el urólogo, don Manuel Sánchez Canas y el cirujano doctor García Morato, primo del que fuera famoso aviador. El doctor Martínez Bordiú, yerno del jefe del Estado, entró y salió varias veces y fue el enlace entre los médicos y la familia y los más allegados que esperaban en el exterior. Allí se encontraba también el doctor don Vicente Gil.

Como ya se ha informado, la esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo, pasó la mayor parte de este tiempo en el oratorio de palacio y mostró una gran serenidad.

### COMO UNA RELIQUIA...

El dramatismo de aquellos momentos se vivió intensamente en los alrededores de la enfermería de la guardia de palacio y puede decirse que todos los empleados libres de servicio, sobre todo los de la casa militar, esperaban en el pabellón, el resultado de la intervención quirúrgica, lo mismo que en el exterior, casi toda España esta pendiente de la radio y la televisión.

Al salir los doctores se produjeron algunos momentos de gran emoción. Uno de ellos fue advertido de que había quedado manchado de sangre por debajo de la bata. "Guardaré esta mancha sin quitármela, como una reliquia", dijo, lo que produjo honda emoción en los miembros de la casa militar que esperaban fuera.

### UNA ESPERANZA

A partir de ese momento, el interés de los médicos, familia, gobierno y pueblo, quedaba pendiente del proceso postoperatorio. La situación seguía siendo gravísima, sobre todo por la tolerancia o intolerancia y las complicaciones ulteriores al enorme volumen de la transfusión. Las complicaciones pudieran ser en este sentido, sobre todo, de origen renal. Las veinticuatro horas que han pasado desde el momento de la operación, son una esperanza respecto a la salud del Jefe del Estado.

### FRANCO PUNTUALIZA LOS DIAS EXACTOS

MADRID, 5 (Logos).— La lucidez mental que el Jefe del Estado ha conservado a lo largo de su enfermedad ha sido plena en muchos momentos en que ha estado despierto y ha dado lugar a anécdotas muy significativas en este sentido.

Anteayer mismo, uno de los doctores mas jóvenes que cuidan de él, le animaba diciéndole:

—Mi general: nosotros, los legionarios, nos tenemos que hacer los fuertes... ¿porqué, vuestra excelencia, fue legionario durante algún tiempo?

La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen que se halla presente, contestó:

—Sí; unos tres años.

—Cuatro —corrigió Franco— desde el día... hasta... (dio las fechas exactas de su estancia en la Legión).

### LOS MEDICOS, LOS PRIMEROS ADMIRADOS

Los doctores que atienden al jefe del Estado son los primeros en admirarse de la resistencia física de Franco.

Las varias crisis que ha superado, a lo largo de su enfermedad de estos días, llegó a su punto culminante con la intervención quirúrgica de anteayer, después de haber perdido, prácticamente toda su sangre y haber necesitado una transfusión total, que luego, durante la operación tuvo que seguir prolongándose por las pérdidas de ésta. Esta aceptación de una sangre extraña en un organismo con tantas complicaciones y que ha sufrido tanto, y de la edad del Jefe del Estado, suele presentar incidentes, pequeños o grandes en los momentos que siguen a la transfusión principalmente de origen renal.

Pero la diuresis fue, a lo largo de la operación y en los momentos siguientes, admirable, y la orina, limpia, lo que indicaba un funcionamiento excepcional de los riñones, en momentos de tan extrema dificultad. Tampoco hubo fallos insuperables del corazón.

A lo largo del día de ayer, la admiración de los doctores por el proceso postoperatorio siguió al mismo nivel; nadie descarta la gravedad de la situación, pero el hecho es que las reacciones posteriores al momento crítico de ayer fueron mucho más positivas de lo que cabía esperar.

## Disgusto en algunas comunidades cristianas de Zaragoza

La diócesis zaragozana no acaba de encontrar los caminos del pleno entendimiento entre sus comunidades cristianas.

Cada día llegan a nuestra Redacción noticias que acusan disgusto y preocupación no sólo entre algunos clérigos, sino también entre los fieles que les siguen. Parece que en el clima de determinados sectores de la iglesia zaragozana falta algún punto de comprensión, quizás un diálogo más generoso, posiblemente el lastre de conceptos y actitudes en exceso personalistas, no sabemos, en fin, qué es concretamente lo que sobra o lo que falta. Pero lo cierto es que algo hay que hacer para clarificar el ambiente.

Ayer mismo, recibimos un largo escrito, de catorce comunidades que como nadie firma no podemos publicar, en el que recurren a la Conferencia episcopal para que resuelva su situación actual dentro de la diócesis. Y lo hacen de manera perentoria, incluso dando un plazo que termina en la próxima reunión plenaria de la Conferencia.

Sería de desear que el diálogo se abra cordial entre todos y que al final, prevalezca el mejor espíritu de comprensión.



## REUNION DEL CONSEJO DE RECTORES

MADRID, 5 (Logos).— Se ha reunido el consejo de rectores de las universidades españolas, bajo la presidencia del Director General de Universidades e Investigación.

Ha tratado el consejo sobre diversos asuntos de su competencia, entre los que cabe destacar la modificación de pruebas de licenciatura en la Facultad de Derecho de la universidad Autónoma de Madrid, normas para la obtención del grado de licenciado en la de Económicas y Empresariales de la misma universidad; el establecimiento de la posibilidad de que los profesores adjuntos numerarios formen parte de los tribunales que han de juzgar las tesis doctorales; proyecto de decreto por el que se regulan las relaciones entre la universidad y el Consejo Superior de Investigaciones Científicas; normas para una más perfecta y eficaz participación estudiantil en la vida universitaria; y otros varios temas propios de las funciones que tienen encomendadas.

# NOVEDADES DOPESA



## DEMASIADO TARDE

Carlo Cassola

Los amores, las esperanzas, los temores de la adolescencia; después, la cruel realidad de la vida.

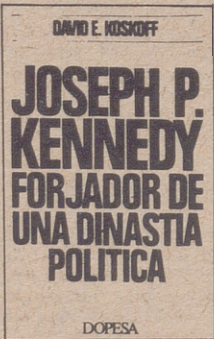
Col. N. N. 11  
350 pts.

## JOSEPH P. KENNEDY

David E. Koskoff

La biografía, documentada e ilustrada, del patriarca de la familia más insigne de América y forjador de una dinastía política.

Col. G. B. 11  
600 pts.



## LA CREACION DE UN LIDER

Roberto Coll-Vinent

El libro va destinado a aquellas personas dedicadas profesional o vocacionalmente al quehacer político y, en general, a todo ciudadano sensibilizado por la cosa pública.

Col. T. A. 21 350 pts.



DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS



El joven marroquí detenido en el Sahara

# ¿ES UN ESPIA?

● Asegura que vino en busca de alimentos porque tenía hambre

● Pero se le ha encontrado una fotografía en la que viste uniforme de las fuerzas reales marroquíes

LAS PALMAS, 5 (Logos).— La situación en El Aaiún, va cambiando paulatinamente. La fuerte vigilancia que imperaba estos últimos días va remitiendo y puede decirse que de todo el aparato de fuerzas que se desplegó en los últimos días, sólo quedan las alambradas que cercan los poblados saharauis de Colominas y Casas de Piedra. Poco a poco la normalidad va volviendo a la ciudad.

Por todo ello, la atención se centra ahora en la "marcha verde" anunciada por el rey Hassan II y que puede ponerse en movimiento en cualquier instante, aunque las autoridades marroquíes han anunciado que sufrirán un nuevo retraso de 48 horas. Sin embargo, las noticias que se tienen en El Aaiún son de que en Tarfaya se encuentran por lo menos 300.000 personas.

## ESCASEA EL AGUA EN TARFAYA

La marcha, se encuentra con enormes dificultades, sobre todo de abastecimiento, puesto que en el campamento instalado en Tarfaya para atender a los reunidos parece ser escasea el agua y los víveres. Según las noticias que llegan a El Aaiún, está racionada el agua en el citado campamento.

En cuanto a la marcha, al parecer, los cálculos marroquíes son de realizar seis kilómetros diarios desde que salgan de Tarfaya. En estas condiciones, la misma tardaría unos quince días en llegar a El Aaiún; y una vez que hubiese traspasado la frontera, aún tardaría dos días más antes de encontrarse con las primeras líneas de defensa.

## ¿ESPIA DETENIDO?

Hay que destacar hoy, la penetración en territorio saharauí de un marroquí de 18 años, que fue apresado por las fuerzas españolas. Este joven, que se llama Hassan Ben Mohamed, fue capturado en las cercanías de Daora. El ser interrogado por las autoridades españolas, no pudo justificar su presencia en el territorio.

Indicó a las autoridades españolas, que como pasaba hambre, se dirigió a la población de Tarfaya a buscar comida y posteriormente se extravió al intentar regresar a su lugar de origen. Se le encontraron dos paquetes de fideos, chocolate y otros alimentos. Asimismo, en sus ropas se encontraron una fotografía del propio Hassan Ben Mohamed con uniforme de las Fuerzas Reales marroquíes. Este joven sabe leer y escribir correctamente. Tiene varios hermanos estudiando y uno, incluso es profesor de Literatura en su país.

Según un portavoz de las autoridades españolas, Hassan Ben Mohamed, se ha infiltrado en el territorio saharauí con el propósito de conocer la situación de los campos de minas y facilitar información sobre las fuerzas españolas.

Luis GARCIA JIMENEZ

¿ESTABA A SUELDO DE MARRUECOS?

# La deserción de JATRI



MADRID, 5 (Logos).— El presidente de la "Yemaá" o Asamblea Nacional Saharauí, Jatri Uld Said Yumani, que escapó a Marruecos y rindió pleitesía, en Agadir, al rey Hassan II, era procurador en las Cortes Españolas y estuvo el pasado viernes por la tarde en el palacio de Las Cortes, junto con sus otros compañeros de representación por la provincia del Sahara, para hacer efectivos sus honorarios.

Los periodistas tratamos el día anterior, jueves de entrevistarles, pero uno de ellos, dijo: "Ahora no podemos; tenemos prisa, vamos a cobrar". En efecto, el Sr. Jatri, con un billete de avión en la mano, se dirigió hacia la habitación de Palacio y, al poco rato, salieron, aunque, al parecer, sin percibir nada. Cuando volvieron al día siguiente cobraron sus remuneraciones como procuradores hasta el 31 de diciembre, incluida la extraordinaria de Navidad, unas 87.000 pesetas, cada uno, aparte de los billetes de avión.

Desde que accedieron a la Cámara, estos procuradores han sido una nota de color en los plenos. Reliquias vivientes de un paso colonial. Jamás han intervenido en una comisión. Sólo venían a votar a los plenos y en las elecciones internas de la Cámara. Iban acompañados siempre de un intérprete, que se sentaba entre ellos, y que les orientaba en todo.

Aunque alguno habla español, como el Sr. Jatri, no solían conversar con los demás procuradores. Apenas si en los últimos tiempos, el Sr. Brahín, representante familiar, nos formuló algunas declaraciones, sobre los sentimientos españoles de su pueblo y su deseo de que sea la ONU la que diga la última palabra. Pero el viernes pasado no se mostraba propicio a las declaraciones. Un alto funcionario de la Dirección General de Plazas y Provincias que le acompañaba tampoco parecía propicio a facilitar el diálogo. Cuando los periodistas tratamos de sacarle algo en la escalera, el Sr. Brahín, que combatió en la Guerra Española, nos dijo: "Tengo prisa, no me hagan perder el coche". Ya el Sr. Jatri se había escapado a nuestras preguntas, protestando en Hasania.

Los cinco procuradores, menos el consejero nacional Sr. En-Nem, que no ha salido de El Aaiún, estuvieron en Madrid tres días y regresaron después vía Las Palmas, tras haber formulado una enmienda al Proyecto de Ley de Descolonización del Sahara, en la que, al parecer, piden que la ONU decida antes. Dijeron que pensaban regresar a Madrid para estar en los debates de la comisión de Leyes Fundamentales. Sería la primera y justificadísima vez en que los oíríamos en la Cámara.

El Sr. Jatri, que ahora se ha pasado a Marruecos, fue nombrado procurador por el Jefe del Estado en la actual legislatura. No estuvo en la recepción al Príncipe de España, en El Aaiún, el domingo. Según informa hoy ABC, el Sr. Jatri Uld Said Yumani es una de las personas más controvertidas del territorio saharauí. Ya en 1956, con motivo de las correrías de las bandas de Ben Hamou por el Sahara Occidental, firmó un escrito dirigido a las autoridades francesas de Portetienne (hoy territorio mauritano); junto con otros chiujs saharauis

(Abba Chej, entre ellos), para solicitar ayuda y expulsar del territorio a las bandas marroquíes, integrantes en aquel entonces de las famosas B.A.L.S. (Bandas Armadas para la Liberación de Sahara). Aquella solicitud coincidió prácticamente con la operación conjunta hispano-francesa que eliminó totalmente a los marroquíes que operaban en la zona. Comenzaba el año 1957 y en las escaramuzas se registraron bajas por ambas partes.

Desde ese momento, Jatri ha sido un enigma. Convertido en líder por sus actuaciones antimarroquíes, mantuvo siempre una convicción externa de nacionalismo a ultranza. Sus actuaciones en la Yemaá parecieron en un momento inscribirlo en la línea de PUNS, aunque posteriormente dió un espectacular giro a favor del Frente Polisario.

Nada de ello era realmente cierto, sin embargo, —añade ABC— puesto que ciertas informaciones colocan a Jatri como un infiltrado de Marruecos en el Sahara, hasta el punto de recibir año a año una elevada suma de dinero por sus servicios. Desde esta perspectiva no es, pues, extraño que haya tomado la decisión de prestar juramento de sumisión a Hassan II. Decisión que de alguna manera había sido tomada tiempo atrás. El viaje del Príncipe de España, Jefe del Estado en funciones, pudiera haber eliminado esperanzas al grupo pro-marroquí, compuesto sobre todo por la clase comerciante saharauí, cuya postura sigue manteniéndose dentro de un mutismo que hace difícil las interpretaciones".

## INDIGNACION EN LOS MEDIOS PARLAMENTARIOS

MADRID, 5 (Logos).— Nuevamente, volvió a reunirse ayer tarde la ponencia que estudia el proyecto de Ley de descolonización del Sahara, que se espera será debatido esta misma semana, si la ponencia concluye tras la redacción de su informe.

Dicho proyecto de ley será debatido en la Comisión de Presidencia y Leyes Fundamentales y después pasará al pleno.

En los medios parlamentarios se comenta hoy, con cierta indignación, el gesto del procurador saharauí, señor Jatri, presidente del Yemaá, quien se pasó a Marruecos y rindió pleitesía al rey Hassan II, en Agadir, según despachos de las agencias informativas internacionales.

De acuerdo con el artículo 15 del reglamento de las Cortes la declaración de indignidad de un procurador debe ser hecha por acuerdo de las Cortes.

No existe ninguna noticia de que vaya a ser incoado este procedimiento contra el citado procurador saharauí. En todo caso, habrá de confirmarse primero oficialmente los presuntos hechos que se le imputan de haber prestado acatamiento al rey de Marruecos, cuando está sometido a la ciudadanía española.



# Un día más

Las veinticuatro horas del posoperatorio del Generalísimo, la situación podía resumirse así: se ha detectado una tromboflebitis en la ingle izquierda y hay nuevos síntomas de ascitis. El pronóstico no se ha modificado. Había, sin embargo una evidente preocupación a la hora en que comenzaba a escribir esta columna, diez de la noche. Era el justo momento en que llamé a don Nicolás Franco y Pascual de Pobil. El hecho de encontrarlo en su casa, es, por sí mismo, un síntoma revelador. "Sí, ayer nos llamaron urgentemente de El Pardo y hemos tenido una noche de terrible angustia. Pero hoy, hasta ahora, todo parece que va bien". "Pero la flebitis, querido don Nicolás..." "Bueno, sí, eso es preocupante". Así que, como hay un rumor de que el señor Franco y Pascual de Pobil podría sustituir a Fraga Iribarne como embajador de España en Londres, aprovecho la ocasión para que me confirme la oficiosa noticia. "¡No, hombre no! - Ya me ha llamado otro compañero tuyo preguntándome lo mismo... Ni a mí ni a nadie se le ha pasado por la cabeza semejante idea. Y, además, según tengo entendido, el sustituto de Fraga será don Angel Sanz Briz y Martín Gamero, nuestro actual embajador en Pekín". Así que asunto aclarado.

Hay algo que esta un poco más oscuro: el paradero actual de El Jatri Uld Said Yamani, presidente de la Asamblea general de Sahara y procurador en Cortes, al que, desde hace varios días, le he perdido la vista. Y, hombre, que tenía yo interés por echar una parrafadita con él. No por nada especial, claro.

El país se fue ayer a la cama pronto. El país está viviendo momentos difíciles, y va de la angustia a la esperanza. El país mira a El Pardo y siente un dolor agudo, un ramalazo emocional, con la tremenda y heroica lucha que mantiene Franco con el irreversible destino de la biología. Pero el país, también, mira hacia el palacio de la Zarzuela, o se asoma a las páginas de los periódicos, y sosiega sus inquietudes ante la joven imagen de un Príncipe que sabe agarrar "al toro por los cuernos", según frase de su augusto padre al conocer el viaje al Aaiún. O sea, que menos pinchitos morunos y menos lobos.

Cuando, definitivamente, vencido, extenuado, hambriento, con "telefonitis" aguda, me voy a la cama, sólo puedo añadir tres cosas al relato de la jornada.

a) Que se han cerrado las ventanas de casi todos los despachos oficiales.

b) Que el equipo de emergencia de Televisión Española, instalado en el Ministerio de Información y Turismo, ha distendido sus nervios y se encuentra en fase de relajamiento "sine hora".

c) Que, bueno, que voces de crisis —ministeriales claro— han sonado muy cerca del Manzanares. Aprendiz de río, como se sabe...

Yale



DECLARACIONES DEL MINISTRO DE INFORMACION MARROQUI:

# «La «marcha» jamás será negociable»

“PENETRAREMOS EN EL SAHARA ANTES DE VOLVER A NUESTRAS CASAS”

RABAT, 5 (Efe).— “No se prevé nada que pueda modificar la “marcha verde”, declaró anoche el ministro marroquí de Información, Taibi Benhika en una rueda de prensa celebrada en Agadir.

A una pregunta sobre el viaje a Madrid de Osman, primer ministro marroquí, Benhika respondió: “El viaje de Osman a Madrid hay que situarlo en el marco de la continuación de las negociaciones con España y teniendo en cuenta que cuando hizo sus declaraciones en Madrid estaba presente un importante miembro del Gobierno español, el señor Solís, secretario general del Movimiento. En su presencia afirmó que continúan y continuarán las negociaciones”.

“El primer ministro —añadió Benhika— viajó a Madrid con una misión clara:

continuar el examen de las bases establecidas por el rey y el señor Solís durante la visita que éste hizo al rey en Marrakek. Y también para aclarar que la marcha no es negociable ni lo será jamás”.

El ministro dijo también que los integrantes de la marcha penetrarán en el Sahara antes de volver a sus casas y que el ritmo y velocidad de la marcha serán los que impongan la protección de sus miembros y los problemas logísticos.

Tras reafirmar que la marcha se celebrará, Benhika terminó diciendo: “no hay ni un solo militar entre los integrantes de la marcha; todos ellos son personas civiles y todos voluntarios”.

## NORMALIDAD EN FOS-BUCRAA

MADRID, 5 (Logos).— La huelga general que los trabajadores saharauis de fosfatos de Bucraa emprendieron hace unos días, como apoyo a una serie de peticiones, ha finalizado, de acuerdo con las noticias facilitadas por la empresa en Madrid.

La huelga fué adoptada con motivo de una serie de peticiones de los nativos, tales como el levantamiento de los espinos colocados en los barrios de los saharauis, readmisión de personal nativo en la policía territorial y puesta en venta de ciertos productos farmacéuticos.

En relación con la situación de las minas de fosfato, fuentes allegadas a la empresa de Bucraa, señor Marin Airies, no tiene nada que ver con la huelga producida

## PINIÉS YA ESTA BIEN

PERO SE DESCONOCE CUANDO PODRA VOLVER A LA O.N.U.

MADRID, 5 (Logos).— “Está muy bien. Es posible que esta misma semana abandone la clínica” ha informado a la agencia Logos fuentes próximas a la clínica privada “Francisco Franco” donde se encuentra internado desde hace varios días el embajador español ante las Naciones Unidas, don Jaime de Piniés.

Las mismas fuentes informantes nos han declarado que el señor Piniés se levanta ya y que, aunque dentro de la clínica hace una vida bastante normal. Al parecer antes de que abandone el centro médico el embajador será sometido a distintas pruebas que confirmen su total curación.

Lo que se desconoce es cuándo el embajador Piniés podrá regresar a Naciones Unidas ya que es presumible que deba guardar un tiempo de convalecencia.

La vista de los recursos será señalada próximamente

## EL ASUNTO

### «REACE», EN EL SUPREMO

La sala segunda ha rechazado varias noticias de los motivos alegados en los recursos

VIGO, 5 (Europa Press).— En medios cercanos a los defensores en el asunto “Reace” se informa que la sala segunda del Tribunal Supremo ha dictado auto por el que rechaza varios de los motivos alegados en los recursos contra la sentencia dictada por la Audiencia Provincial de Pontevedra.

Los motivos no admitidos se referían a documentos aportados sin la necesaria autenticidad, declaración de preguntas impertinentes en el acto del juicio, negativa a suspenderlo por incomparecencia de un testigo que se excusó por enfermedad, y otro relativo a la responsabilidad del personal de “Reace”.

El auto concluye que, en la vista de los recursos —cuyo señalamiento se hará próximamente—, se limitará a los demás motivos invocados por los recurrentes. Contra esta decisión no cabe recurso alguno.

## PARA EL VIERNES EN LA ZARZUELA

### CONVOCADO EL CONSEJO DE MINISTROS

MADRID, 5 (Logos).— A última hora de ayer ha sido oficialmente convocado el consejo de ministro decisorio, que tendrá lugar el próximo viernes, en el Palacio de la Zarzuela, bajo la presidencia del Príncipe de España y Jefe del Estado en funciones.

También ha sido convocada la reunión del gabinete, preparatoria de dicho consejo, a celebrar el próximo jueves, por la mañana, en la presidencia del gobierno. Este será el segundo consejo de ministros que presidirá su Alteza Real el Príncipe de España como Jefe de Estado en funciones desde que asumiera las funciones de Jefe de Estado el pasado jueves.

Se prevé que a este consejo de ministros se sometan numerosas disposiciones, principalmente de orden económico.

## SUSCRIPCION DE “ABC” PARA LAS VICTIMAS DEL TERRORISMO:

### MAS DE 48 MILLONES

MADRID, 5 (Cifra).— A más de cuarenta y ocho millones de pesetas se eleva la cantidad recaudada hasta hoy por el diario “ABC” a través de la suscripción pública abierta en favor de los familiares de los miembros de las fuerzas del orden fallecidos en actos terroristas.

En el día de ayer los donativos recibidos directamente en Prensa Española, sociedad editora de “ABC” o a través de entidades bancarias, sumaron 967.960 pesetas.

La cantidad total asciende a 47.970.836 pesetas hasta el día cuatro del presente mes de noviembre.

## EL TIEMPO

MADRID, 5.— Tiempo probable: En el área mediterránea cielo algo nuboso. En las demás regiones cielo poco nuboso o despejado, con niebla en Galicia, Cantábrico y punta de los Valles del Ebro y Duero. Tendencia para los días 6 y 7. Día 6. Continuará con análogas características. Día 7: Nuboso con chubascos en Cantábrico y norte de Galicia, Poco nuboso en las demás regiones.

## CARTAGENA: MILES DE PERROS VAGABUNDOS CAPTURADOS

CARTAGENA (Murcia), 5 (Cifra).— Dos mil perros vagabundos lleva capturados en lo que va de año el servicio municipal de limpieza de Cartagena, encargado de esta función.

Este servicio se encarga también de la recogida de basuras que ascienden a 80 toneladas diarias en todo el término municipal de Cartagena.

## OFRECIMIENTO DE LA HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE ZARAGOZA

### TELEGRAMA

Serial: \_\_\_\_\_ Transmido a: \_\_\_\_\_

INS: \_\_\_\_\_

N.º 261 ESCRIBASE CON LETRA CLARA palabras 126 día 4 hora 12 / 56

Vía \_\_\_\_\_ Indicaciones \_\_\_\_\_ Hora \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

DESTINATARIO: Excmo. Sr. Don FERNANDO FUERTES DE VILLAVICENCIO

SEÑAS: JEFE CASA CIVIL DE SU EXCELENCIA

TELEFONO: \_\_\_\_\_ TELEX: \_\_\_\_\_

DESTINO: PALACIO DEL PARDO

TEXTO: ESTA ASOCIACION ESPAÑOLA DONANTES ALTRUISTAS SANGRE DE ARAGON CON SUS PRINCIPIOS QUE NO MUERA UNA SOLA PERSONA POR FALTA SANGRE OFRECE TODA LA NECESARIA DEL GRUPO A POSITIVO PARA SALVAR VIDA DE NUESTRO QUERIDO CAUDILLO FRANCISCO FRANCO BAHAMONDE SOCIO DE HONOR NUMERO UNO DE ESTA ASOCIACION QUE DESDE EL PRIMER DIA DE SU ENFERMEDAD ESTAMOS TODOS REZANDO SILENCIOSAMENTE A SU LADO PARA DAR PARTE DE NUESTRA SANGRE Y AÑOS DE VIDA SI FUERA POSIBLE STOP PEDIMOS A LA VIRGEN DEL PILAR QUE LO GUARDE MUCHOS AÑOS PARA BIEN DE TODOS Y ESPERAMOS ORDENES PARA TRASLADARNOS EN BLOQUE STOP CON AMOR DE HERMANOS EL PRESIDENTE FUNDADOR STOP FEDERICO VICENTE COMENGE

SEÑAS DEL EXPEDIDOR

NOMBRE: FEDERICO VICENTE COMENGE

DOMICILIO: ALBAREDA 8 ZARAGOZA

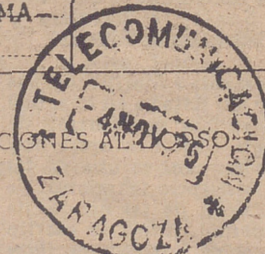
INSTRUCCIONES AL EXPEDIDOR

Tasa

Ptas. 136 Cts.



Seño de la Oficina



## TEATRO PRINCIPAL

TEATRO NACIONAL DE ZARAGOZA

HOY DESPEDIDA

Tarde 7'30 - Noche 10'45

## NUEVOS RECITALES

## CAFRUNE

HOY ¡¡Ultimo día!!

(TODOS PUBLICOS)

Traducción

Inglés, francés, italiano, Teléfono 216499, tardes.

LEA SIEMPRE

**ARAGON** expres

DIARIO DE LA TARDE

Mod. TG. 1.- G. J. - Madrid

AE / 5-11-75 / AE

MADRID

Cortes de Industrias

señas ex

registrada

muestr

En l

Trabajo, e

misma, se

puso de

comisión

estos hor

muerto e

trabajo, e

y bajo tie

—dijo—

SE

EL PES

GRAN

El párra

Cojay

Rodríguez

sido sa

autorida

una mu

peseta

podido c

está r

determ

pronun

sacerdot

celebrad

septiem

Tamb

motivo,

con m

pesetas,

la parro

Motril.

Acer

cuatro s

se nos

don Jos

Maldon

de Motr

con 100

los 30

sustitue

MA

vicepre

y prof

Il sem

medici

“Qu

brillan

tantos

sigue

éxitos

Señ

la Aso

un ele

ochent

enger

estrato

medio

hasta

medic

apoyar

desarr

inclus

canton

una e

total

conoc

En

conf

“cura

alguno

con o

espect



Pedrosa Latas en las Cortes:

# "ESPAÑA VIBRO DE NUEVO"

MADRID, 5 (Logos).— Al iniciarse ayer tarde en las Cortes las sesiones de la Comisión de Trabajo y de la mixta de Industria y Gobernación, se hicieron constar en actas sendas expresiones de condolencia por la explosión de grisú registrada en una mina de Figols, en la que resultaron muertos veintiocho mineros y varios heridos graves.

En la comisión de Trabajo, el presidente de la misma, señor Pedrosa Latas puso de relieve que la comisión rendía homenaje a estos hombres, que habían muerto en sus puestos de trabajo, en acto de servicio y bajo tierra. "Trabajadores —dijo— que contribuyen

con su arriesgado esfuerzo cotidiano al desarrollo económico de la patria".

Por su parte, la comisión Mixta de Gobernación e Industria, se hizo eco de esta condolencia, a propuesta del presidente del

Sindicato del Combustible, señor Martínez Galán.

Ambas comisiones hicieron partícipes de estos sentimientos a las familias de los mineros fallecidos, a través de un telegrama cursado al gobernador civil de Barcelona.

Por otra parte, en la comisión de Trabajo, el presidente, señor Pedrosa Latas, con el aplauso de los miembros de la comisión, se hizo eco también del gesto de su alteza real el Príncipe

**"Por la vigorosa entereza de don Juan Carlos al viajar al Sahara"**

de España registrado el domingo, en su viaje sorpresa al Sahara español. "España —dijo el señor Pedrosa Latas— vibró de nuevo por este gesto de Su Alteza Real, por la vigorosa entereza de don Juan Carlos al presentarse marcialmente en el Sahara español para revistar a los gloriosos tercios de nuestra legión y en fraterno saludo a los saharauis. Con su ejemplar actitud —agregó— sólo comparable a las que siempre adoptó nuestro

Caudillo, a las pocas horas de asumir las funciones de Jefe del Estado, se acreditó, como el mismo dijo, como "el primer soldado de España". Y, al propio tiempo se mostró con la majestad de un verdadero rey. Vaya con él —agregó el señor Pedrosa Latas— el cálido aplauso de esta Comisión de Trabajo porque fiel a los compromisos de la patria, al igual que Franco, a quien deseamos que Dios le alivie de sus dolores y prolongue su vida, supo que cuando España su honor empeña, jamás se empaña. "España —concluyó— fue así y, estando todos unidos, seguirá siendo, contra viento y marea, y por la gracia de Dios".

LA CATASTROFE MINERA DE FIGOLS  
PARO EN SEÑAL DE DUELO EN HUNOSA

OVIEDO, 5 (Logos).— Durante la tarde de ayer el paro se extendió a 24 centros de trabajo de Hunosa y afectó a 2.938 trabajadores, que se unieron a la actitud de los productores del turno de mañana que pararon en señal de duelo por los operarios muertos en las minas "Carbones de Berga" según informa el SIS.

Con esto el número total de parados se ha elevado, en una plantilla de 8.331 trabajadores, a 5.775 que equivale al 69 por ciento. El número de picadores en paro es de 2.245.

## SEIS SACERDOTES MULTADOS

● EL IMPORTE ASCIENDE A 1.700.000 PESETAS

GRANADA, 5 (Logos).— El párroco de Jorairatar-Cojayar, don José Rodríguez Quirantes, ha sido sancionado por la autoridad gubernativa con una multa de 400.000 pesetas. Según hemos podido conocer, esa sanción está relacionada con determinadas frases pronunciadas por este sacerdote durante una misa celebrada el pasado 29 de septiembre.

También, y por similar motivo, ha sido sancionado con multa de 100.000 pesetas, don Juan Quílez, de la parroquia del Puerto de Motril.

Acerca de los otros cuatro sacerdotes multados, se nos ha informado que don José Antonio Morales Maldonado, padre blanco, de Motril, que fue multado con 100.000 pesetas cumple los 30 días de arresto sustitutorio por no haber

pagado el importe de la sanción gubernativa. Don José Ubago Ruiz, coadjutor de la parroquia de Capuchinos de Motril, multado con 300.000 pesetas, sufre igualmente arresto sustitutorio. Por su parte, don José Antonio Rosillo, Prados, párroco de Albondón, sancionado con 400.000 pesetas, ha elevado a la autoridad gubernativa recurso de pobreza, sin que, hasta el momento, haya recibido comunicación alguna. Finalmente, don Elías Alcalde Martín, párroco de Zafarraya, multado con 400.000 pesetas, ha hecho el depósito del tercio de la sanción gubernativa, previo al recurso correspondiente.

Estas seis multas impuestas recientemente a sacerdotes de la diócesis de Granada por la autoridad gubernativa, ascienden en conjunto a 1.700.000 pesetas.

## El curanderismo, muy peligroso en algunos casos

(JUAN ESTRADA, SOCIEDAD ESPAÑOLA DE PARAPSIKOLOGIA)

MADRID, 5 (Logos).— El doctor Juan Estrada, vicepresidente de la Sociedad Española de Parapsicología y profesor de la universidad autónoma, ha inaugurado la II semana anual sobre Parapsicología con el tema de las medicinas paralelas.

"Quiero analizar el porqué en un momento tan brillante de la medicina, en el que se están consiguiendo tantos logros —dijo el conferenciante—, el curanderismo sigue dándose como fenómeno paralelo y logrando éxitos igualmente espectaculares".

Señaló el doctor Estrada, en este ciclo organizado por la Asociación Nacional de Universitarios Españoles, que un elevado porcentaje de enfermos, aproximadamente el ochenta por ciento, presentan síntomas incurables: "Son enfermos psicósomáticos que no presentan ningún estrato orgánico alterado y pueden ser curados por medio de la medicina ortodoxa aplicando métodos que hasta ahora han sido reconocidos en el ámbito de la medicina heterodoxa, como la sugestión y otros", apoyado en estos conceptos y el actual estado en que se desarrolla la medicina heterodoxa, de remedios caseros, incluso reconocida en países, como Alemania y ciertos cantones suizos, el doctor Estrada afirmó la existencia de una energía que ahora no podemos evaluar en su totalidad, que tiene aplicaciones terapéuticas. Su conocimiento conecta con el campo de la parapsicología.

En su exposición sobre el curanderismo en España, el conferenciante definió este fenómeno como "curanderismo pseudo-religioso" muy peligroso en algunos casos, porque emplea drogas sin los precisos conocimientos médicos. Esto da lugar tanto a espectaculares mejoras como a males paralelos.

El robo al Banco Atlántico

# 'Un ATAQUE a la BANCA PRIVADA'

(Declaró el procesado Alcázar de Velasco)

● Los implicados, vestían totalmente de negro

● LA ASOCIACION EDITABA LA REVISTA "CRUZ IBERICA" DE EXTREMA DERECHA

MADRID, 5 (Logos).— "El atraco al Banco Atlántico constituyó un ataque a la banca privada", ha declarado el procesado Fernando Alcázar de Velasco Doñate durante su interrogatorio en el juicio comenzado ayer contra él y otros cinco más ante la sección primera de la Audiencia Provincial como presuntos autores de un delito de robo con intimidación en las personas, efectuado en entidad bancaria

Además de Alcázar de Velasco figuran en este proceso Francisco Javier Echegaray del Campo, Alberto Echegaray del Campo, José María Burón Murillo, Antonio Padro Iglesias y Francisco de Sales González González. Para este último el fiscal solicita doce años de cárcel, y diez para los restantes procesados. Los seis implicados han comparecido ante el Tribunal con el uniforme de la "Asociación para la Defensa del Pensamiento Hispánico": traje negro, camisa y corbata negras, y zapatos y calcetines negros. Todos ellos se hallan en prisión desde que fueron detenidos en abril de 1973, y durante el juicio se encuentran esposados por parejas. La citada asociación editaba la revista "Cruz Ibérica", de extrema derecha. Entre el público asistente se ha notado la presencia del Sr. Sánchez Covisa.

El atraco del que son acusados fue perpetrado el treinta de marzo de 1973, y el botín ascendió, según el fiscal, a 4.061.000 pesetas de cuya cantidad la policía recuperó 3.513.400 pesetas. Además de los años de prisión solicitados por el ministerio público, éste pide también que sean condenados a indemnizar al Banco Atlántico con 537.600 pesetas. Figuran como abogados defensores D. José Luis Jerez (de Alcázar de Velasco), D. Luis Rodríguez (de Padro y González González), D. José Manuel López Grande (de Burón Murillo), y D.

Francisco Bermejo Bermejo (de los hermanos Echegaray del Campo).

EL DINERO ERA PARA LOS POBRES

El juicio comenzó a las once de la mañana, y fue primeramente interrogado Francisco de Sales González González, economista. Trabaja para el Banco Atlántico en el momento de los hechos en calidad de estudiante de prácticas bancarias. A preguntas del fiscal manifestó que con el atraco no hubo ánimo de lucro. El dinero pretendían repartirlo entre los pobres y menesterosos. Agregó que se escogió el Banco Atlántico porque era el más fácil. Declaró también que las armas utilizadas estaban descargadas, ya que sólo se trataba de intimidar a las personas. A preguntas del presidente del Tribunal manifestó no saber si los autores materiales del asalto pronunciaron las palabras: "Esto es un atraco", y que no hubo intención de disparar.

COMPRAMOS UN DICCIONARIO Y OTRAS COSAS

Seguidamente prestó declaración Fernando Alcázar de Velasco, presidente de la "Asociación para la Defensa del Pensamiento Hispánico", de profesión escritor, según él. A preguntas del fiscal dijo que el atraco se proyectó en una reunión celebrada previamente, él no intervino materialmente, pero lo autorizó. "No participé yendo al banco, pero estaba al tanto de todo". Agregó asimismo que del botín tan sólo fue gastada una pequeña cantidad en comprar un diccionario Espasa, así como material de propaganda y de montaña, y otras pequeñas necesidades de la asociación. "Nuestro atraco —dijo— fue un ataque a la banca privada. Nos daba igual uno que otro banco. Lo que ocurre es que había más facilidades con el Atlántico".

A preguntas del abogado

de la entidad bancaria, D. José María Stampa, Alcázar de Velasco declaró que el dinero del atraco pensaban invertirlo en sufragar la deficitaria economía de la revista "Cruz Ibérica", llevar a cabo obras culturales y humanísticas, formación de futuros miembros de la asociación y reparto de limosnas. "El dinero que robamos —añadió— lo consideramos nuestro incluso antes del atraco, y por eso lo teníamos destinado a estos fines".

NO NECESITABA DINERO PARA VIVIR

Cuando le interrogó el letrado Sr. Bermejo Bermejo, dijo que como escritor tenía cubiertas sus necesidades mínimas. "El dinero del robo —dijo— no lo necesitaba para vivir". Agregó que cuando fueron detenidos por la policía no opusieron ninguna resistencia. Uno de los abogados defensores preguntó al procesado Alcázar de Velasco sobre los ideales de "Cruz Ibérica", y entre otros conceptos mencionó ante el Tribunal la idea de patria como una empresa en lo universal, la patria imperial, y la nacionalización de la banca. A preguntas del presidente del Tribunal dijo que se ratificaba en todas sus anteriores declaraciones ante la autoridad judicial, y que cuando recurrieron al atraco "fue principalmente para combatir una institución contraria a nuestros ideales y, en segundo lugar, para obtener recursos con destino a la asociación". Por su parte, Antonio Padro Iglesias volvió a reiterar la idea de Alcázar de Velasco respecto a que el atraco tenía como objeto un ataque a la banca. Los demás procesados evacuaron sus declaraciones en semejante sentido.

DECLARACIONES DE LOS EMPLEADOS

Seguidamente correspondió el turno a los testigos. Comparecieron

ante el Tribunal los tres empleados del Banco Atlántico que se encontraban en el despacho en que se cometió el robo: el Sr. Valiente, su secretaria y un botones. El Sr. Valiente, jefe del departamento, dijo que no sabe cuánto dinero pudieron llevarse. "No puedo afirmar que dijeran: "Esto es un atraco". Me amenazaron con una pistola, me ataron, me taparon la boca y me pusieron de cara a la pared. El dinero pertenecía a la nómina de los empleados". Declaró que esta nómina suele ascender a unos cinco millones de pesetas. La secretaria manifestó que se puso muy nerviosa. No sabe el dinero que se llevaron. También le ataron y le pusieron de cara a la pared.

CREO QUE ERA UNA BROMA

El botones por su parte, declaró que el principio no se puso nervioso "porque creí que era una broma". "Yo me encontraba en el despacho. Al ver que nos amenazaban con una pistola ya no pensé en la broma. Nos ataron y nos pusieron de cara a la pared. Los atracadores llevaban dos pistolas y una navaja abierta. De aquí reconozco sólo a dos. Cuando nos ataron bien empezaron a meter el dinero en una cartera. No nos hicieron ningún daño. Cuando se marcharon pudimos desatarnos nosotros solos". El presidente del Tribunal preguntó al testigo qué hicieron después que se marcharon los atracadores: "Una vez desatados —añadió— mi jefe atrancó la puerta con una máquina de escribir por si volvían otra vez. Después llegó la policía".

—¿Pero usted observó algún movimiento por allí, preocupación entre el personal, entre los directivos? —preguntó el presidente.

—Pues no señor, porque fuimos a la cocina a tomar un té.

El juicio continuará hoy a las diez.



LA MADRE Y LA HERMANA DE "TXIKI"

# Agredidas en su domicilio

MADRID, 5. (De nuestra redacción).— Según publica "Informaciones", anteayer hacia las nueve de la noche, dos individuos armados con pistolas irrumpieron violentamente en el domicilio de la madre de Juan Paredes Manotas (a), "Txiki" en Zarauz a la que agredieron brutalmente, así como a una hija suya llamada Guadalupe, que en ese momento se hallaba en la vivienda. También causaron graves desperfectos en los enseres del domicilio.

"Txiki", miembro de E.T.A. V Asamblea, rama político-militar, fue ejecutado el pasado día 27 de septiembre en Barcelona como ejecutor de la muerte del cabo primero de la Policía Armada señor Díaz López, ocurrido en dicha ciudad el 6 de junio, en el transcurso de un atraco a mano armada perpetrado contra una sucursal bancaria.

LUIS MARIA ANSON INSISTE

## Don Juan no ha hecho declaraciones

MADRID, 5 (Logos).— Don Luis María Anson, secretario del gabinete de información del conde de Barcelona, nos envía la siguiente nota:

"El Gabinete de Información de Su Alteza Real el conde de Barcelona comunica que el jefe de la Casa Real española no ha hecho declaración alguna en los últimos días, ni a periodistas españoles, ni a extranjeros. Todas las afirmaciones puestas en su boca son producto de la imaginación de algunos reporteros o de conversaciones "off the record" sin otro alcance que la simple cortesía".

**NOTA DE LA REDACCION DE LOGOS:**  
Ultimamente el gabinete de información del conde de Barcelona ha dado algunas informaciones con la garantía de autenticidad que le presta ser el portavoz oficial de Su Alteza; al margen, algunos periódicos han publicado algunas palabras, breves, que dicen haber obtenido de don Juan de Borbón. Al parecer, la nota anterior se refiere, no obstante a unas disparatadas y falsas declaraciones que han aparecido en una revista francesa de gran circulación.

## «Cambio 16» pide ayuda a la Asociación de la Prensa

● SE CONSIDERA INJURIADO Y ULTRAJADO POR LA BREVERIA PUBLICADA EN "ABC" Y "ARRIBA"

MADRID, 5 (Logos).— La junta directiva de la Asociación de la Prensa de Madrid, ve con profunda preocupación, las polémicas últimas producidas en ciertos medios informativos y al mismo tiempo ha tenido conocimiento de una petición de ayuda de la redacción en pleno de la revista "Cambio-16", que se considera injuriada y ultrajada por la brevería publicada en "ABC" el pasado 29 de octubre, reproducido en "Arriba", varios días sucesivos. Ante estos hechos, la junta, previa deliberación entre sus miembros, se considera en la obligación de difundir la declaración siguiente:

1.— Hacemos un llamamiento a la concordia, a la convivencia no sólo porque estos bienes son deseables siempre, sino porque esta situación concreta del periodismo español y la multiplicación de estos hechos lamentables, sólo puede causar daños irreversibles a su prensa.

2.— Pedimos a los responsables de los medios informativos que en el desarrollo de las polémicas de tipo ideológico y profesional se mantengan los respetos a las personas, y sobre todo, se evite cualquier tipo de escrito que pueda interpretarse como acusación pública a un periodista e incluso como delación, ya que ello puede servir de base para que se incremente la escalada de atentados y agresiones físicas a los periodistas por parte de grupos incontrolados.

3.— En cuanto a la brevería publicada en "ABC" y reproducida repetidamente en "Arriba", la junta directiva ha tenido conocimiento de una comunicación de don Torcuato Luca de Tena, presidente del consejo de redacción de Prensa Española S.A., en el que proclama que nunca estuvo en su ánimo injuriar a la redacción de "Cambio-16", ni dudar de su honorabilidad personal y profesional.

La junta directiva ha decidido iniciar en este sentido las gestiones necesarias acerca de las dos partes interesadas para ver de llegar a una solución satisfactoria.



# de CARNE y HUESO

Eduardo ALARCON

● Quiere y siente nostalgia de patria chica. Huesca estará siempre en mi amor por esa infancia pasada entre Graus y Benasque, que no se borra con el paso de los años. Por eso, cuando tropiezo con algún oscense de bien se me llena el alma de grillos blancos que por no existir son más guapos que los negros. Pero deben cantar. Jesús Fonseca, Candanchú, que se mira hacia delante y tropiezas con Francia, que no me gusta nada porque por haberse perdido tanto por esos lugares, no se me ha perdido nada, que en mejores palabras rústicas diría "La malquerida", y se mira hacia atrás y ya es otra cosa aunque las piedras sean las mismas, de Huesca, pero en español. Fonseca escribe sobre su pueblo de la montaña y prepara libro gordo, pero no pesado, recreándose en sus vivencias pirenaicas que son pocas por culpa de sus veintitrés años, pero muchas porque el mozo vive adelantado en este mal vivir de inquietudes humanas y periodísticas. Su joven madurez de escritor está poniendo punto final al tema aragonés que a lo peor interesará a pocos, pero a mí sobremanera por el recordar volver a vivir; que dice el topicazo.

● Voy a repasar agenda de la semana pasada y hacer relación de personajes y personajillos con los que he tropezado. Lunes, Camilo Sesto en Alcalá-Palace durante los ensayos de "Jesucristo, superstar". Por primera vez en mi vida me han invitado a salir de la sala con mejores palabras, pero en el fondo, las mismas: me han echado. Martes, cita con Marisa Medina en "La Voz de Madrid". Este día de la semana Marisa está en compañía radiofónica a través



de la cadena REM-CAR. Miércoles, Ana Mariscal que anda por España junto a Carlos Muñoz con su compañía de comedias. Jueves, Vicente Ibáñez, el fotógrafo, al que se le tributa homenaje por sus veinticinco años de profesión. Viernes, Marbel, el modista, que quiere lanzar moda "boutique" porque la alta constura está por las nubes. Sábado, don Jaime de Mora y Aragón que trabaja en todo lo que le echen para poderse pagar el whisky. Domingo, como dicen es día de descanso, me voy fuera de Madrid y me consuelo en la Plaza de Chinchón tomando el sol junto a los aldeanos con boina al estilo Enrique Herrero.

● Lola Flores que es "temperamentá" donde las "haiga" no quiere ponerse pesada, dice, con su hija Lolita, que ya es Lolita, porque la nena se las bandeas por sí solita para hacerse notar sin necesidad de mamá y tiene también de sobra mucha "personalidad". Allá por los primeros años del cincuenta surgió otra "temperamentá", Dolores Vargas, "la terremoto", a la cual compararon y mucho con Lola. Como las dos tienen

- MARISA MEDINA, RUBIA COMPAÑIA
- JESUS FONSECA, UN JOVEN ESCRITOR ARAGONES
- LOLITA YA NO ES LOLIYA
- QUIEN MUCHO HABLA NO AMA
- ZARZUELO GOBERNADOR MILITAR

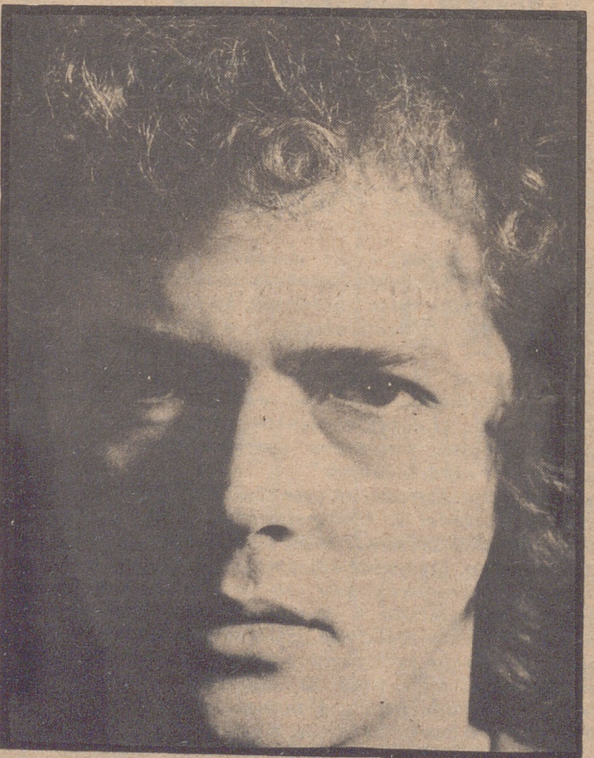
su vena y las comparaciones son odiosas no hay cosa peor para perder amistades con la una o la otra decir lo de la semejanza. Entre folklóricas anda el juego. Es como si ahora a Serrat le dicen que Manolo Otero, en dos años y en contrato



—me aseguran— firmado por el mismo manager del cantautor catalán el último cobrará treinta millones de pesetas. Le daría un telele al mejicano-argentino que todavía tenía tela en su maltratado país. Maltratado, quiero decir, por el propio Serrat.

● El gobernador militar de Toledo don Antonio Macía Serrano, escribió su libro "La mora rubia" en el año 1946. Ya ha llovido de entonces a hoy y la novela se convierte en zarzuela, estrenada en Elche, al que ha puesto música el maestro Álvarez García. Se estrena por la Coral Ilicitana. Tanto que se habla del anacronismo zarzuelero, de su paso de moda, de falta de autores, un general de Infantería roba tiempo a su tiempo, escribe y escribe y así, sin darse cuenta, le sale una zarzuela.

● Junior viaja mucho a Londres mientras Rocio Dúrcal en Barcelona sigue con "La muchacha sin retorno" y al cuidado de sus hijos. Esto no es machacar sobre lo machacado, que no hay separación, nada de eso, y me alegra contarlo, para así recordar frase de no sé quien pero viene a mi memoria: "En amor quien mucho habla, no ama". Debe ser cierto. Conozco casos de amor excesivo en palabrería que se han ido al traste con todas sus consecuencias. Tanto Rocio como Junior, en cuestión matrimonial, nunca



hablan. Luego debe haber amor. Hablaron, y mucho, Vicky Lagos e Ismael Merlo, diez años amantes, dos de matrimonio con final inesperado. Largaron cuanto pudieron tantos y tantos sobre amor seguro que aunque hubieran estado calladitos habría sido requetemejor. Quien calla, otorga, y en este lío de separaciones, de anulaciones, que ahora me caso, me descaso y vuelvo a casar, lo prudente sería punto en boca.



Cólera en Portugal

9 muertos

LA EPIDEMIA SE EXTIENDE AL CENTRO DEL PAIS

LISBOA, 5 (Efe).— Con una persona más, fallecida en las últimas horas en Coimbra se eleva ya a nueve el número de muertes provocadas por la epidemia de cólera declarada en el centro de Portugal, se informa hoy. Aunque el número de casos parece descender en Coimbra, foco inicial de la epidemia, ésta se extiende ahora a otros distritos del centro del país, como los de Visau y Guarda y amenaza con afectar también a la región de Oporto.

Se calcula que sólo en Coimbra han sido examinadas cerca de quinientas personas, de las cuales dos centenares fueron hospitalizadas.

Los dos principales centros hospitalarios de la ciudad han sido habilitados

especialmente para el tratamiento de la enfermedad y han sido suspendidas en ellos las consultas médicas ordinarias.

Anoche, el gobierno civil de Coimbra publicó un orden por el que se prohíbe la venta de berberechos en el distrito hasta nuevo aviso. Según las autoridades sanitarias locales, la epidemia podría haber sido causada por la ingestión de este marisco procedente de la costa de Figueira da Foz.

La venta de berberecho había seguido en los últimos días a un ritmo normal y se tenían noticias que grandes cantidades del mismo habían sido enviadas a la región de Oporto, donde ya se han adoptado medidas profilácticas con el objeto de evitar la extensión de la epidemia.



En su conferencia de prensa de esta madrugada

FORD, HERMETICO

Sin embargo se estima que la salida de Schlesinger obedece a su oposición a la firma de un nuevo acuerdo SALT con la URSS

WASHINGTON, 5 (Crónica por Carlos F. LIEBANA, de Efe, especial para ARAGON/exprés.)

Treinta y cinco minutos de conferencia de prensa del presidente Ford no levantaron el misterio oficial sobre las causas que llevaron a Ford a prescindir del secretario de Defensa, James Schlesinger, la más fuerte personalidad de entre los funcionarios norteamericanos caídos en desgracia.

Una y otra vez el presidente se negó a confirmar las sospechas apuntadas en las preguntas de los periodistas, dando por única explicación la necesidad, y el derecho, de todo presidente de tener su propio equipo y no dando un sólo paso más adelante que pudiera esclarecer el asunto.

Pero es evidente que, en el caso de Schlesinger, no resulta suficiente la razón alegada por Ford y los observadores y comentaristas políticos adelantando, en ausencia de explicación satisfactoria oficial, una serie de hipótesis especulativas basadas en los acontecimientos de los últimos meses en el terreno de la política exterior norteamericana, y más concretamente, en el de las relaciones con la Unión Soviética.

La mayoría de los observadores apuntan que la clave de la caída en desgracia de Schlesinger parece estar en la política de distensión, que se pondría en serio peligro si Estados Unidos no llega con la Unión Soviética a un segundo acuerdo sobre limitación de armas estratégicas.

Ford cuidó anoche en su conferencia de prensa de dar al público norteamericano una imagen equilibrada, mezclando sus deseos de distensión con la Unión Soviética con sus declaraciones en pro de una fuerte defensa armada norteamericana y dijo que, "aunque desea un nuevo acuerdo Salt con la URSS, no está negociando con Moscú bajo la presión del tiempo".

Sin poner en duda la sinceridad del presidente, los observadores subrayan sin embargo, el hecho incontrovertible de que un acuerdo

con la URSS sobre la limitación de armas estratégicas, anunciado primeramente para el verano pasado, fue sucesivamente pospuesto para septiembre, para octubre, para diciembre y ahora se habla de "principios del año próximo".

Este hecho se pone en relación con otro, no menos incontrovertible, de que el secretario Schlesinger nunca hizo demasiado secreto de su oposición a los términos de un nuevo acuerdo "Salt" con la URSS, colocándose así en la posición incómoda de atraer sobre sí la responsabilidad de un fracaso en las negociaciones y de un serio retroceso en la política de distensión.

Aunque es verdad que, en esto, Schlesinger pudo estar apoyado, o presionado, por los militares norteamericanos, la verdad es que el retraso en el tiempo en el hallazgo de un acuerdo con la URSS ha jugado en contra de uno de los secretarios de Defensa más sobresalientes que han tenido los Estados Unidos, según el parecer de la mayoría de los observadores políticos norteamericanos.

Así, el momento en que se produce la dimisión de Schlesinger es de excepcional relevancia para las relaciones entre Estados Unidos y la Unión Soviética, donde se plantean dudas sobre si aún es posible detener una nueva carrera de armamentos.

En esta perspectiva, la dimisión de Schlesinger no sería más que el lógico resultado de la voluntad del presidente Ford, mostrada el pasado diciembre en Vladivostok, de concluir con la URSS un acuerdo de límite a 2.400 por cada lado el número de vehículos portadores de armas estratégicas.

Aunque, según dijo el Secretario de Estado, Henry Kissinger, recientemente, el 90 por ciento de un futuro acuerdo está ya concluido con la URSS, el restante 10 por ciento ha resultado muy difícil de concluir debido principalmente a diferencias entre Kissinger y Schlesinger.

A su influencia se deben los cambios del gabinete norteamericano

RUMSFELD

hombre fuerte de Ford

Según todas las previsiones, Kissinger ha salido deteriorado de la crisis de Gobierno

WASHINGTON, 5 (Crónica de Lou CANNON del "Washington Post", especial para ARAGON/exprés.)

El jefe de plantilla de la "Casa Blanca, Donald Rumsfeld, considerado como el principal programador de la administración Ford, se estima que es el arquitecto silencioso del reajuste presidencial realizado en el gobierno estadounidense.

El ex-congresista de Illinois surgió como el principal ganador de la lucha bizantina por el poder que se produjo entre bastidores en la supuestamente abierta administración Ford.

No sólo Rumsfeld provocó importantes cambios y un acceso igual con Henry Kissinger al presidente Ford. También dejó tras él en la Casa Blanca como jefe de plantilla a su segundo, Richard Cheney, que es considerado muy capaz y totalmente leal a Rumsfeld.

Mientras Kissinger aún retiene enorme poder y prestigio en los consejos internos de la administración, está claro que fue Rumsfeld el que ganó poder y Kissinger quien lo perdió.

Rumsfeld no dejó huellas en ninguna de sus recomendaciones internas, que contribuyeron a provocar los "cambios recientes" en la administración, en el marco de la Casa Blanca.

La posición oficial de la Casa Blanca, expuesta por Rumsfeld, es que Ford inició los cambios y que deseaba poner su propio sello en la política exterior de su administración, tras catorce meses de permanecer en el cargo.

En privado, sin embargo, una variedad de funcionarios de la administración han declarado que Rumsfeld cumplió el doble propósito de disminuir la autoridad de Henry Kissinger y encontrar un puesto para él, al mismo tiempo. También se situó en posición de "disponible", para la vacante presidencial que fue creada por la retirada de Nelson Rockefeller, del equipo previsto para las elecciones de 1976.

Las razones exactas de la actuación del presidente se desconocen. Se ha sabido, sin embargo, que celebró conversaciones por separado durante las últimas dos semanas con Rumsfeld y con Kissinger, para discutir los cambios.

Ford no habló durante este periodo preliminar con Schlesinger, que ha mantenido repetidos choques con Kissinger sobre política nuclear estratégica y la política de entendimiento.

De hecho, se decía que Ford estaba dispuesto a librarse de Schlesinger hace meses. Un círculo del senado recuerda que Ford reconvinó a Schlesinger en reuniones del Consejo de Seguridad Nacional

por los cálculos optimistas de éste sobre la acción del Congreso sobre el presupuesto de Defensa.

El 21 de octubre, Schlesinger convocó una conferencia de prensa —la primera en cuatro

meses— para denunciar los cortes profundos, arbitrarios, incomprensibles que fueron hechos en el presupuesto de Defensa, por la comisión de presupuestos del Congreso. Este ataque molestó al Presidente de dicha comisión, George Mahon, que es amigo del presidente y que jugó al golf un par de días después con Ford.



IV Premio "RAMON J. SENDER" para trabajos periodísticos

ARAGON/exprés, siguiendo su línea fundacional de estimular y fomentar cuanto pueda contribuir a presentar ante España y el mundo, una auténtica imagen del Aragón de hoy, convoca el "IV Premio Ramon Sender", para artículos, crónicas, etc. sobre temas aragoneses, en cualquiera de sus vivencias actuales y futuras, quedando excluidas las coplas de jota, los chascarrillos, los cuentos —no las leyendas— y cualquier otro género que tienda a la caricatura o al chiste, con arreglo a las siguientes bases:

- PRIMERO.- Podrán concurrir libremente todos los escritores españoles cualquiera que sea su residencia.
- SEGUNDO.- Los trabajos, mecanografiados a dos espacios y una sola cara, tendrán una extensión máxima de cuatro folios y mínima de dos y podrán ir acompañados de fotografías.
- TERCERO.- Los originales firmados con seudónimo deberán ser enviados bajo sobre, a la Redacción de este diario, Marcial 2, Zaragoza, poniendo en el sobre "Para el Premio Sender" y con el artículo otro sobre cerrado con la indicación del seudónimo en el que se consignará el nombre y domicilio del autor.
- CUARTO.- ARAGON/exprés efectuará una selección previa entre todos los trabajos recibidos y los seleccionados se publicarán en el periódico a partir de enero de 1976.
- QUINTO.- El plazo de admisión comienza el día 1 de octubre y terminará el 31 de diciembre.
- SEXTO.- Entre los artículos publicados será elegido el ganador por un jurado cuyos nombres se darán a conocer al mismo tiempo que el fallo.
- SEPTIMO.- El premio es indivisible y está dotado con 25.000 pesetas, si se declarase desierto, su importe quedaría automáticamente acumulado al del año siguiente.
- OCTAVO.- El fallo del jurado es inapelable y todos los concursantes por el mero hecho de concurrir aceptan estas bases.
- NOVENO.- ARAGON/exprés se reserva el derecho de decidir en las casuísticas incidencias que pudieran producirse, así como de hacer cuentas aclaraciones sean precisas para una mejor concepción de los fines del concurso.



"FLORECER DE LA REPUBLICA DOMINICANA"

(N. York Times)

El pequeño estado que cubre una isla, con Haití, en pleno Mar Caribe (con 48.000 kilómetros cuadrados de extensión, y cuatro millones de habitantes) empieza a conocer una cierta prosperidad. Durante el período 1969-1975, su economía se ha venido desarrollando a una tasa promedio cercana al 11 por ciento, lo cual está entre lo más elevado del mundo al respecto. Avanzan especialmente allá los sectores de turismo, minería, pesca, construcción, y algo de las industrias de aprovechamiento del mineral.

"LA ECONOMIA YANQUI, EN FRANCA MEJORIA"

(Business Week)

Ya no cabe dudar del fenómeno: la economía de los EE.UU. ha iniciado un alza generalizada en todos sus sectores, un desarrollo renovado, con más vigor del que nadie había predicho. El PNB (suma de actividades económicas todas) creció en 57.000.000.000 de dólares, durante el tercer trimestre de este año, cifra no alcanzada en el último lustro, ya que supone un alza anual del 11,3 por ciento. Si se cierra el año a tal ritmo, no se conocerá un crecimiento igual desde 1955 acá.

"PREOCUPACIONES DE NUEVO RICO"

(Newsweek)

Son las que vienen afectando a Nigeria: no sabe cómo gastar los nuevos miles de millones de dólares que le llegan por ventas de su petróleo, no tener siquiera personal preparado para manejar financieramente tan enormes fondos (pese a que el país cuenta con 75.000.000 de personas), etc. Resulta espectacular situarse en los puertos clave del país, y contemplar la procesión interminable de buques esperando descargar. En cualquier día dado hay cerca de medio millar de naves a la espera, y los retrasos con frecuencia se cifran ahí en meses, no en semanas.

Por Agustín GIL LASIERRA

AUTOMOVILISTA

Antes de comprar su coche, consúltenos, amplias facilidades de pago, mínimos intereses y tramitación rapidísima.

CENTRAL ZARAGOZANA DE CREDITO, S.A. Sanjurjo, 10-1-C



La concesión del nobel de economía a Kantorovich desencadena la polémica

# URSS: DESCONFIANZA EN LAS COMPUTADORAS

El desnivel en cuantía y calidad con USA y Europa es abismal

MOSCU, 5. (Crónica de Robert TOTH, de "Los Angeles Times", en exclusiva para ARAGON/exprés, por "Telex".)

La ciencia es uno de los dioses del comunismo. El nombre de este dios, —al que los comunistas toman en vano demasiadas veces— vale para revestir de un aura de infalibilidad a la política e incluso a la economía, pues a los comunistas les gusta utilizar la frase de "marxismo-leninismo científico".

Por lo mismo resulta irónico que los comunistas, tan aficionados a utilizar la palabra "ciencia" o el adjetivo "científico", se vean ante la imposibilidad de hacer uso de los logros más sorprendentes de la ciencia actual: las computadoras, debido precisamente a dificultades de índole ideológico.

En teoría, los comunistas están en mejores condiciones que nadie para sacarle el máximo provecho a éstas máquinas. La razón estriba en que en los países comunistas la economía está totalmente controlada y tanto los precios como los salarios y todos los restantes aspectos de la actividad económica obedecen a baremos arbitrariamente fijados por las autoridades centrales, de manera que sus fluctuaciones no alcanzan ni de lejos los márgenes del mercado libre.

Consciente de este hecho, el Congreso del Partido Comunista ordenó en 1971 el establecimiento de un sistema de dirección económica automática que abarca a toda la Unión Soviética. Cada fábrica, cada empresa, cada unidad de producción debería disponer o de compartir una computadora que recogiera todos los datos. Todas estas computadoras deberían estar conectadas con otra de ámbito más amplio, ésta última con otra de orden superior, y así sucesivamente hasta llegar a la computadora que recogiera absolutamente todos los datos de las inferiores para constituir la organización central de planificación (GOSPLAN), suprema rectora de la economía.

El plan proyectaba la utilización de 1.600 computadoras, cuyo valor ascendía a 6.000 millones de dólares, a finales del presente año, número que en 1990 debería ascender a un total de 10.000 máquinas para que el sistema estuviera totalmente completo.

Este grandioso plan ha constituido un perfecto fracaso. Las razones han sido muchas, pero entre todas ellas cabe destacar el hecho de que las computadoras "no sirven" para los objetivos comunistas: son demasiado objetivas e imparciales para plegarse a suministrar los datos que a los comunistas les gustaría.

Al colmo de la ironía se llegó el mes pasado, cuando el premio Nobel de economía fue compartido por el soviético Leonidas Kantorovich por sus trabajos sobre la óptima utilización de los recursos económicos escasos a base de un sistema que sólo se puede poner en práctica mediante computadoras.

La prensa soviética le dio mucha publicidad a la concesión del premio a un científico de la URSS pero no lo hizo sin cierto resquemor. "¿por qué una organización de un partido capitalista le otorga un premio a una labor científica sobre la economía socialista?", se preguntó un periódico.

Lo más curioso del caso es que Kantorovich inició sus trabajos en 1939 y hasta hace quince años la prensa comunista no vacilaba en calificarlos de "métodos burgueses y anti-marxistas".

En el campo de las computadoras, la URSS va por muy detrás de los Estados Unidos, a pesar de su ambicioso plan de 1971. Los Estados Unidos disponen de un número de máquinas de esta clase ocho veces superior al de la URSS: 62.000 computadoras frente a 8.000. El 70 por ciento de las soviéticas pertenecen a la "primera" y el resto a la segunda.

Ultimamente, los soviéticos han comenzado a colaborar en este campo con los países satélites de Europa Oriental y a fabricar la serie "Riad", máquina idéntica al "IBM-360", cuyo diseño parece robaron en Alemania Occidental en la década de 1960, época en la que no podían comprar ningún modelo de esta computadora.

Resulta, sin embargo, que mientras los soviéticos están comenzando a fabricar máquinas computadoras de la tercera generación los Estados Unidos tienen ya a la vista computadoras de la generación cuarta.

En la Asamblea General de la ONU, y ante el estupor de Israel

NACIONES UNIDAS, 5 (Crónica por Delfín GARCIA de EFE, especial para ARAGON/exprés.)

Debatiendo el tema palestino, la asamblea general de la ONU seguirá considerando hoy el proyecto de resolución, introducido por Egipto, para que se reanude la conferencia de Ginebra con participación de la Organización para la Liberación de Palestina.

Un comunicado israelita cita que existe "una cierta incongruencia" en el proyecto, cuando ambas naciones habían accedido a resolver el tema de la paz en Oriente Medio a raíz de la conclusión del acuerdo del Sinaí.

Un miembro de la "OLP" enviado especialmente para

# EGIPTO PROPONE la PARTICIPACION de la «OLP» en GINEBRA

■ "Esto no puede esperarse de cualquiera en un sano juicio" (Embajador israelí)

tomar parte en la asamblea, afirmó: "No existe nada nuevo que modifique nuestra posición inicial".

La asamblea general de la ONU parece que expresará la decisión de que la conferencia de paz de Ginebra sobre el tema del medio Oriente, tendrá lugar "en un próximo futuro".

Además de Egipto, patrocinan la resolución otros catorce países: Chipre, Dahomey, Gambia, Ghana, Guinea-Bissau, Indonesia, Irán, Malasia, Níger, Oman, Senegal, Sudán, Camerún y Zambia.

Según los términos de la resolución, la asamblea debe

requerir del secretario general que informe a los representantes de los Estados Unidos y la Unión Soviética (que actúan como co-presidentes de la conferencia) de su contenido para que den "los pasos necesarios para asegurar una invitación a la "OLP" para participar en ella".

Cuando el representante egipcio, Hamed Abdelmeguid, presentaba formalmente propuesta se limitaba a reproducir abiertamente las veladas palabras del presidente Anwar el Sadat, durante su discurso a la asamblea la pasada semana. La posición de la

"OLP" se basa en que la conferencia de Ginebra se estableció bajo los términos de una decisión del Consejo de Seguridad, que se limitaba a mencionar el problema de los refugiados en la zona, pero sin mencionar a los palestinos.

Según el embajador israelí, Chaim Herzog, la propuesta es "ridícula y absurda", ya que, según había dicho a los periodistas al término del discurso del presidente egipcio, "¿cómo puede esperarse de cualquiera en un sano juicio que los miembros de una organización dedicada a destruir un país, puedan sentarse junto a representantes de otros países?".

El pasado lunes, Farouk Kaddoumi, jefe del ala política de la "OLP", estableció sus presupuestos ante la asamblea general y ve ahora con beneplácito el proyecto de resolución emitido por Egipto.

## MUNDO expres

### MEJORA LA PRESIDENTE ARGENTINA

Buenos Aires, 5 (Efe).— La presidenta argentina mejora sensiblemente de la dolencia hepática que le aqueja, se informó oficialmente ayer tarde.



Un alto funcionario agregó que la mandataria se encuentra en excelente estado de ánimo y deseosa de volver pronto a sus tareas habituales. Esta tarde firmó el despacho diario.

María Estela Perón fue internada en la madrugada del lunes en la clínica "La Pequeña Compañía de María", víctima de un cuadro vesicular agudo.

### DETENCION Y DIMISIONES DE MINISTROS DE BANGLA DESH

Londres, 5 (Efe).— "Radio Bangla Desh" informa hoy que el presidente Jonder Muchtaque ha aceptado la dimisión de cuatro ministros de estado y que dos de ellos habían sido detenidos, bajo la acusación de corrupción y abuso de poder.

La emisora dijo también que el presidente había nombrado un tribunal investigador para esclarecer las circunstancias y responsabilidades relacionadas con el asesinato de cuatro personalidades destacadas en la cárcel central de Dacca.

### ROMA: MAS ATENTADOS

Roma, 5 (Efe).— Un artefacto hizo explosión anoche en un paso subterráneo situado en pleno centro de Roma. El atentado, reivindicado por una organización llamada "Lucha Armada por el Poder Proletario" no causó víctimas aunque sí algunos daños importantes.

Al parecer, los autores de este atentado según un mensaje enviado esta madrugada al diario "Il Messaggero" se atribuyen la responsabilidad del asalto en la mañana de ayer, contra la sede central de la compañía telefónica "Sip" en la que hicieron explosión dos potentes bombas y otras tres quedaron sin explotar.

### PARIS: HUELGA DE "METRO Y AUTOBUS"

Paris, 5 (Efe).— El servicio de "Metro" de la región parisiense estaba asegurado esta mañana en un 58 por ciento solamente y el de los autobuses en un 59 por ciento, según los primeros cálculos, como consecuencia de la huelga organizada por los sindicatos "CGT" (comunista) y "CFDT" (izquierda no comunista).

### LUCHA CONTRA EL TERRORISMO

Buenos Aires, 5 (Efe).— Un extremista muerto y seis detenidos fue el resultado de una acción realizada ayer por la policía de Buenos Aires.

La operación efectuada por la policía de Buenos Aires, en combinación con agentes de la superintendencia de Seguridad Federal —policía política— es continuación de otra iniciada a raíz de la ocupación, por parte de insurgentes, de la localidad bonaerense de Alejandro Horn, hace unos días.

### ROMA: SEDE DEL PARTIDO COMUNISTA, ASALTADA

Roma, 5 (Efe).— Una sede del Partido Comunista en un barrio popular de Roma, quedó completamente destruida por un incendio provocado por unos desconocidos. Las llamas que se propagaron con gran facilidad, ya que los responsables del incendio habían rociado con gasolina la entrada de los locales destruyeron todas las instalaciones. La policía considera que se puede tratar de una acción de comandos de extrema derecha.

### INUNDACIONES EN BANGKOK.

#### MEDIO METRO DE AGUA POR LAS CALLES

Bangkok, 5 (Efe-Reuters).— Más de treinta centímetros de altura alcanzan las aguas en algunos lugares de esta ciudad cuyas partes más bajas están inundadas desde el martes. Según informaciones de prensa las inundaciones cubren más de la mitad de esta ciudad de cuatro millones de habitantes que ya el mes pasado vio también sus calles principales cubiertas por el agua.

Los meteorólogos del Gobierno creen que estas inundaciones serán las peores de las registradas desde 1942, debido a que las altas olas marinas taponan el desagüe del río Chao Phya, que cruza la ciudad e inutilizan el sistema de drenaje y de canales.

Se teme que las inundaciones alcancen su mayor altura los próximos días del viernes y sábado en los que el nivel del agua subirán otros 22 centímetros aproximadamente sobre el actual debido a las grandes olas marinas.



### LA "MISS" SE SONROJO

Toronto.— Durante la retransmisión por televisión en directo y a través de todos los Estados de la Unión, de costa a costa, de la elección de "Miss Canadá", varios manifestantes irrumpieron en el estudio y en las tablas. Una joven hace el saludo contestatario en tanto que otra trata de zafarse de dos funcionarios. Cuando se logró volver a la normalidad, fue proclamada "Miss Canadá" la joven de 20 años de edad Sulvia McGuire, de Nueva Escocia, que aparece, en el centro, junto a "Miss Toronto", a la derecha de la foto. (Telefoto Cifra Gráfica-Upi).

ARAGON/exprés se agota muchos días en varios sectores de la ciudad. Suscríbese y lo recibirá puntualmente cada tarde en su domicilio.

BOLETIN DE SUSCRIPCION



D. ....

con domicilio en .....

calle ..... núm. ....

se suscribe a ARAGON/exprés por un trimestre (600 pesetas) prorrogable mientras no avise su baja.

Recorte y envíe este Boletín a Marcial, 2 - Zaragoza



# ANGOLA,

# vísperas de la independencia

**El «FNLA» y «UNITA» dispuestos a detener la guerra**

- FECHA PREVISTA, EL 11 DE NOVIEMBRE, DESPUES DE CINCO SIGLOS DE COLONIZACION
- DETRAS DE CADA MOVIMIENTO DE INDEPENDENCIA ANGOLEÑO SE DIBUJAN LOS APETITOS DE LAS GRANDES POTENCIAS

LUANDA, (Crónica de "France Press" - EFE, para ARAGON/exprs, por Pierre CAYROL.)

El próximo 11 de noviembre, Angola será independiente después de cinco siglos de colonización. Las tropas portuguesas abandonarán definitivamente el país, salvo unos pocos consejeros militares. Ese día, el Alto Comisario de Portugal en Angola, almirante Leonel Cardoso, respetando los acuerdos de independencia firmados en Alvor el 15 de enero de 1975, convocará a los tres movimientos de liberación para confiarles las riendas del poder. La ceremonia se llevará a cabo en el salón noble de la Alta Comisaría de Luanda, decorada con espléndidas molduras doradas. Después de unas cuantas fórmulas rituales, cuatro hombres firmarán el pie de un pergamino. El almirante portugués se retirará, con la bandera de su país bajo el brazo, en compañía del general Costa Gomes, Presidente de la República, cuyo sillón, tapizado de terciopelo rojo, está ya preparado para la circunstancia.

Así, pues, el escenario está listo y los personajes que han de evolucionar en él son perfectamente conocidos por todo el mundo. Sin embargo, la escena que acabamos de descubrir parece completamente irreal.

Aunque Lisboa parezca esforzarse en creer en ella, es bien poco probable que el Movimiento Popular de Liberación de Angola (MPLA), el Frente Nacional de Liberación de Angola (FNLA) y la Unión Nacional para la Independencia Total de Angola (UNITA) olviden pronto sus luchas internas para reunirse, el próximo 11 de noviembre, ante una mesa para firmar un documento en común. Sus intereses son demasiados distintos, sus aliados exteriores se encuentran ya demasiado comprometidos y la guerra que se han hecho durante estos últimos meses les ha enfrentado demasiado. Esta guerra es, al mismo tiempo, omnipresente y ausente. El frente progresa durante dos días en una dirección, para retroceder al siguiente en la contraria, pero puede decirse que, en general, el mapa militar no ha cambiado esencialmente durante las últimas semanas, y revela una verdadera balcanización del país.

## LAS FUERZAS EN PRESENCIA

El MPLA de Agostinho Neto, socializante y apoyado por los regímenes progresistas de África y por los países del Este, controla prácticamente doce de las dieciséis provincias del país. Es el dueño de Luanda, y domina el Este y los puertos situados al Sur de la capital, así como el rico enclave de Cabinda. El FNLA de Holden Roberto, por su parte, se encuentra esencialmente concentrados en las provincias septentrionales de Uige y de Zaire, en torno a las ciudades de Ambriz, Ambrizete y Carmona. Está ayudado por el Zaire y, paradójicamente, por los Estados Unidos y por la China Popular. La UNITA, de Jonas Savimbi, por último, que combate desde hace algunas semanas al lado del FNLA, es dueña de las regiones meridionales del sur, en las provincias de Nambo y de Bie, donde se hallan sus feudos principales: Nova Lisboa, Silva Porto y Serpa Pinto. Su principal apoyo es el gobierno de Zambia.

Detrás de cada movimiento de independencia angoleño se dibujan los apetitos de las grandes potencias, Angola en un país rico, quizás demasiado rico. Hay mucho petróleo, los diamantes se encuentran a flor de tierra y los yacimientos de hierro parecen inagotables.

Las armas del MPLA son yugoslavas y rusas y pasan por Pointe-Noire en Congo-Brazzaville; las del FNLA, belgas y francesas, y llegan a través de Zaire. En cuanto a la UNITA, su armamento es esencialmente portugués. Las armas que llegan son en su mayor parte fusiles ametralladores y blindados ligeros. Los combates son esporádicos, pero muy violentos. Nunca se ha dado una cifra oficial, pero al parecer unas 15.000 personas han muerto en Angola desde el mes de enero. Los europeos, que dominaban las actividades comerciales, han sufrido relativamente poco en esta guerra: cincuenta muertos durante el mismo período. Pero eso no ha impedido su éxodo en masa.

Aterrorizados, han huido de los combates al ritmo de 1.200 diarios. Un cuarto de millón ha llegado ya a Lisboa, procedente de los aeropuertos de Luanda y de Nova Lisboa. En su huida han tratado de llevar consigo cuantos objetos podían transportar, su única riqueza, pues la moneda angoleña no circula en Portugal y está prohibido sacar del país monedas extranjeras.

## UNA GUERRA INTERMINABLE

El ejército portugués, por su parte, ha procurado mantenerse en la "neutralidad activa" que le prescriben los acuerdos de independencia. Esa neutralidad consiste en asistir a los combates sin intervenir, bajo ningún concepto. En Luso, por ejemplo, una ciudad del Este, una compañía entera fue humillada por los elementos de la UNITA, que la obligaron a desnudarse: los soldados portugueses dejaron la ciudad en calzoncillos. Esta pasividad del Ejército se explica por el estado de ánimo de los soldados que piensan solamente en volver a la madre patria.



Refugiados angoleños esperando en el aeropuerto de Luanda a ser embarcados con dirección a Lisboa. (Foto Efe - Fiel)

ANGOLA ES UN PAIS RICO, QUE CORRE EL RIESGO DE PASAR POR UNA GUERRA DE LOS TREINTA AÑOS

Nadie puede decir hoy cuando y en qué condiciones se terminará la guerra de Angola. Si se termina... El MPLA, que se considera el único movimiento nacional, afirma que proclamará unilateralmente la independencia el 11 de noviembre. Esto provocará, sin duda la división del país en tres, pues la UNITA y el FNLA harán por su parte lo mismo en las respectivas zonas de influencia.

Portugal amenaza con solicitar la intervención de la ONU. Pero el veto soviético en el Consejo de Seguridad hará probablemente imposible el envío de cascos azules a Angola. Aunque por el momento resulta exagerado hablar de Angola como de un nuevo Vietnam, bastaría que uno de los movimientos empezara a utilizar la aviación para internacionalizar el conflicto. Es un riesgo que no hay que desechar. A menos que la Organización de la Unidad Africana se decida a enviar un Ejército a Angola, como pretende el general Idi Amin Dada, su presidente actual.

Si ninguna de estas hipótesis se verifica, Angola corre el riesgo de pasar por una guerra de los Treinta Años.

# Los PALESTINOS PUNTO CONFLICTIVO entre FORD y SADAT

■ En tanto no reconozcan a Israel, Estados Unidos no admitirá en el diálogo a la Organización de Liberación Palestina

JACKSONVILLE, Florida (EE.UU.) 5 (Crónica por Marily BERGER, del "Washington Post" en exclusiva para ARAGON/exprés.)

A pesar de los repetidos intentos realizados por el presidente de Egipto. Anwar Sadat, para que Estados Unidos inicie un diálogo con la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), el presidente norteamericano Gerald Ford ha reafirmado que Estados Unidos "apoya firmemente" a Israel en su negativa a negociar con los palestinos antes de que estos reconozcan al estado judío.

En una entrevista a las emisoras de televisión locales grabadas durante su visita a Jacksonville para entrevistarse con Sadat, Ford dijo que los palestinos "se han negado a reconocer al estado de Israel, y nosotros, apoyamos firmemente al estado de Israel, en su actitud de que debe producirse el reconocimiento antes de que pueda haber cualquier contacto o participación de los palestinos en ningún tipo de negociaciones".

Sadat dijo el lunes que no interpretaba las palabras de Ford como rechace a su propuesta. Resaltó en una entrevista a la cadena de televisión "ABC" que continuaría haciendo todo lo posible para convencer a Estados Unidos de que debe aceptar la celebración de negociaciones con la "OLP".

"Creo que llegará el momento en que los norteamericanos reconsideren su posición,

porque no puede haber paz, una paz auténtica, sin los palestinos. América debe reconsiderar su postura sobre dicho extremo...". Preguntado que sucedería si Norteamérica no reconsideraba su posición, Sadat respondió: "Haré todo lo posible para convencer a este país...".

Sadat reiteró su criterio de que deberá producirse un nuevo acuerdo sirio-israelí sobre el Golan antes de que sea convocada una nueva conferencia de Ginebra.

Durante su visita a Estados Unidos, el presidente egipcio ha expuesto repetidas veces la cuestión de los palestinos, en un aparente intento de mejorar su posición con otros dirigentes árabes, tras su decisión de concertar un segundo acuerdo con Israel.

La semana pasada hizo un llamamiento a las Naciones Unidas para que aprobaran una resolución respaldando la participación de la (OLP) en la Conferencia de Ginebra sobre Oriente Medio. En una conferencia de prensa celebrada en la capital federal resaltó que había urgido a Ford a que iniciara un diálogo con la organización palestina.

Finalmente, en Chicago, el presidente Sadat dijo que apoyaba totalmente el llamamiento de la (OLP) para el establecimiento de un estado secular en Palestina. Israel interpretó esto como un llamamiento a la destrucción del estado, como se encuentra actualmente constituido.

Sadat pasó el día de ayer concediendo entrevistas y descansando en la finca que tiene en Jacksonville, Raymond Mason, director de la compañía "Charter", que cuenta con intereses petrolíferos en Egipto.

NAIROBI, 5 (Efe).- Dos movimientos de liberación dijeron esta mañana que estaban preparados para poner fin a la "insensata e inútil" guerra civil en Angola, con una solución política, a pesar de la declaración de un tercer grupo, apoyado por la URSS de que proyectaba declarar la independencia unilateral la semana próxima.

Las declaraciones conciliatorias fueron hechas por representantes del Frente Nacional para la Liberación de Angola (FNLA) y la Unión Nacional para la Independencia Total de Angola (UNITA) en reuniones separadas mantenidas con el presidente Idi Amin de Uganda.

Representantes de los dos grupos se trasladaron por vía aérea a la capital ugandesa. Kampala, uniéndose a la delegación del Movimiento Popular para la Liberación de Angola (MPLA), para asistir a una reunión de urgencia de países africanos que discuten la situación angoleña.

El "MPLA" en una declaración hecha ayer dijo que asumiría los poderes absolutos en Angola el 11 de noviembre, cuando Portugal conceda la independencia total al territorio después de 500 años de dominio portugués.

A pesar de esto, portavoces de los otros dos movimientos dijeron que estaban aún dispuestos a detener la guerra civil entre los tres grupos con un compromiso político. Sus declaraciones fueron difundidas por Radio Uganda y sintonizadas en Nairobi.

Los representantes de estos dos movimientos manifestaron su repulsa por el anuncio de la URSS de que apoyaría la declaración de independencia del "MPLA".





ESCRIBE:  
JOSE DE LAS  
GARRIGAS

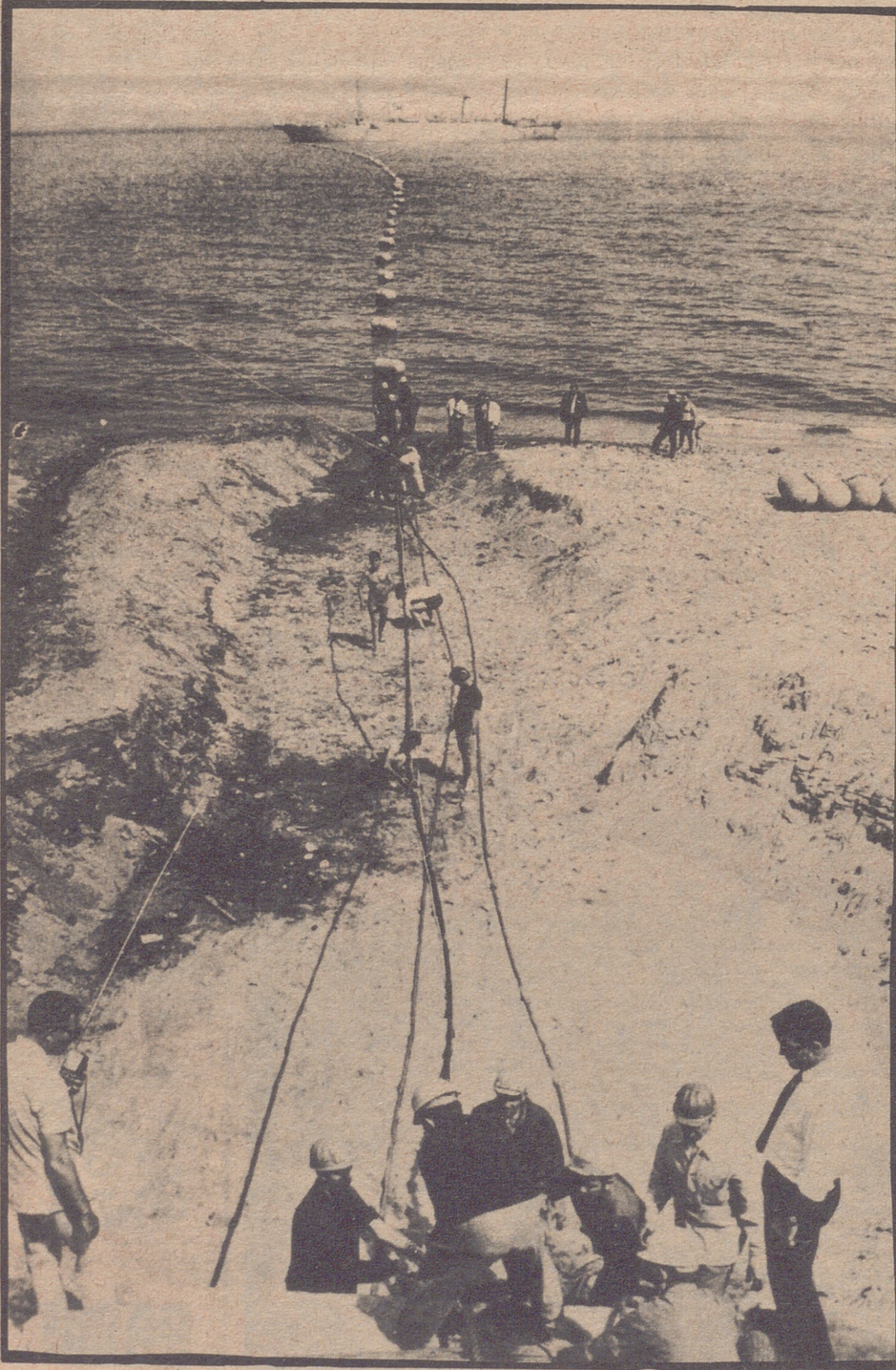
# ESPAÑA hoy

ANÁLISIS PARA UN FUTURO

## Las cuatro "grandes" de los servicios públicos

ES muy sencillo. Descolgar, marcar, y la voz amiga es oída a miles de kilómetros de distancia. Quizás nuestra llamada, siguiendo centenares de kilómetros de cable ha saltado a una inmensa antena y las ondas han ido a buscar un satélite que da vueltas al ritmo de la tierra sobre el Océano Atlántico. O nuestra voz pasa sobre los fondos marinos ajena a tempestades, aumentada por los contactos de oro puro de los cables que amplifican la onda eléctrica de nuestra voz. Y desde Vancouver escuchamos los matices de la voz amada. Así de sencillo.

# EL «NOVIAZGO» TELEFÓNICO



La política telefónica española ha situado nuestras comunicaciones en un auge del que dan cuenta que el 96 por ciento de nuestras llamadas, fueron automáticas. En la foto, momento del tendido del cable submarino Barcelona - Pisa.

Pero ¿nos hemos preguntado qué magia es necesaria para hacer posible este milagro de la técnica? ¿Los miles de conexiones, los millares de inventos que han sido precisos para que esto fuera posible?

Un hombre llegó corriendo para anunciar la gran nueva de la victoria. Había corrido 42 kilómetros y tras la noticia, se desplomó muerto de cansancio. La prueba maratónica ha quedado ya para las pruebas atléticas. Dos mil años después, a 356.400 kilómetros, contemplábamos la memorable hazaña de un hombre hollando la Luna. Un segundo después, oíamos su voz, veíamos su imagen.

Esta es la magia.

### ¿BARATO Y SIEMPRE?

Los servicios públicos por su propia naturaleza tienen unas características especiales, por lo que su tratamiento económico tiene repercusiones también especiales y graves en la sociedad. En primer lugar, son necesarios y prioritarios, son básicos para cualquier otra actividad. Por ello, difícilmente se aceptan escaseces o deficiencias en los servicios públicos; deben estar disponibles en todo momento para todo el mundo, en cualquier parte y en la cuantía que se requiera. Al mismo tiempo, su baratura acentúa esa impresión de bien libre y no escaso que se le otorga al servicio público. Con todo ello, el uso que del mismo se hace es excesivo, ya que se le confiere poco «valor» dado el precio que tiene. El uso excesivo y superfluo de algo, no es otra cosa que despilfarro. Esa utilización y demanda crece de año en año, en mayor proporción que lo hace la expansión de la oferta del servicio, y esto porque es imposible, con precios bajos, acometer inversiones rentables, que generen recursos

2

suficientes para nuevas expansiones, y que atraigan el ahorro necesario para financiar esta expansión.

### UN MAL NEGOCIO

Esta misma definición de servicio público, va muchas veces en contra del concepto que reina en una empresa; la rentabilidad. Veamos un ejemplo.

Cerca de un millón de abonados no pasan de 100 pasos de contado al mes. Dado que existe una franquicia de 100 pasos mes, resulta que una quinta parte de los abonados sólo paga la cuota de abonamiento mensual. Como media, este millón de abonados sólo paga 1.700 pesetas anuales e inmoviliza una línea telefónica cuyo coste es superior a las cien mil pesetas. Satisfacen solamente el 1,7% de la inversión

Un millón de abonados hacen ni 100 llamadas

Cuotas y pasos de contado los más baratos de Europa

PUNTOS NEGROS

Saturación en horas punta

600.000 peticiones pendientes

Núcleos de población, saturados

en ellos realizada. Este millón de abonados perjudica a la Telefónica, anualmente, en ocho mil millones de pesetas.

Mientras, 600 mil peticiones para instalar teléfono, quedan pendientes en la lista de espera que puede alargarse hasta dos o más años. Pero es evidente que una inversión de SETENTA MIL MILLONES, para instalar estos teléfonos no puede realizarse sin una mejor rentabilidad de la empresa ni sin un acopio de capitales más generosos y abundantes.

Esta necesidad incide de nuevo en el concepto de servicio público. Mientras las empresas de econo-

mía libre  
cios a los  
los produ  
la inflaci  
dios finan  
servicios  
una y otr  
situarse  
de super

EL EJEMP

Muchos  
mayor qu  
han ido  
todos los  
tas mens  
española,  
Portugal,  
Francia y  
El prome  
el abono  
Nuestra  
cionales  
71% y e  
mente en  
tización  
un 84%.  
tesco y E  
las últim  
tización



mía libre van adecuando sus precios a los aumentos constantes de los productos, de los salarios, de la inflación y del costo de los medios financieros, las empresas de servicios públicos, van congelando una y otra vez sus esfuerzos para situarse en un plan, por lo menos, de supervivencia.

#### EL EJEMPLO EUROPEO

Muchos gobiernos europeos, en mayor grado que España todos, han ido efectuando reajustes en todos los campos. De las 118 pesetas mensuales de cuota telefónica española, pasamos a las 244 en Portugal, 370 en Bélgica, 483 en Francia y a las 718 en Alemania. El promedio es 4-5 veces más caro el abono en Europa que en España.

Nuestras conferencias internacionales son automáticas en un 71% y en las interurbanas, solamente en 10 años, nuestra automatización ha pasado de un 22% a un 84%. El esfuerzo ha sido gigantesco y España se encuentra ya en las últimas etapas de la automatización integral y a los niveles



# UN DESPILFARRO NACIONAL

Tamaño real de un satélite de comunicaciones. Desde una altura de 22.000 millas puede transmitir a todos los Estados Unidos, incluido Hawai y Alaska. Gran parte de nuestras comunicaciones internacionales se efectúan ya por medio de satélites artificiales.

#### «COMUNICA...»

A ciertas horas de la mañana, en el verano, no es difícil encontrarse con la sorpresa de que la llamada interurbana no es posible, o tiene demora, está saturada la línea, comunica...

Nuestro reloj funciona todo el día aunque solamente algunas veces lo miremos. Las costosas instalaciones —satélites, cables submarinos, radianlaces— están ahí, esperando nuestro uso ordenado.

Las «horas punta», como auténtica escasez, tienen más valor. Los ingleses gravan con un 50% todas las conferencias en horas punta. Italia en un 35%. El efecto es doble. Se traslada parte de la demanda a otras horas del día en que no hay saturaciones, o bien se acortan las llamadas en horas punta.

Frente a quienes llaman demasiado, o quienes llaman poco, está el grupo no despreciable de quienes no llaman nunca por carecer de teléfono. Hay todavía núcleos de población sin teléfono. Cierta que son pequeños caseríos y lugares de escasa importancia, pero es necesario que las posibilidades de comunicarse alcancen a todos los rincones de España.

¿Habrá que decir que la costosísima inversión no tiene rentabilidad alguna? El mantener las líneas, aparatos, es más costosa que el rendimiento bruto que pueden producir miles de estos núcleos que carecen de teléfono pero a los que es imprescindible proporcionárselo.

#### UNA REALIDAD PELIGROSA

En épocas de inflación galopante

—¿quién duda que la actual lo sea?— el peligro de una deterioración de los servicios públicos se agrava de una forma extraordinaria si las prioridades del estado no cambian de forma importante. Esto último es extremadamente difícil porque las prioridades se establecen en función de los intereses dominantes y de la fortaleza de dicho estado y ambos no son fáciles de cambiar.

Las subidas de precios del petróleo y de otras materias primas han producido un importante déficit en el presupuesto del Estado al verse obligado a absorber una parte importante de tales subidas y reducir el impacto en los presupuestos familiares y en las empresas. La recesión económica que padece el país impide aumentar la presión fiscal sobre las empresas para no empeorar sus expectativas de beneficio y hacer más largo el periodo de recuperación de la actividad.

Faltando el ahorro público que financia los servicios públicos, se verán frenados en su expansión. El carácter político de los precios, no coincide con la inflación que padece el país y que ha sido del orden del 16% y en este año no bajarán mucho de este porcentaje.

Veamos comparativamente el aumento de precio de algunos bienes y servicios en 1974.

Gasolina	52%
Correos (carta ordinaria)	50
Telegrama (15 palabras)	25
Metro	25
Vuelo Madrid-Barcelona	22
Autobuses	20
Gas Madrid (t. doméstica)	20
Electricidad	18
Renfe	11

Los autobuses han experimentado una nueva subida del 15%, 10 la electricidad y 7% Renfe. El coste de la vida desde 1970 al tercer trimestre del presente año ha experimentado una subida del 72%. En más proporción ha sufrido una subida el salario mínimo y la retribución por hora trabajada. Las subidas de costes en los últimos tres años han sido excepcionales e insostenibles para una empresa como la Telefónica que por muchos esfuerzos por aumentar la productividad, es imposible que absorba tales incrementos sin subir sus tarifas.

Nuestro paso de contador sigue en una peseta mientras que Irlanda lo tiene a 2, 3 Holanda, 4, Inglaterra, 5 Alemania, casi 6 Noruega y 7,75 Bélgica. (Siete veces más). En las horas punta (por la mañana) una conferencia como Madrid-Barcelona, es el 53% más cara en Francia, el 54% en Gran Bretaña, el 63% en Alemania y el 83% en Italia.

Resulta paradójico que se defienda por un lado el sistema de libre empresa y el criterio de rentabilidad económica y por otro se considere la justificación de aumento de precios en base a un mayor coste del dinero, como algo tabú.

Hay que ser consecuente, sobre todo en bien de todos.

EXCLUSIVA

e abnados no  
0 llamadas al mes

os e contador,  
tes e Europa

NEUROS:

en horas punta

iciones pendientes

oblación, sin teléfono

de los países europeos más avanzados.

El fantasma de la demora, ha ido cediendo terreno. En 1970, el 80% de las conferencias eran instantáneas y por tanto el 20% tenían demora en mayor o menor grado. Ese 20% representaba unos 90 millones de conferencias a.s. Cuatro años más tarde, sólo 37 millones de conferencias tuvieron alguna demora y esto representa tan sólo el 4% de todas las conferencias. El 96% de todas las conferencias fueron instantáneas. Con demora superior a media hora, fueron contabilizados 19 millones en 1970. Cuatro años más tarde habían bajado a 11 millones.

nuevo  
blico.  
cono-



## EXPECTACION EN DERECHO

EL PROBLEMA DE LA ASIGNACION PRESUPUESTARIA PARA ACTOS CULTURALES

CON arreglo a la situación de la facultad de Derecho

poco hay que destacar en los últimos días. Tal vez la nota más predominante sea, si en este caso lo es, la asistencia masiva a clases.

A lo largo de la última semana, se han producido en Derecho algunas interrupciones (de buenas maneras) de alguna que otra clase. En una de las ocasiones, los estudiantes afectados por el cierre del comedor universitario, informaron sobre el perjuicio que supone y solicitaron fuese respaldada su postura de pedir una explicación al problema. En otra de las interrupciones una representación de tercer curso, pidió colaboración

Vicerrector no pudo atender las peticiones por lo que no cristalizaron aquellos proyectos, durante el curso 1974-75.

A primeros de semana la fuerza pública penetra en la Facultad para quitar un cartel colocado cerca de la entrada al bar. Ese mismo día, la Policía Armada estuvo presente en el recinto del "Campus".

Relacionado con este tema en el Interfacultades, la entrada estuvo reservada a quien demostrase su identidad, de tal manera que quien estuviese interesado en ir al bar, debía hacerlo por la puerta que da a la calle, no por la que le

Km. 1

MIENTRAS el calendario académico universitario transcurre de una forma más o menos normal, los acontecimientos nacionales de estos últimos días, y casi por completo, centrados en la salud del generalísimo Franco, no han influido en la marcha a la Universidad, aunque sí es verdad la expectación, en este caso máxima, de los universitarios en torno a la trascendencia que supone la lucha que Franco sostiene con la vida y la muerte. Este motivo ha llevado a una mayor seguridad en el orden público y en los organismos oficiales. Esta vez, la Universidad no ha sido la excepción, como pone de manifiesto la presencia de fuerzas del orden público en los recintos de la Universidad, para evitar cualquier brote de alteración de orden.

Al margen de los comentados, sí podemos decir que la atención de casi toda la totalidad de los alumnos universitarios han estado centrada en la problemática situación planteada en los comedores universitarios, en la que no se ha llegado a un acuerdo satisfactorio por ambas partes: alumnos y rectorado. Este problema ha llevado a que se hayan celebrado asambleas en las diferentes facultades del distrito zaragozano, asambleas para llegarse a un acuerdo convincente según las pretensiones de los interesados.

UNIVERSITAS, en su afán informativo, en los días en que esta sección salga a la luz pública, pondrá al universitario, al corriente de cómo transcurre el curso académico en los distritos universitarios de Madrid y Barcelona. Dicha información será dada a conocer desde las ciudades citadas anteriormente en exclusiva para esta sección, en la que desde su apertura, vosotros, UNIVERSITARIOS, sois parte integrante de ella.



para que en unión de toda la facultad, se expusiera al Vicerrector de Extensión Universitaria, la necesidad de una asignación que hiciera posible la celebración de actos culturales, conferencias, recitales... etc. a lo largo del año académico que ahora comienza, cuestión que ya se intentó el pasado y que no llegó a convertirse en realidad. El

comunica con el pasillo del Interfacultades. Seguimos refiriéndonos al Lunes.

Se ha empezado a llevar a cabo una encuesta en la facultad de Derecho, sobre varios aspectos académicos: Representatividad, Asambleas, participación, y selectividad. De esto último reseñado daremos amplia información en días sucesivos.

### CARTA DE BARCELONA

## Panorama poco optimista

(Desde Barcelona, Luis SIERRA).

Al principio del curso en las Universidades barcelonesas tiene como nota más destacable la desorganización. En efecto, los problemas inmediatos con que se encuentran tanto los estudiantes como los profesores y los mismos rectorados se derivan de una falta de previsión o de voluntad para resolver las dificultades que presenta este curso, después del "desnude" del pasado.

Como problemas "superstar", están los de Medicina, para encontrar lugar donde realizar las clases prácticas, los de las Facultades de Letras de la Central, dando clases en los pasillos y "halls" de los pabellones existentes en Pedralbes, con la expectativa de poder utilizar, en el próximo enero un nuevo edificio que, de entrada, parece carecer de espacio suficiente, los de Derecho (Central) sin decano desde hace cuatro años, con la dimisión del decano en funciones, sin nadie que se quiera hacer cargo de la interinidad del puesto, etc...

Al mismo tiempo se ha observado que en las Facultades de Letras de la Autónoma, así

como en Económicas, el número de estudiantes matriculados ha disminuido considerablemente, trasvasándose en masa a una Facultad, la de Ciencias de la Información, sin decano, sin edificio propio, sin plan de estudios capaz de durar más de un año... que no es, desde luego un modelo de organización; en esta Facultad se ha dado el caso de, en el primer día de clase, encontrarse los alumnos sin... bancos donde sentarse. Como nota positiva a señalar, el voto de confianza otorgado al nuevo Rector de esta Universidad Autónoma, que en principio, parece dispuesto a olvidar lo ocurrido el año pasado, el del "Aprobado General Político".

Todo esto, unido al especial clima político remanente, a los despidos técnicos de casi un centenar de profesores de la Central, la intranquilidad ante los recientes decretos sobre régimen de estudios y disciplina (el primero está produciendo una verdadera "caza de incompatibilidades", sobre todo en la Politécnica) y la violencia mostrada por grupos "ultra", en las personas de profesores, es suficiente para no sentirse demasiado optimista que digamos...

## El pan nuestro de cada día



CUANDO quitamos la hoja del calendario de Octubre y echamos cuenta atrás, observamos que hace veinte días, el comedor universitario debería estar abierto en circunstancias normales. Pero desde que su apertura no fue consumada, hasta la fecha mucho se ha debatido en torno a posibles soluciones para remediar el déficit de un millón quinientas mil pesetas, que tanto preocupa al rectorado, y a esa precaria situación económica en la que los afectados directos son, los centenares de alumnos que el curso anterior, eran asiduos clientes del comedor.

Mucho se ha hablado en asambleas y en diálogos mantenidos por comisiones con el rectorado. Se formulan posibles soluciones, pero lo que no se piensa es el tratar de estudiar el por qué de ese déficit, y si está bien administrado el presupuesto dado por el mantenimiento del referido comedor. Quizás de esta forma, se pueda comenzar a buscar soluciones efectivas y convincentes, dejando de un lado, las discusiones "bizantinas", que no resuelven el problema.

Se ha hablado del interés especial del rector, para solventar este problema tan acuciante. Pero lo que nosotros opinamos es que

no de "especial interés", se puede alimentar las esperanzas de los alumnos que día tras día, ven mermado su presupuesto económico por el cierre de los comedores universitarios.

Uno se pregunta tal vez sin respuesta en este Mare Magnum: ¿Por qué no se planteó en el mes de programación de año académico la cuestión citada anteriormente, es decir los

comedores y no dar lugar a soluciones que si bien pueden ser rápidas, no son sólidas ni convincentes en cuanto a eficacia se refiere?

Entre tanto los debates continúan, los estudiantes buscan lugares adecuados para poder comer sin que su economía "arrastre" un déficit que se resienta más de lo debido y esperando y nosotros nos mantenemos, a la espera de más información acerca de esta gravosa situación.

### GALERIAS de ARTE

#### GALERIA ITXASO

EXPONE **J. VISCONTI**

DEL 4 AL 17 DE NOVIEMBRE

DATO, 13-15 :- TELEFONO 217234

#### LEONARDO

EXPONEN:

### Valenzuela y Chacón

Del 18 al 4 de Noviembre Horario: De 6 a 9  
Perpetuo Socorro, 2 :- Teléfono 378600

### GALERIA PRISMA

EXPONE **Vicente Ameztoy**

DEL 28 DE OCTUBRE AL 15 DE NOVIEMBRE

Horario: De 12 a 2, y de 5 a 9

Teléfono 225784 - Temple, 10

### SALA LIBROS

EXPONE: **Luis Cajal**

### SALA VICTOR BAILO

EXPONE: **A. NAWAR**

DEL 3 AL 18 DE NOVIEMBRE

Fuenclara, 2





**BOLSA DE DIVISAS**

INFORMACION FACILITADA POR

**BANCO ZARAGOZANO**

Cambio de Divisas para el día 6 de noviembre de 1975

DIVISA	CAMBIOS	
	COMPRADOR	VENDEDOR
1 Dólar USA	59,008	59,178
1 Dólar Canadiense	58,075	58,302
1 Franco Francés	13,473	13,527
1 Libra Esterlina	121,780	122,368
1 Franco Suizo	223,332	224,438
100 Francos Belgas (com)	152,153	152,985
1 Marco Alemán	22,966	23,077
100 Liras Italianas	8,729	8,768
1 Florín Holandés	22,351	22,458
1 Corona Sueca	13,507	13,567
1 Corona Danesa	9,844	9,889
1 Corona Noruega	10,772	10,777
1 Marco Finlandés	15,352	15,437
100 Chelines Austriacos	326,686	326,409
100 Escudos Portugueses	No disponibles	No disponibles
100 Yens Japoneses	19,539	19,628
100 Francos Belgas (fin.)	147,852	149,025

**La bolsa hoy**

**SIGNOS DE CANSANCIO**

Información bursátil facilitada por el Banco de Vizcaya.

**MADRID**

Sesión mas equilibrada entre la oferta y demanda, donde los bancos han continuado destacando en su línea alcista, aunque las subidas son de menor importancia que las de ayer. Entre todos destaca el banco de Santander en alza de 14 enteros, avanzando el índice particular de los comerciales 1,01 puntos. Los industriales tienen repeticiones y Urquijo deja 4 enteros. Flojo electricidad con recortes generalizados, destacando Unión Eléctrica -4,25 e Iberduero -3,25. Su índice particular retrocede 0,99. Irregular alimentación, dejando Ebro 12 enteros y mayoría de repeticiones de cambio en construcción e inmobiliarias. Hay algunas mejoras ligeras en inversión y se mantiene sostenido el grupo de monopolios con alzas mínimas. Olarra marca dinero sin operaciones +24 enteros en siderúrgicas. Hay firmeza en papeleras donde la mayoría publica dinero sin operaciones, ligeros recortes en químicas y al cierre atisbos de cansancio. Índice de la bolsa de Madrid: 97,34 +0,25.

**BILBAO**

En la bolsa bilbaína la sesión ha tenido una configuración parecida a la de ayer. La actuación de los primeros

**SUBE WALL STREET**

NUEVA YORK, 5 (Efe). - La bolsa neoyorquina se recuperó ayer parcialmente, al subir cuatro de los diez puntos perdidos con la sesión precedente. El índice del "Dow Jones" subió 4,41 puntos y se situó en 830,13 puntos.

grupos eléctricos pasaban con resultados muy flojos, predominando las bajas que eran de 3 enteros en Hidrola y Sevillana y de 0,50 en Iberduero y Reunidas. Esta orientación mejora en los siderúrgicos con nuevas alzas para los valores que ya ayer habían destacado: Olarra +30, Aceros +15 y Tubacex +8, de forma similar el corro de bancos es positivo en su generalidad, aunque esta vez los avances son más moderados, salvo Exterior +35 e Ibérico +28. Las alzas más normales están en Santander +15, Bilbao, Hispano y Bancaya +10. Al cierre todo el grupo queda mas equilibrado y hay presencia de papel suave para algunos valores.

Con la baja de 1 entero en Telefónica y repeticiones en Campsa y Tabacalera, pasan los monopolios sin mayor interés y en químicas hay algunos desgastes, salvo Papeleras Reunidas +15 y FAES +10. El cierre resulta más cansado, menudean las posiciones de oferta con tendencia a las realizaciones de beneficios. Índice de la bolsa de Bilbao: 95,84 +0,69.

**BARCELONA**

Se han frenado los ánimos de ayer, incidiendo esta situación en todos los corros, salvo el sector papelerero y algunos valores aislados, preferentemente locales, que siguen presentando alzas interesantes. En construcción destacan las ganancias de 10 enteros para Fomento y 7 en Sansón y en las Papeleras Reunidas +15, 12 en Torras y 7 en Sarridó. El repunte más importante en químicas son los 5 duros de ganancia de Campsa, labiendo cedido también la buena disposición de siderúrgicas, marcando Tubacex una cesión de 3 enteros. Bien las inmobiliarias y en los bancos los avances son de signo más suave al haber remitido la demanda. El cierre ya no es tan brillante como ayer, viéndose posiciones realizadoras en algunos valores.

**BOLSA de MADRID**

BANCOS	Preced.	HOY
Banco Zaragozano	811	816
Banco Exterior	535	535
Banco Central	772	780
Banco Español de Crédito	615	625
Banco Hispano Americano	547	547
Banco de Santander	760	774
Banco Popular Español	645	651
Banco de Bilbao	760	788
Banco de Vizcaya	655	660
Banco Occidental	398	410
Banco Atlántico	630	630
Banco Industrial de Cataluña	377	385
Banco Ibérico	620	625
Banco Urquijo	603	599
Banco Industrial del Sur	730	732

ELECTRICAS	Preced.	HOY
Hidro. Española	163	162,25
Sevillana	153	151
Cantábrico	156	—
Eléctrica Viesgo	142	142
Hidro Cataluña	117	117
Iberduero	228,5	225,25
E. Reunidas	107	—
Unión E. Madrileña	143,5	139,25
Fenosa	125	125
Fecsa 5.000	140	142
Fecsa 1.000	143,75	142,5

MINERAS	Preced.	HOY
Ponferrada	159	—
Duro Felquera	103	—

Siderometalúrgicas	Preced.	HOY
Altos Hornos	139,5	137
Auxiliar F.C.	68	—

ALIMENTACION	Preced.	HOY
Azucarera	151	158
Ebro	682	670
Aguilas	165	166

QUIMICAS	Preced.	HOY
Petróleos	354	353
Explosivos	284	280
Energias	158	155,5

CONSTRUCCION	Preced.	HOY
Dragados	695	695
Urbis	234,5	233
Inmobiliarias Metro	233	236
Vallehermoso	229	229

VARIOS	Preced.	HOY
Telefónica	196,5	196,75
Galerías Preciados	402	415
Campsa	255	257
Tabacalera	303	—
Astilleros	58	—
Metro	121	—
Unión Fenix	540	547
Ahorrofondo	1.489,69	1.500,11
Seat	154	154

**Cambios de la sesión de hoy**

Facilitados por



**CAJA DE AHORROS**  
Y MONTE DE PIEDAD DE  
ZARAGOZA, ARAGON Y RIOJA

43 AGENCIAS URBANAS

Oficina Central: SAN JORGE, 8

488 OFICINAS EN 5 PROVINCIAS

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES  
RESOLVERA TODAS SUS CONSULTAS

**MINISTERIO DE AGRICULTURA**

Organizada por la

**DIRECCION GENERAL DE LA PRODUCCION AGRARIA**

**IV CONCURSO Y XI DEMOSTRACION INTERNACIONAL DE RECOLECCION MECANIZADA DE REMOLACHA**

en la Provincia de VALLADOLID

LUGAR DE LAS PRUEBAS:

FINCA: "LA MUEDRA"

Término Municipal de

VALORIA LA BUENA

CONCURSO:

Día 6 de noviembre de 1975

De 11 de la mañana a 5 de la tarde

DEMOSTRACION PUBLICA:

Día 7 de noviembre de 1975

De 10 de la mañana a 2 de la tarde

COMUNICACION DE LA FINCA



COLABORAN: Cámara Oficial Sindical Agraria de VALLADOLID.

Sindicato Nacional del Azúcar.

Sindicato Remolachero de Valladolid.

Agrupación de Fabricantes de Azúcar.

Delegación Provincial del Ministerio de Agricultura de VALLADOLID

y Servicios dependientes del mismo.

PARTICIPAN: Las más importantes Casas de Maquinaria nacionales y extranjeras.

¡AGRICULTORES! Acudid a esta DEMOSTRACION y podreis observar el funcionamiento de los más modernos equipos de recolección de REMOLACHA.

Participad en los VIAJES COLECTIVOS organizados por las Hermandades Sindicales o las Agencias de Estación Agraria.

**TEATRO PRINCIPAL**  
TEATRO NACIONAL DE ZARAGOZA

MAÑANA - NOCHE A LAS 10'45  
COMPANIA

**NURIA ESPERT**

DIRECTOR ARMANDO MORENO

**"DIVINAS PALABRAS"**

de don Ramón María del Valle Inclán

DIRECCION

**VICTOR GARCIA**

(MAYORES 18 AÑOS)

Teatros Nacionales - Dirección General de Teatro - Ministerio de Información y Turismo



## reloj de la ciudad

### DONATIVOS PARA EL HOSPITAL PROVINCIAL

El Presidente de la Diputación Provincial se complace en hacer público el testimonio de su gratitud y el de la Corporación, por el generoso rasgo de D. Miguel Fonollá Oliveros, médico residente en Madrid, esposo de Dña. Alejandra Ruiz Morales, natural de la localidad zaragozana de Encinacorba, que ha entregado un donativo de 500.000 pesetas con destino al Hospital Provincial de Nuestra Señora de Gracia. En el acto de la entrega acompañaba al Presidente de la Corporación, el Diputado Provincial don Alfredo Collados Vicente, delegado de la Presidencia en dicho Hospital.

Ciertamente que merece nuestra gratitud el generoso donante. Antaño estos donativos eran frecuentes. Ahora, cada vez, van a menos. Una pena.

### EL MUSEO ETNOLOGICO ES MUY POCO VISITADO



A la entrada del parque de Primo de Rivera, se encuentra el Museo Etnológico el cual está en un edificio de estilo altoaragonés con tejados de pizarra. En su interior se encuentra una gran cantidad de objetos de nuestra tierra y que en algunos casos, fueron recuperados gracias al esfuerzo personal del profesor Beltrán Martínez. Los vestidos expuestos tienen un valor muy grande, porque aparte del precio en sí hay que añadir que actualmente es difícil encontrarlos completos. Sin embargo, este museo, que prácticamente no tiene subvenciones oficiales está olvidado por los zaragozanos. Se pueden contar con los dedos de la mano a los visitantes que se acercan hasta él. Esto demuestra el poco interés que hay por todas nuestras cosas entre la juventud y los que ya no lo son. Lástima que un museo de esta categoría esté olvidado de esta manera.

### OLIVOS EN NUESTROS JARDINES

Desde hace unos días se pueden contemplar, en los jardines de nuestra ciudad, olivos. Este tipo de árbol, nunca había figurado entre las especies arbóreas que decoran nuestros jardines, y que ponen ese contrapunto de naturaleza entre tanto coche, contaminación y casas. Es de suponer que la elección de los olivos como elemento ornamental se debe principalmente a que su resistencia ante las inclemencias del tiempo y demás factores es enorme. El mayor problema que tiene la Delegación de Parques y Jardines es precisamente el encontrar tipos de árboles o plantas que aguanten todo eso. Pero lo que más ha llamado la atención al público es que estos tienen fruto, es decir, olivas. Ahora que se acerca la época de su recogida esperemos que no se le ocurra a nadie entrar en el jardín y hacer la recolección de la aceituna.

### PERSONALIDADES ITALIANAS EN ZARAGOZA

**ZARAGOZA, 4 (ARAGON/exprés).**— Con motivo de la festividad de Todos los Santos, según la lista facilitada por el Consol de Italia e Intendente del Mausoleo, las personalidades italianas que intervinieron en los Actos Conmemorativos en honor de los Caldos Italianos en la Guerra de España, fueron las siguientes: Presidió el Consol D. Roberto Mastrantonio al frente y en nombre de la Colonia Italiana residente en Zaragoza.

Procedentes de Roma: Ing. D. Renzo Lodoli, V. Presidente de A.N.C.I.S. (Asociación Combatientes Italianos España) al frente de una numerosa Representación de la misma Asociación en la que hay que destacar la presencia de la Medalla de Oro al Valor Militar

**ALDO VIDUSSONI**, gran inválido de la Guerra de España, altas personalidades militares, civiles y familiares de Caldos aquí inhumados.

Procedentes de Milán: El General de Artillería D. Antonio Guadagno y D. Carlo Borsani, Medalla de Oro a la memoria del padre, ambos de ANCIS-Milano.

Procedentes de Madrid: El Coronel D. Nino Cremona, Presidente Federación Nastro Azzuro y D. Miguel Marotta de la misma Federación de Condecorados al Valor Militar de Madrid.

D. Giuseppe Barbera, Presidente y D. Cesare di Bisceglie de ANCIS-Madrid.

Michele Marotta en representación de Voluntarios de Guerra.

### FUMAR EN LOS TRANVIAS



Aunque hay una ordenanza municipal que prohíbe el fumar en los tranvías, autobuses, etc. bajo una sanción de cien pesetas, ninguna de las dos cosas se cumplen en muchos de los tranvías que circulan por nuestras calles. Ayer por la tarde un par de jóvenes, chico y chica, iban fumando tan tranquilamente en el tranvía y cuando el cobrador les dijo que lo tiraran, no le hicieron el más mínimo caso. Volvió a rogar, por favor que dejaran de fumar y cuando les comunicó que les pondrían una sanción de cien pesetas, se le rieron. La cosa estuvo a punto de llegar a las manos, porque algunos viajeros les reprendieron de su comportamiento. Menos mal que había una parada muy próxima y el joven y su acompañante se bajaron precipitadamente del tranvía. Estas situaciones se repiten demasiadas veces y habrá que conseguir que desaparezcan totalmente. Por educación hacia los demás, todos debemos de respetar esta ordenanza que lo único que pretende es el bienestar e higiene en los servicios de transporte de la comunidad.

### LAS CALLES DE NUESTRA CIUDAD



Realmente nuestra ciudad tiene muchas calles, las cuales necesitan una "chapuza" pero inmediatamente. El ejemplo, lo tenemos en la calle Luis del Valle, la cual está en una zona bastante céntrica. Pues bien, las aceras presentan un lamentable aspecto. El agua que proviene de una boca de riego se estanca y se filtra con lo cual dentro de poco tiempo habrá una nueva sima que arreglar. Los coches tampoco la respetan y pasan por encima de ella, sin hacer caso de la prohibición de hacerlo.

La "Operación Asfalto" de la cual nunca más se supo debiera de volver y arreglar todas esas calles en las que también viven zaragozanos que igualmente pagan sus impuestos al ayuntamiento.

## BREVES

**DOMINIQUE LAPIERRE EN EL CENTRO PIGNATELLI.**— Hoy a las ocho de la tarde, el famoso escritor Dominique Lapiere pronunciará una conferencia junto a un cortometraje titulado "esta noche la libertad" en el Centro Pignatelli.

**ESCUELA ALMENARA.**— Se recuerda a las personas interesadas que el ciclo de cocina práctica y diaria dará comienzo mañana jueves, a las once de la mañana, y el ciclo de cocina básica el mismo día a las siete y cuarto de la tarde. Informes en secretaría, General Mola, 45, telef. 274839.

**FACULTAD DE MEDICINA.**— Se convoca por medio de la presente a examen de licenciatura para el día diez del mes de mayo, a las diez de la mañana, en el Hospital Clínico Universitario, despacho del doctor Gorri, planta semisótano a los alumnos del Tribunal G que figuran en la relación.

## JUZGADO de GUARDIA



### El jovencito del brazo largo

**B**UENAS tardes, joven, ¿Qué deseaba?

—Señora, he visto en el escaparate unas camisas, que...

—¡Ah, sí! Tengo verdaderas monadas en camisolas para muchachos de hoy. Si quiere le tomo la medida.

—Tengo el treinta y siete, pero si quiere tocar cuello de cisne joven, no tengo inconveniente...

—¡Dios mío, qué cosas se le ocurren! Pero si podría ser usted mi hijo el pequeño. Ahora le enseñaré camisas lindas.

—Vamos a ver si son fardonas.

—Esta, de raso, en tono verde botella, con volante central y botón de perla, se lleva mucho en las dicotecas. ¿A qué le gusta?

—Esta es una camisa hortera. ¿Es que tengo cara de palmero de Peret?

—No, ni mucho menos. Veo que es usted un joven de gustos sencillos. Así me gusta. Vea ésta. Aunque es de popelín satinado, no necesita plancha. ¡Qué hermosura de prenda! Y lisa, que es lo más fino y lo más chic, como decíamos antes.

—Oiga, que yo no soy un viejarrón ni un carroza de los años cuarenta.

—Ya. ¿Prefiere alguna lista pop? ¿A que sí?

—No quisiera molestarla tanto, pero, si no le importa, vamos a verlas. ¡Ah! Y piense que tengo el brazo largo.

—Que sí, que sí, ya me lo ha dicho. Esta tiene tres larguras de manga y la puede regular a su medida. Y además lleva su horóscopo bordado.

—Pues qué quiere que le diga... La encuentro muy chorras.

—¿Chorras? ¡Qué palabra tan fea para denominar una camisa bordada a mano en un convento de religiosas!

—Quiero decir que ésta es una camisa de niñato y yo no soy un hijo de papá.

—¡Vaya! Es usted del Hospicio... ¡Pobrecito! Cuides, no caiga usted en malas manos y lo vayan a hacer boxeador...

—Señora, que se pasa. Saque otras. ¿Es que no tiene camisas de moda retro para chaval macho?

—¡Ah, sí! Esas las tengo arriba, recién llegadas de fábrica. Me las han traído en el avión de Barcelona. Si es tan amable de esperar un momentito, subo a la trastienda y se las bajo. ¡Verá que varoniles son!

—Seguro que ésas me van. Suba y espero. Pero sin prisa, no vaya a caerse por la escalera.

—Es sólo un momentito. Bajo volada.

—Vaya tranquila. Y no se olvide de que tengo el brazo largo. El que avisa no es traidor.

—¡Que ha de ser traidor! Lo que es usted es muy amable. Dios se lo premie, niño. Y además le haré el diez por ciento de descuento para que vuelva otro día.

Doña Luisa tiene un comercio de prendas de vestir, el que atiende personalmente, sin dependencia. Hace unos días entró a su tienda un joven, como de unos veinte años, el que pidió que le enseñara cierto tipo de camisas. Como las que solicitaba no estaban ni en el escaparate ni en las estanterías, doña Luisa subió a un pequeño almacén que tienen sobre su establecimiento y, hallándose en el mismo, oyó que sonaba la campanilla que actúa cuando se abre la puerta de la calle. Pensó que habría entrado algún otro cliente, por lo que continuó buscando la camisa que le había pedido el joven.

Momentos después bajo a la tienda y no encontró al muchacho ni al nuevo cliente que le había anunciado la campanilla. Le extrañó mucho y por ello salió a la calle, pensando que el joven pudiera estar en el escaparate, viendo alguna de las prendas expuestas. Pero ya, ya... Su chasco fue mayúsculo al ver corriendo a su cliente por la acera, llevando debajo del brazo algo que ella pensó pudieran ser algunas de las camisas que había dejado sobre el mostrador.

Entró a la tienda, muy defraudada, pues cuando el joven oyó sus gritos diciéndole que volviera aumentó la velocidad de su huida. Ya dentro del establecimiento, comprobó que el desaprensivo joven se había llevado tres camisas y el bolso de mano de la señora, que tenía al lado del mostrador, conteniendo varios cientos de pesetas, las llaves del piso y de la tienda y algunos otros efectos.

Total, que de momento, doña Luisa tuvo que poner nuevas cerraduras en su domicilio y en su tienda. Y, según confesión propia, lo que más le duele es recordar que el chico ya la puso, en aviso, recordándole varias veces que tenía el brazo largo...



**Joe Rigoli,  
en Zaragoza**

# «En esta vida no te regalan nada»

**A Tony Leblanc le admira; de Esteso dice que es "muy majo"**

**G**RACIAS al humor los hombres y las mujeres se olvidan de sus problemas cotidianos y disfrutan de un rato agradable. Joe Rigoli, el que se dio a conocer en la "tele" como Felipito Tacatúm, está en nuestra ciudad. Verlo actuar en su "show" es algo que merece la pena. Aunque el público esté frío se lo gana con el primer chiste que cuenta. Unos minutos antes de actuar charlamos con él:

—¿Qué piensa el humorista antes de actuar?

—Nada; yo estoy muy tranquilo y no me impresiono por nada, solamente cuando hay algún cobrador que quiere que le pague.

—¿Cuánto tiempo lleva en nuestro país?

—Yo vine para seis meses de la Argentina, y llevo aquí nada más que cuatro años. Eso quiere decir que me encuentro muy a gusto en este país.

—¿Es difícil hacer reír a los españoles?

—¡Qué va! Es lo más sencillo. Aquí el humor lo llevan las personas dentro; lo único que hay que hacer es mostrárselo.

—¿Y en la Argentina?

—Cada país es distinto por la mentalidad de la gente, simplemente lo único que hay que hacer es adaptarse a ella.

—¿Qué debes a la televisión?

—Sinceramente todo. Yo creé un personaje que era Felipito Tacatúm y la gente aún me recuerda por él.

—¿Sigues interpretándolo?

—No, porque hay que variar. El público cada día quiere una cosa nueva y aunque no es fácil hay que conseguirlo.

**LOS GUIONES SON MUY IMPORTANTE PARA TRIUNFAR**

—¿Tienes muchas dificultades a la hora de hacer los guiones?

—Procuro que no. Para ello trabajo con varios guionistas, y trabajando en equipo se consiguen buenos textos.

—¿Son importantes para triunfar?

—Sí, pero el actor cómico debe de "bordarlo" con su interpretación; de otra manera no se conseguirá nada.

—¿Qué personajes interpretas actualmente?

—En el "show" que llevo hago el de un guardia que tienen que poner una multa y se encuentra con una chica guapa; luego viene el "follón" y los líos.

**TONY LEBLANC ES UN MAESTRO PARA TODOS**

—¿Qué piensas de Tony Leblanc?



—Es una gran persona y un magnífico maestro. Pienso que todos los humoristas le admiramos

—¿Y de Esteso?

—Es muy majo y me río mucho viéndole actuar.

—¿Qué puesto ocupas tú?

—Eso lo debe de decir el público juzgando nuestro trabajo. Ahora yo me cotizo económicamente como un número uno.

—¿Tuviste muchas trabas para poder actuar y triunfar?

—Bueno; en esta vida no te regalan nada. Yo trabajé mucho desde que vine de la Argentina y gracias a mí estoy donde estoy.

—¿Definitivamente en España?

—Sí; allá solamente iré a trabajar o a descansar. Me encuentro muy a gusto en este país y por lo tanto sería una tontería que volviese otra vez a la Argentina, aunque lógicamente me acuerdo de mi familia y amigos.

—También hace publicidad en la "tele". ¿Cobra mucho dinero por ello?

—El dar cifras es una cosa que no me gusta. Los de una firma me dijeron que hiciera un "spot" y ahora se está pasando cada día.

—La entrevista sería más larga. Sin embargo, Joe Rigoli tiene que actuar en la pista.

Andy LOPE

**ZARAGOZA se CONFIESA**

**Del olivo al olivo**

**E**N algunos jardines de esta Ciudad, han plantado una especie muy decorativa de la familia de los árboles, que van a gustar mucho al zaragozano: los olivos.

Lo que, en apariencia, es una manera de embellecer las zonas verdes, no deja de ser una forma de demostrar las ganas que tenemos de caer en el pecado de la presunción. En eso de los jardines, otras ciudades plantan bandera. Aquí plantamos olivos. Algo es algo.

Ya tenemos renovado el panorama arbolístico zaragozano. Además, con una genialidad insospechada, hasta para el mismo servicio municipal de jardinería. Resulta que una buena parte de los olivos han dado fruta en flor. Se espera una sustanciosa cosecha de aceite en Zaragoza. Por lo visto.

Uno piensa que el poner por nuestras avenidas semejante ejemplar de árbol, va a ir en beneficio de la moral ciudadana. Buena falta le está haciendo; porque entre pecado y pecado, se nos va condenando esta Zaragoza nuestra a base de bien.

Y es que ya se sabe. Con eso de que el equipo de fútbol no funciona, con la de casas que se caen y las que no dejan levantar; con las obras que no se hacen bien y las que no se hacen ni medio mal, el zaragozano tiene la moral por los suelos. ¿Quién la levantará? Entonces, se llega y se canta aquello del olivo al olivo, y se nos presenta la vampiresa morena que su mano nos da. ¡Milagros del antiguo cancionero popular! La letra que escandalizaba a nuestras abuelas, es ahora la salvación de un pueblo.

Y todo por la buena idea de poner olivos en las calles, con ramas de las que no se dejan coger.

Hasta hace poco, los árboles que abundaban en nuestros paseos eran los plátanos. Los había a montones. Pero los pobres, no daban ni siquiera uno cada día, por lo menos. Y hubo que quitarlos. Ahora, en su lugar, se han plantado olivos.

¡Lo fácil que va a ser llevar la gente al huerto! La decoración ya está montada.

Claro que, en esto, siempre ronda un temor. Que nos pase como con la remolacha; que cuando le hayamos cogido gusto a las olivas, nos las quiten. Entonces habrá que pensar en otro tipo de árbol, para adornar nuestras avenidas y enverdecer nuestros jardines. Si llega esa ocasión, antes de colocar otra variedad de arbusto, convendría consultar a los perros; que en cuestión de árboles, los chuchos saben un rato largo.

Por el momento, la gozaba ciudadana está en pleno apogeo. Todo el mundo se prepara a hacer la recolección de aceitunas por su barriada. "Vareando aceitunas, se hacen las bodas..." canta el-popular romance. Hay que aprovechar; porque lo que no viene a bodas, no viene a todas horas.

Como los olivos de Zaragoza. Que los han puesto de repente y de repente han empezado a echar fruto. No les extraña, que se conviertan en la oliva negra de la Ciudad. Todo es posible.

BENIGNO

**CARTAS a ARAGON/exprés**

## VERTIDO PARA TODAS LAS CALLES DE LA PAZ

**ZARAGOZA, 5 (ARAGON/exprés).**— Con ruego de publicación hemos recibido la siguiente carta firmado por un grupo de propietarios del Barrio de La Paz.

"Dicen y dan las gracias a nuestras Autoridades Municipales porque aunque tarde y muy lentamente, va llegando una mínima parte de lo prometido, pero al final se cumple alguna.

Realizaciones: Se están pavimentando calles; se construye una Guardería Infantil; a primeros del mes actual se inaugurará un Consultorio de la Seguridad Social en la calle Oviado 173-185; se asegura que en el mes actual entrará en servicio el colector del Sureste, obra tan esperada y sumamente necesaria. Esta será la solución para poner la Red de alcantarillado del Barrio de La Paz.

Se ha publicado en Prensa que por el Excelentísimo Ayuntamiento, han sido confeccionados los proyectos de saneamiento del interior del Barrio e incluso aprobados inicialmente en su día por Corporación Municipal. Qué duda cabe que terminadas estas obras podremos decir y a buen seguro se dirá que el Barrio La Paz mejora y que no estamos abandonados totalmente, aunque estas obras no se realicen con la urgencia que estos vecinos quisieran.

Estos propietarios se sorprenden enormemente de que cada día aparecen en la Prensa diaria, escritos de una Asociación de Propietarios denominada del Barrio La Paz, con alegaciones para la realización del Proyecto del alcantarillado interior del Barrio, pretendiendo se lleve a cabo la instalación de dicho alcantarillado con arreglo al Plan Parcial del Polígono 37. Entonces para

ponerlo como ellos dicen, entendemos que hay que derribar alguna de las parcelas o de lo contrario esperar a que éstas se hundan por viejas y el propietario procurará como es lógico, que esto no ocurra en mucho tiempo y según esto y el sentir de la Asociación nunca podremos tener el alcantarillado y creemos que esto no lo quiere la mayoría del Barrio. Por otra parte el Proyecto redactado por los servicios técnicos del Excelentísimo Ayuntamiento ha procurado adaptar las redes de alcantarillado en todo lo posible al trazado de calles aprobadas en el Plan Parcial, siendo éstas un porcentaje muy elevado y el resto llevado por las calles actuales para no perjudicar a los propietarios de dichas parcelas y de esta forma solucionar el grave problema que existe y que es tan llevado y traído en Prensa.

Otras razones que expone esa Asociación es que el extenderse recibos al cobro por medio de Contribuciones especiales, siendo confeccionados por metros lineales y existiendo unos Bloques de viviendas de nueve alturas, donde existen muchas viviendas, estos propietarios pagarían dos perras gordas, siendo nosotros, enormemente perjudicados. A esto nosotros creemos que esa Asociación, muy respetuosa nuestra, que antes de haber informado a los propietarios de esta manera, han debido de saber ellos, que los Bloques aludidos no tienen que pagar ni cinco céntimos por este concepto ni por ningún otro de Instalaciones de Servicios Públicos, por estar ya realizados por la Promotora de dichos Bloques.

También dicen que lo hacen en nombre de una mayoría de Propietarios y se sabe de buena tinta que la Alcaldía del Barrio pidió firmas a los Propietarios dando la conformidad a la propuesta del vertido y sí mal no recordamos firmamos el 75 por

100 de los Propietarios afectados, y no nos vaya a ocurrir como ya sucedió anteriormente, cuando por parte del Excelentísimo Ayuntamiento tenía subastados y empezados los trabajos y por una minoría no se pudieron llevar a cabo, siendo su costo en aquel entonces de aproximadamente el 70 por 100 menos de lo que ahora va a costar.

Si entonces el problema que argumentaba para no hacer el alcantarillado, era la falta del Colector, ahora que está a punto de terminarse, no vayamos a perder la oportunidad que nos brinda nuevamente el Excelentísimo Ayuntamiento para dotar al Barrio del tan esperado y necesario alcantarillado.

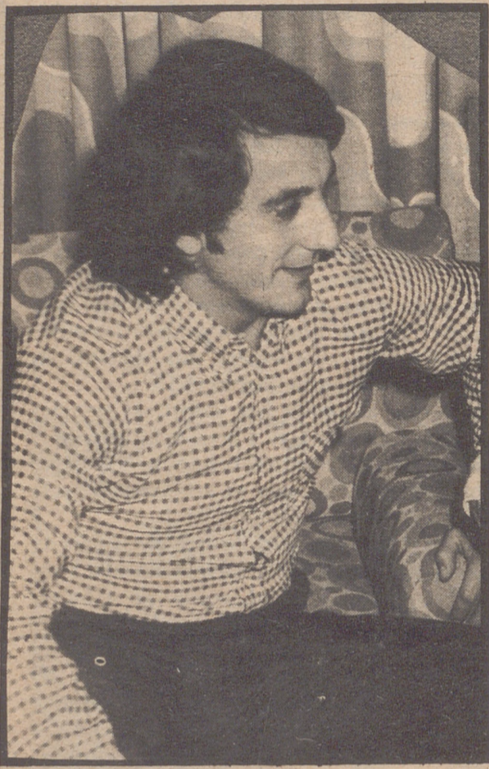
¿Nos preguntamos asimismo cuántos socios tiene esa Asociación de Propietarios en la actualidad y cuántos de estos firmarían que no quieren vertido?

En todos los escritos, o en su mayoría, que ha publicado la Asociación de Propietarios del Barrio La Paz, han sido contrarios a la aprobación del Plan Parcial, del Polígono 37 y en este último publicado en periódico ARAGON/exprés, parece ser que están conformes con su aprobación, cosa que celebramos.

De todas formas Señores Autoridades, el sentir de la inmensa mayoría del Barrio, es afirmativo a poner el vertido por todas las calles del mismo que en la actualidad no lo tengan, con modificaciones en su día, con contribuciones especiales o sin ellas, pero lo que quieren es el vertido y que se vayan haciendo obras para paliar tantas y tantas necesidades que el Barrio tiene, pero sobre todo esta del vertido."



# ● Ya llegarán los puntos SERENIDAD, PALABRA MAYOR



**C**REER en lo que no se ve se llama fe y hay que decir que la afición zaragocista tiene toneladas de fe, creyendo en su equipo, aun viéndolo con cuatro negativos. Y tiene una gran fe, porque cree en lo que le han contado y no ha visto. Porque, señores, para creer que Rubial y Juanjo hicieron en Las Palmas y en Barcelona dos partidos cuajados de buen juego y velocidad, hay que tener una enorme capacidad de creencia. La misma que hace falta para creer que su equipo debió, en ambos partidos fuera, por lo menos empatar. La fe de la afición zaragocista es realmente increíble, pues si por fe entendemos creer en

lo que no se ve, aún resulta más difícil dejar de creer en lo que se ve, si es negro lo que se observa. Me estoy refiriendo a que la afición, en los partidos de La Romareda, todo pudo verlo tan oscuro como el juego realizado por su equipo ante el Betis, y la Real. Y aun así cree en el Zaragoza y en su falta de fortuna. Y es que el aficionado ha llegado, por aquí, a tal madurez que llega, por puro zaragocismo, a creer más lo que le cuentan que lo que observa. Y esto es formidable.

Antes, cuando los enviados especiales contaban las excelencias del Zaragoza perdedor fuera de casa, denominaban a estos cronistas como los del botafumeiro y la cortina de humo. Ahora nadie se atreve a pensar que le mienten los cronistas cuando le cuentan que el Zaragoza ha jugado para ganar y que sólo la mala suerte ha impedido un resultado adverso.

Pienso que, para haber llegado a esto, ha tenido que ocurrir algo muy claro, capaz de convertir a una afición tan suspicaz como la nuestra fue, en una afición capaz de creer lo que no presencia y aun de no creer la parte negativa de lo que ve. Y esto, para mí, se llama, verle las orejas al lobo de la verdad. En otras ocasiones, con cuatro negativos, todos estaríamos nerviosos y ahora aparecemos tan tranquilos. Y todo esto se debe a una mágica palabra: Serenidad. Ahora tenemos lo que en los momentos negros no hemos tenido nunca: Calma y serenidad. Y esto da paso a la fe, algo que el graderrío es capaz de transmitir al jugador, con su comportamiento, incluso cuando se juega fuera de casa.

¿Qué no llegan los puntos? Ya llegarán. Aquí se han perdido los puntos pero nadie ha perdido los papeles, y esto denota sobre todo en la afición, una mayoría de edad y un saber estar, que es lo que se pretende poner de relieve en este escrito. Nada más.

M.A.B.

## GANAR AL VALENCIA ES POCO

# Mejor vencer por goleada



**H**ASTA la fecha, la afición zaragocista está dando pruebas de una mayoría de edad real y contrastada. De verdad que miramos los cuatro negativos de la tabla y nos hacemos cruces de que se hayan encajado con tanta humildad y filosofía.

Pero cuidado. No nos engañemos, que la procesión va por dentro. No tensemos demasiado la cuerda porque se puede romper. De ahora en adelante, en cualquier momento fatal, pueden dar fe de vida los cuatro gatos que todas las aficiones tienen en la barriga. Lo que pasa es, que por ahora, los gatos zaragocistas parecen estar un tanto adormilados. Mas por si acaso, nadie se fíe.

Nos mantiene a todos la esperanza de que el Zaragoza va ganando puntos en su juego. Por supuesto que teóricos y precisamos de los otros. Pero la verdad es que del Zaragoza de Las Palmas al de la Real y últimamente el del segundo tiempo de Sarriá, dista bastante de ser el equipo lento y anodino que perdió mercedamente ante el Betis, en La Romareda.

Naturalmente que con buenos deseos y malos resultados, no se consigue nada práctico. Y eso de la mala suerte y de que la bolita no quiere entrar, tiene escasa consistencia argumental. El balón es menor de edad y muy bien educado. Va siempre allí donde se le manda. No hay que exagerar tampoco el que el portero contrario lo para todo. Los guardametas, naturalmente, unos más que otros, detienen siempre solamente lo parable. El balón que sale gol de una bota de futbolista no hay fuerza humana que lo detenga en su trayectoria hacia las mallas. Lo que pasa es que el Zaragoza ve la puerta adversaria hasta ahora demasiado estrecha y sin embargo los contrarios encuentran el portal zaragocista de más dimensiones así de grandes.

Pero eso se acabó. El próximo domingo concurrirán varios factores favorables. El principal el público, que va dispuesto a quemar los penúltimos cartuchos de su inagotable confianza zaragocista. De los últimos prefiere no hablar. Después está la incorporación de Diarte que como dice su compañero Gonzalez y pensamos todos, puede ser baza decisiva. Y en última instancia que verá el partido toda España por la pequeña pantalla. Y tiene bien evidenciado el Zaragoza que le va la R.T.V.

En suma que la victoria a costa del Valencia no puede escapársenos. Pero en las actuales circunstancias conseguir el triunfo así secas, nos parece poco. Queremos todos un triunfo con cascabeles. Con varios cascabeles. A poder ser media docena.

Así podremos escribir tras la sonada victoria. ¡La afición merecía, tras de tanto dolor tanta alegría!

Antonio SARRIA

## La prensa barcelonesa, unánime

# EL ZARAGOZA, UN GRAN EQUIPO

(En el segundo tiempo)



fue totalmente nuevo. Ha que reconocer que al equipo zaragocista le faltó fortuna en "los momentos cruciales" —dos disparos que estrellaron en los postes— se mostró más peleado creando peligros y dando sustos continuamente a meta Borja.

"4-2-4": "CALVARIO ESPAÑOLISTA"

El nuevo diario deportivo "4-2-4" encabeza así su crónica: "Sufrir es el sino de la goleada que parecía iba a encajar el Zaragoza y apareció. El Español quedó con las ganas. Durante su comentario Sirvent, apunta el cambio de Cambón como algo esencial y tras el espléndido gol de Insfrán "comenzó el calvario españolista".

"La goleada que parecía iba a encajar el Zaragoza y apareció. El Español quedó con las ganas. Durante su comentario Sirvent, apunta el cambio de Cambón como algo esencial y tras el espléndido gol de Insfrán "comenzó el calvario españolista". "Los "maños", (consabida denominación que aparece en los comentarios de toda la prensa y que no debería dar a los aragoneses añadimos nosotros) vieron posibilidades de no volver vacíos de Barcelona sacando fuerzas de flaquez merecieron honores de meritos. Termina su crónica señalando que el Español tenía delante a un Zaragoza tan desahuciado como algunos creen. En Sarriá sufrió hasta el último minuto.

"EL NOTICIERO UNIVERSAL: LA SUERTE NO ES PARA QUIEN LA MERECE"

Los diarios de la tarde barceloneses tampoco olvidaron el magnífico segundo tiempo de Zaragoza. El Noticiero "Universal" titulaba: "La suerte (esta vez del R.C.D. Español) no siempre es para quien la merece". Los subtítulos que inserta tras este explicativo encabezamiento son: "Los aragoneses merecieron el empate en una segunda parte de absoluto dominio. Y, "Gran primer tiempo de los blanquiazules, que a pesar del 2-0, luego casi los "enaragozaron". Manuel Vela señala que el Zaragoza en el segundo período se convirtió en dueño y señor del césped (iqué césped! podemos añadir de Sarriá. Con fuerza y autoridad. Y futbol de primera calidad. Merecieron el empate. También coincide en que el Zaragoza hubiera tenido que abandonar Sarriá con un empate porque era lo más justo.

TELE/EXPRES: "MOMENTOS DE AGOBIO Y SUSPENSE"

El diario de la tarde "Tele/Expres", encabeza su página dedicada al partido entre el Español y el Zaragoza, con el título: "El "tambaleó la victoria".

Dice en su crónica Marín Durán: No se escapó el triunfo de los españolistas por un raquítico dos a uno después de pasar por momentos de agobio y suspense hasta el último minuto.

A partir de un remate de Cuesta que despejó Irazusta —señala más adelante el periodista—, el Zaragoza pareció surgir de sus propias cenizas. Se anticipaba a todas las acciones.

Finaliza su crónica diciendo que "el Zaragoza, a pesar de sus ausencias importantes, dio la impresión, en el segundo tiempo, de haber salido del bache en el que se encontraba".

Como puede apreciarse los comentarios son

**N**UEVAMENTE el Zaragoza fue derrotado lejos de su feudo. Esta vez en el campo de la carretera de Sarriá, en Barcelona, propiedad del R.C.D. Español. La victoria españolista fue por pelos como muy bien señalan las crónicas y comentarios de toda la prensa catalana y zaragozana. Algún periódico deportivo madrileño, por medio de su corresponsal en Barcelona, aventura que el Español ganó bien al Zaragoza. En cambios todos los rotativos barceloneses del lunes coinciden plenamente, cosa difícil, en que el Zaragoza no mereció perder.

HOJA DEL LUNES: EL QUE DA PRIMERO DA DOS VECES

Así, por la mañana la "Hoja del Lunes" de Barcelona comenta ampliamente el partido señalando la apurada y dramática victoria del equipo españolista. El autor de la crónica señala que Carriega tuvo un fallo al iniciar el partido con el marcaje que les ordenó a sus hombres. La prueba de ello es que luego, por desgracia demasiado tarde, con el cambio de Cambón por Insfrán y pasando los hombres defensivos a marcar por zonas a sus hombres, el Español se desfiguró y desorientó.

Reconoce la superioridad del Zaragoza en el segundo período pero argumenta que el que da primero da dos veces y por ello el Español

con dos goles a su favor resolvió el partido. Finaliza diciendo que el Zaragoza, jugando como en Sarriá dejará dejará muy pronto los últimos lugares de la clasificación.

"DICEN": "LA BAILAMOS"

El diario deportivo barcelonés "Dicen" titula su crónica: "Cuando la euforia inicial se torna en decepción postrema". "Lo que parecía iba a ser amplia victoria españolista quedó en apurada ventaja mínima". Santiago Codina, autor de ella, comenta como muy acertado el cambio efectuado por Carriega, al darse cuenta el entrenador zaragocista del propio error. En su comentario del segundo tiempo llega a decir que "la bailamos" hasta el final. El juego del Zaragoza

## EL LAZIO, EN BARCELONA

BARCELONA, 5 (Logos).— A primeras horas de la tarde de ayer llegó al aeropuerto de El Prat la expedición del Lazio de Roma, rival del Barcelona en la copa de la UEFA; frialdad en la llegada y muchas dudas en la formación romana que se prevee distará mucho de la que suele jugar con asiduidad el campeonato italiano. Por su parte el entrenador del Fútbol Club barcelonés va a introducir varias novedades en el equipo habitual. La reaparición de Mora, Tomé y Torres serán novedades importantes en el partido de este miércoles. El Barcelona, inicialmente formará así:

Mora, Tomé, Torres, Migueli, de la Cruz, Neeskens, Cruiff, Asensi, Rexach, Sotil y Fortes.



4-2-4: "EL ZARAGOZA NO ESTA TAN DESHAUCIADO COMO ALGUNOS CREIAN"

TELE/EXPRES: "EL ZARAGOZA SURGIO DE SUS PROPIAS CENIZAS"

EL NOTICIERO UNIVERSAL: "LA SUERTE (ESTA VEZ PARA EL ESPAÑOL) NO SIEMPRE ES PARA QUIEN LA MERECE"

unánimes en favor del gran Zaragoza del segundo tiempo. Huelan las explicaciones que nosotros podemos darles porque son más explícitos estos esperanzadores comentarios. El Zaragoza está embrujado. La mala suerte lo tiene amarrado. Únicamente le falta entrar en juego los primeros cuarenta y cinco minutos. Los segundos tiempos como puede apreciarse, le salen apañados. ¿Cuándo llegará ese primer tiempo de fábula? ¿La incorporación de Diarte será, como decía Pepe González, decisiva en este resurgir? El Valencia deberá ser el conejillo de indias de este resurgente Zaragoza que, según auguran los técnicos de la pluma, abandonará los últimos lugares rápidamente.

Daniel LLAGÜERRI

¡SEÑORES, QUE LISTA MAS TONTA!

VAMOS A CONTAR ORIUNDOS

MADRID, 4 (Logos).— Un total de quince jugadores oriundos han sido inscritos para la actual temporada, de los cuales diez pertenecen a equipos de primera división, tres a los de segunda y dos a los de tercera. Los nombres y equipos a que pertenecen estos jugadores, son los siguientes:

- Oscar A. Lleida (Valencia).
- Juan Ramón Torres (Valencia)
- Luis G. Soler (Huelva)
- Jorge D. Alvarez, (Sevilla)
- Jerónimo Rodríguez, (Sevilla)
- Daniel R. Alonso Danesa (Sevilla)
- Juvenio Osorio Maldonado: (Español)
- Daniel J. Cambón (Zaragoza)
- Jorge P. Insfrán (Zaragoza)
- Antonio García Ameijenda (Salamanca)
- Alfonso Gallado: (Tarragona)
- Alvaro Fuente Ochoa: (Ierez)
- Alejandro Pérez Otero (Badajoz)

Al habla: Manuel Meler

EL ZARAGOZA continuará entre los GRANDES



NOS encontramos con Manuel Meler y uno de sus directivos el sábado por la noche en un teatro barcelonés, al que asistimos con algunos colegas zaragozanos desplazados a la ciudad condal. Y como el "hall" de un teatro también puede ser lugar apropiado para realizar una entrevista, ya nos tienen preguntando y escuchando, para no perder la costumbre.

SITUACIONES SIMILARES

—Las situaciones del Zaragoza y Español pueden ser similares, en esta u otras circunstancias anteriores. Así comenzó a expresarse nuestro interlocutor, señor Meler.

—¿A qué se refiere en realidad?

—Nosotros también tuvimos lesionados en la anterior campaña a Borja, De Felipe, Blanch...

—Y como consecuencias de estas lesiones...

—Después de terminar la primera vuelta del torneo como cabeceros, si ustedes lo recuerdan, nos tocó luchar a tope por la permanencia. Son los caprichos del fútbol.

—¿Y ahora mismo?

—Ya lo ve usted. Fernández Amado en periodo de recuperación, Caszely tramitando su nacionalidad, Molinos recién incorporado a los entrenamientos, etcétera.

—¿Cuentan a plazo breve con Molinos?

—¡Pues claro que contamos con el aragonés! Molinos es uno en la plantilla y su alineación depende ya de los deseos y conveniencias del entrenador.

AHORA VAMOS CON EL ZARAGOZA

—¿De verdad cree que nuestra situación es similar a la de ustedes?

—Desde luego. Tienen fuera de combate a Planas, Arrúa, Diarte, Bastos, Violeta... Tardó en solucionarse el papeleo de Blanco y Cambón, estuvo ausente por lesión Rubial. Bajas muy importantes y que influyen en el rendimiento del mejor de los equipos.

—Sinceramente, ¿cree usted que podremos superar la situación en que nos encontramos?

—No me cabe la menor duda. El Zaragoza continuará entre los

grandes de España por méritos propios. Y si juega siempre como lo ha hecho frente al Español en la segunda parte, seguro que no se advierten ni las bajas.

—¿Qué necesitamos para salir a flote?

—Puntuar cuanto antes fuera de casa y recuperar la imbatibilidad en "La Romareda". Todo es cuestión

de serenidad y de confianza en las propias fuerzas.

—Entonces, ¿cree que podemos hablar de mala suerte?

—¿Y por qué no?... En el caso de ustedes no hacen más que ajustarse a la realidad, no es topicazo.

—¿No le pareció extraño el desarrollo del encuentro Español-Zaragoza?

—Efectivamente. De un tres o cuatro a cero, que se adivinaba en el primera parte, pudo llegarse al empate o victoria forastera, tal como se desarrolló la continuación.

PRESENTE Y FUTURO

—¿Qué ocurre con el terreno de juego de "Sarriá"?

—Los abonos han quemado la hierba y el detalle nos está originando muchos gastos y no pocos problemas.

—¿Un deseo inmediato?

—Llegar a los 25,000 socios (tenemos 20,000) y ampliar el aforo de "Sarriá" hasta un total de 50,000 espectadores.

—Así, a distancia, ¿cómo ve los problemas del Real Zaragoza?

—Pienso que debe conseguir cuanto antes la rentabilidad de su magnífica Ciudad Deportiva y recuperar jugadores hoy en el dique seco.

Pues, para terminar, hablemos de fichajes; ¿cómo responden los del Español?

—Casi todos a plena satisfacción de técnicos y directivos. Ferrer, Molinos, Verdugo, Osorio, Jeremías Fernández Amado, Caszely...

—¿Y cómo ha visto a los de nueva incorporación en el Real Zaragoza?

—Me ha gustado mucho Insfrán. También Juanjo y Simarro. De Cambón apenas puedo opinar, ya que estubo muy poco tiempo sobre el campo.

Y esto es lo que dio de si nuestra charla con don Manuel Meler, iniciada en el "hall" de un teatro barcelonés y terminada en la sala de prensa de "Sarriá". Muy amable, correcto y diplomático el capacitado Presidente españolista.

Gloria ARIAS

MODELO PARA PORTEROS DE AQUI



ESTA linda modelo se nos muestra con el atuendo invernal de los días de partido. Nadie puede dudar de que se trata, efectivamente de un conjunto de mucho abrigo. Gorrete de puntos negativos, guantes, zamarra y botas, componen un todo de muchos botones para soportar desde arriba lo que se cuece abajo.

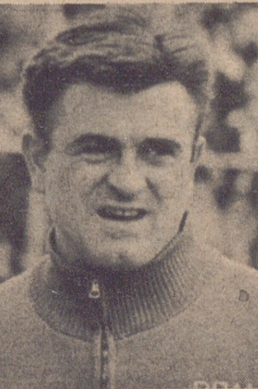
Pero es que, además de todo eso, el modelito es

sarcastito en verdad. Su diseñador lo denomina "Goléame, majete" y parece estar inspirado en el momento poco feliz por el que atraviesan nuestros nunca bien ponderados guardametas Ira y Nieves, encajadores de tantos por cientos, aunque esto parezca un poco exageradillo, ya que entre los dos escasamente han encajado dieciséis.

Malévola es la modelo, ya que a nuestro entender, la tía parece que está haciendo la parodia de nuestros eficientes cancheros, chillando y tapándose los ojos como diciendo: "¡Qué horror! No quiero verlo. Cuando me entre la redonda avisame..."

Mala tierra para la conservación de porteros es la nuestra, ya que hasta los modistas son capaces de inspirarse en ellos para la creación de la moda a vender en las galerías de pocholerías jóvenes o en las boutiques de ropas zarrapastrosas. Así no es de extrañar que Javierito Izcoa se nos marchara a conquistar el Reino de Granada, aburrido de que los cristianos del gol le escupieran como judíos.

No tenemos solución. Nieves e Irazusta demostrarán lo buenos que son cuando se vayan de Zaragoza, ya que por estas tierras solo a Yarza le hemos dado tiempo y oportunidad para llegar a hacerse... un buen entrenador, caso bien parecido al de Lasheras Villanova. O sea que a los guardavallas, entre nosotros, sólo los toleramos para que triunfen fuera de aquí o para que terminen por hacerse entrenadores. ¡Qué pena! Y lo malo es que a este comentario, llevo de zumbal le está dando la razón la historia zaragocista.



Enrique PEYRONA

Tercera División, grupo III

- El Huesca, viento en popa
- El Andorra, empate de lujo

DE magnífica podemos catalogar la octava jornada de Liga para los dos conjuntos aragoneses que nos representan en Tercera División, habida cuenta de los resultados obtenidos frente al Lérida y Sabadell por el Huesca y Andorra. Los pupilos de Pedro Lasheras no solamente vencieron por tres goles a cero en partido de la máxima rivalidad, sino que también convencieron a la parroquia habitual de "El Alcoraz", que día a día y merced a la excelente clasificación del equipo, se ve aumentada considerablemente. Continúan los ascensos encabezando la clasificación aunque seguidos a rueda por el Vinaroz, Gandía, Sabadell, Olímpico, de Játiva, Villena y Gerona.

El Andorra, mientras tanto, se limpia de negativos empatando ni más ni menos que en la "nova Creu Alta", frente al Sabadell, cuando había perdido con holgura en terrenos que "a priori" parecían más asequibles para puntuar. Así es el fútbol y así debemos aceptarlo. Igualada de lujo y punto de oro al bote, que ha servido para eliminar el negativo que dejó en el "Luis Arias" el entonces cabecero Vinaroz. Los muchachos de Yarza, por lo visto y demostrado frente al Sabadell, van dejando el lastre de su lógica inexperiencia y tomándole el pulso a la categoría. Esto se pone bueno.

Mestalla y Calella, dos equipos que parecían fuertes en principio, se aferran a los últimos lugares del tablero con

evidente obstinación, portando ya seis y cuatro negativos, respectivamente. Mal asunto soportar tan desalentador bagaje en la octava jornada de Liga. Tampoco el Lérida responde a lo de él esperaban sus entusiastas seguidores, sobre todo si consideramos que ganó brillantemente el Trofeo "Nostra Catalunya" y que realizó una magnífica pre-temporada. Son cosas que casi nadie entiende, pero que matizan los avatares del pelotón y le prestan su salsa.

Valioso empate del Levante en Mallorca (partido entre grandes, al menos en teoría), que pone una vez más de manifiesto de irregularidad del III grupo. Hace siete días perdía el Levante en su campo con el Sabadell; ahora empató en Mallorca y este mismo Sabadell, que parecía recuperado y en disposición de sprintar y al máximo, pierde comba en la "Nova Creu Alta" frente al modesto Andorra. El Vinaroz continúa ganando puntos en su terreno deportivo de "El Cervol", donde fue su víctima dominguera el Atlético de Baleares (tres a uno), que tampoco termina de aclararse. Por nosotros que siga la racha victoriosa del Huesca y la paulatina entrada en situación del Andorra, al menos para que nadie pueda dudar de que también en Aragón se juega al fútbol.



# tele CRITICA

COORDINA: JOSE LUIS ERCILLA

El próximo martes

EL LARGOMETRAJE

## "Belinda"

El martes 11 de Noviembre por el Primer Programa se proyectará el largometraje de Jean Negulescu, realizado en 1948, titulado "Balinda (Johay Balinda), que está interpretada en sus principales papeles por Jane Wyman, Charles Rickford, Lew Agres, Agnes Noremead, Estephen Mc Nally.

"BELINDA" PRIMER GRAN ÉXITO POPULAR DE NEGULESCU

Este director norteamericano, aunque nacido en Rumania con el comienzo del siglo, se inició en la pintura llegando a estrenar exposiciones. Trabajó después como escanógrafo en París, para marchar después a Estados Unidos donde trabajó como ayudante de dirección en Hollywood. En 1941 fue promovido a realizador, logrando su primer éxito popular con "Belinda", obra que narra la historia de una sordomuda, hija de un molinero, que es educada por un doctor interesado en el problema de los sordomudos. El aprendizaje constituye para la protagonista un

redescubrimiento del mundo y su posible integración en él. Después siguieron varios melodramas de diverso éxito, entre ellos "Llama un desconocido" su mejor film. Responsable de la primera comedia de Cinemascope, inició una serie de pretensiosos filmes en color, entre los que sólo cabe destacar el refinamiento de "Papa piernas largas", en el pintoresquismo de "la sirena y el delfín" y el rigor de la construcción de "Mujeres frente al amor".

UN OSCAR PARA BELINDA WYMAN

Sarah Jane Folks, que este es el verdadero nombre de Jane Wyman comenzó su carrera artística como corista es espectáculos musicales, contratada por la Universal tuvo una aparición fugaz en un film en 1945, pasó más tarde a la Warner, en donde intervino en varios films musicales. Su primera oportunidad dramática lo tuvo en "Días sin huella", para alcanzar el éxito popular con el papel de la sordomuda en "Belinda" que le valdría el Oscar. A partir de aquí mostró su propensión hacia papeles sentimentales y románticos, que recreó con cierta sensibilidad.



EN el estudio 2 de Prado del Rey, se está grabando estos días la novela original de Fernán Caballero "La familia Alvareda". Novela de veinte capítulos realizada por Manuel Ripoll e interpretada principalmente por Fernando Cebrian, Alfonso del Real, José M. Escuer, Teresa Rabal, Julia Martínez, Alicia Hermida, Miguel Ángel. Con Fernando Cebrian hemos charlado sobre su personaje y la obra.

—Soy —Nos dice— Juan de Alvareda, fundador de la que se ocupa esta novela en su veinte capítulos, yo espero que gustará, es una comedia sobre la España de 1.800, en la época de la Revolución Napoleónica y refleja la vida de esas gentes.

—¿Qué ha estado haciendo últimamente?

—Antes de reincorporarme a televisión hice teatro en la compañía de Manuel Manzanque con Queta Claver y Mayte Blasco. Además de hacer Festivales y reocurrir España, hemos hecho giras por el extranjero en los núcleos donde hay trabajadores españoles. He intervenido también en algunos capítulos de "El caballero de la mano en el pecho" y de "El quinto jinete", "Curro Jimenez", "Palabras cruzadas".

—¿Ha sido "Crónica de un pueblo" su consagración en TVE?

—No. No ha sido porque en Televisión ya había hecho programas como protagonista en la primera y segunda cadena cuya labor interpretativa era no muy fácil. Tenga en cuenta que

yo he hecho papeles como protagonista en directo en los estudios de Sevilla Films y en los estudios de Barcelona y esta labor era más comprometida. Desde luego no puedo negar que la popularidad que me ha dado "Crónicas de un pueblo" es muy superior a la que puede tener en cualquiera de los otros medios.

—¿Qué medio prefiere para trabajar?

—Me es indiferente. Me encuentro a gusto haciendo TVE, y cine, y me gusta el teatro bastante también. Si no hago más teatro quizá sea por las dos funciones diarias.

—¿A que cree que se debió el éxito de "Crónicas de un pueblo"?

—Supongo que el programa fue pensado para que tuviera impacto en un público popular. Y, efectivamente, Mercero lo consiguió.

—¿Proyectos?

—Estoy terminando un capítulo de "Curro Jimenez". Me han ofrecido una película que no se si haré, de Juan Antonio Barrero con Aurora

Se graba...

# "La familia Alvareda"

DE FERNAN CABALLERO

Bautista, Teresa Rabal y Amparo Muñoz.

ALFONSO DEL REAL:  
OTRA VEZ DE CURA

Por su parte Alfonso del Real, veterano en televisión desde los tiempos del Paseo de la Habana, ha sido con pequeños papeles, un asiduo en la pequeña pantalla. Sin embargo llevaba casi un año sin hacer nada. Últimamente grabó con Manuel Ripoll el Dramático "Doble

asesinato en la calle Morgue ahora esta novela, donde incorpora el personaje de Benito.

—¿Cómo es su papel?

—Hago de cura, papel por cierto no es nuevo para ya que he hecho varias veces sacerdote (El Padre Pío "Pueblo de Mujeres"...), quiero decir que esté encasillado en tipo de papeles, porque interpretado de casi todo incluso de "Malo".

—¿Qué le ha dado el cine?

FERNANDO CEBRIAN Y ALFONSO DEL REAL EN LOS PAPELES DE JUAN DE ALVAREDA Y DON BENITO



NUEVO PROGRAMA INFANTIL PARA LA SOBREMESA DEL DOMINGO

# Las canciones del desván

TELEVISION Española emite un nuevo programa infantil en la sobremesa del domingo: "Las canciones del desván". El espacio está presentado por Mari Carmen Goñi o lo que es lo mismo por "Valentina" que tanto monta. Mari Carmen, hacía dos años que no aparecía en la pequeña pantalla, concretamente desde que finalizó la emisión de los "Chiripitífaluticos", ahora vuelve de nuevo al lado de los pequeños espectadores.

Mari Carmen, se inició en Radio como locutora, de aquí, paso a Televisión para realizar un programa infantil: Boliche y Chapinete en los antiguos estudios en Sevilla Films. Más tarde se incorporó a los Servicios Informativos presentando un programa femenino realizado por Pilar Miró y

finalmente como el personaje de Valentina en los "Chiripitífaluticos". Con ella hablamos del nuevo programa.

—Tratamos —nos dice— de recoger todas las canciones infantiles y folklóricas del mundo, dando preferencia a las canciones españolas. Esas canciones que todo el mundo conoce y le suenan pero cuya letra está medio olvidada, es decir, intentamos que los chicos las aprendan.

—¿Cuál es su labor en el espacio?

—Yo, cantaré las canciones. Después los chicos, provistos de instrumentos y vestidos con los trajes regional del país o pueblo de que se trata, la cantarán

igualmente con la música incorporada en "play-back". Quiero decir que no es un concurso, aunque eso sí, se dará un premio a los chicos que participen.

—¿Por qué está titulado?

MARI CARMEN GOÑI ("VALENTINA") HA REAPARECIDO EN LA PEQUEÑA PANTALLA

—Actualmente no existen canciones infantiles nuevas. Por eso, en el desván siempre encontramos cosas viejas que añoramos y que nos alegramos de volver a encontrar, algo así ocurre con las canciones.

—¿Equipo técnico?

—La idea es de César Ballester y mía. El guión de César Ballester. La música de Felipe Amor y el realizador F. García Tola. Tendrá una duración de 15 minutos y se emitirá después de la Casa de la Pradera. La serie constará de 13 episodios, con posible ampliación.

—¿Objetivos?

—Solamente el de entretener a los

muchachos y que aprendan las canciones para que no se pierdan con el tiempo.

—¿De qué fuentes os habéis servido?

—De todo. Hemos revuelto los archivos, buscando libros y preguntado a la gente. Asimismo, las casas regionales nos han brindado toda la información necesaria, facilitándonos libros sobre canciones de los que no se conocía su existencia. Quiero añadir que si en los pueblos tienen canciones propias de su lugar, nos escriban para incluirlas en el programa. Igualmente, los niños que quieran participar en el mismo que nos lo pueden comunicar.



# La RUEDA de las Noticias

LOS REPORTEROS POR EL MUNDO

Varios reporteros de los Servicios Informativos de TVE ha salido para cubrir información sobre los diversos temas de actualidad internacional.

Juan Carlos Azcue se encuentra en Marrakech para cubrir los acontecimientos que se producen en "La Marcha Verde" que el Rey Hassan de Marruecos ha organizado sobre el Sahara.

Asimismo se hallan también en el Sahara Ana Cristina Navarro, y dos equipos encabezados por Carlos Guisasaola, el primero y por Cruz González, el segundo, cubriendo

información sobre los acontecimientos que allí se producen. Por su parte, Manolo Alcalá se encuentra en el Líbano siguiendo de cerca la actualidad bélica y los incidentes de violencia que en ese país se producen.

Miguel de la Quadra está realizando un reportaje sobre los reinos del Himalaya.

Diego Carcedo acaba de regresar de Sudamérica, exactamente de Perú y Argentina en donde ha hecho dos reportajes, uno en cada país. El primero sobre los ovnis y los misteriosos descubrimientos arqueológicos relacionados con éstos. El segundo con motivo del 17 de octubre, fecha clave para Argentina ya que se celebra el aniversario del peronismo.

Finalmente, Julio Camarero, acaba de regresar también de Estados Unidos donde ha realizado un reportaje sobre Patricia Hearst y todo lo relacionado con su caso.

**ANTONIO ALBACETE: ORDEN DEL MERITO CIVIL POR SU LABOR EN TVE**

Le ha sido concedida la Cruz de Caballero de la Orden del Mérito Civil, a nuestro compañero Antonio Albacete Moreno, Coordinador de Exteriores con lo que se reconoce el conjunto de su labor profesional desarrollada en los preparativos y transmisiones de actos oficiales, a lo largo de sus muchos años de permanencia en Televisión Española.

**LOS RIOS: EL TAJO (Primera parte)**

A las 21,30 del miércoles 12 de noviembre y por el Primer Programa se emitirá el espacio Los Ríos, que esta vez estará dedicado al río Tajo, río que nace en la Cordillera Ibérica (cerca de Teruel). Corre en dirección S.E.-N.O. hasta que en el paraje conocido por Buena Fuente, se produce un brusco cambio hacia el S.O. En su descenso a la meseta está flanqueado por el Sistema Central al norte y los Montes de Toledo al Sur; llegando al final de esta primera etapa hasta Aranjuez, Residencia real y centro de una gran comarca agrícola.

**BALLET**

El jueves 13 de noviembre, por el Primer Programa se emite un nuevo espacio del Ciclo Balanchine de Ballet. El programa de hoy, se compone de dos realizaciones de Hugo Niebeling: "Tarantella" de Gottschalk y Duo Concertante" de Strawinsky. Ambas coreografías son de George Balanchine e interpretadas por el New City Ballet.

**DOS AÑOS AL PIE DEL MASTIL EN PRIMERA SESION**

El sábado 15 de noviembre a las 16 horas y por el Primer Programa se proyectará la película producida en 1946 por John Farrow "dos años al pie del mástil". La interpretación corre a cargo de Alan Ladd, William Bendix, Barry Fitzgerald, Esther Fernández y Brian Denlevy.

**TORNEO: UN PROGRAMA JUVENIL**

El sábado 15 de noviembre a las 19,05 y por el Primer Programa, se emite un nuevo capítulo del programa Torneo. Bajo la realización de Leopoldo Gutiérrez y la presentación de Daniel Vindel, hoy intervendrán los siguientes equipos de baloncesto: S. Viator de Madrid e Inmaculada de Valladolid.

COMIENZA LA HORA DE JULIO IGLESIAS

El miércoles 12 de noviembre a las 22,30 y por el Primer Programa bajo el título "La parcela de Julio Iglesias", se inicia la primera parte de la serie dedicada a este cantante y que ha sido precedido por Raphael. En el tradicional marco del programa "show"



interpretará sus temas más populares, siendo acompañado por destacadas figuras del espectáculo. En esta ocasión, los artistas invitados serán Fernando Esteso, Raffaella Carrá, Carl Anderson y el ballet "zoom". La coreografía es de Don Lurio y la realización de Valerio Lazarov.

**PORTAVOZ: TESOROS BAJO EL MAR**

El sábado 15 de noviembre a las 20 horas y por el Primer Programa se emitirá el espacio PORTAVOZ que esta vez estará dedicado a la mar. Este programa trata de llevar a la gente los grandes temas de la vida en comunidad destacando la labor de aquellos grupos humanos que actúan en beneficio de sociedad. El programa está presentado por Angel Losada y realizado por Adriano del Valle.

**FESTIVAL DE LA OTI**

Un estudio de televisión de "Telemundo" en San Juan de Puerto Rico será el marco de la IV edición del Festival de la Canción Iberoamericana que se celebrará el próximo 15 de noviembre a las 24 horas. Radio-Televisión Española participará con la canción de Juan Carlos Calderón "Amor de Medianoche" interpretada por Cecilia. En la presente edición participan canales de televisión de las siguientes naciones: Antillas Holandesas, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Ecuador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Perú, Puerto Rico, República Dominicana, Salvador, Uruguay y Venezuela.

El comentarista para España será José Luis Uribarri.

## SE FUE «LA PRODIGA» ANA KARENINA

CON UN LARGO REPARTO Y VEINTE CAPITULOS

EL MANZANARES EN EL PROGRAMA "LOS RIOS"

Antes de que se nos olvide, diremos a ustedes que el lunes se inició una nueva novela. Se marchó, con más pena que gloria "La Pródiga", en la que se fueron acumulando una serie de errores, y llega, entre la esperanza y la curiosidad, "Ana Karenina". Esto de la curiosidad, y viene a la mano por cuenta y razón de Fernando Delgado que será como ya saben ustedes, el realizador de la larga "Ana", original de Tolstoi. La protagonista es María Massip. Luego, un largo reparto y veinte días por delante para juzgar la labor de todos.

Queremos aludir al título previsto para hoy miércoles dentro de "Este señor de negro" que tampoco —y es lástima está respondiendo a la expectación despertada. ¡Qué le vamos a hacer! Veremos a don Sixto Abaleta —léase José Luis López Vazquez— en "Los oportunos trámites" Antes de este programa, "Los ríos" se ocupará del modesto Manzanares, tan cantado por los poetas de la Villa y Corte. Y luego, otra muestra del quehacer de Raphael, que cerrará la cuatrilogía que nos ha dedicado. Rosa León, Jaime de Mora, Mari Santpere, Ana Pebles y Gina Lollobrigida, esperamos que sean, de verdad, "invitados" y que se les deje hacer algo a solas. Aunque se "hurten" unos planos al protagonista.

El viernes, en "Cuentos y leyendas", se ha previsto "Huida hacia el pueblo de las muñecas de cera", relato de Ramón Gómez de la Serna en guión y realización de Ramón Redondo. Una narración fantástica que, esperamos resultado mejor que la del pasado viernes y que se tituló "La puñalada". Porque para "puñalada", la que dieron a traición a los telespectadores que esperaban algo mucho mejor.

Nos queda, ese mismo viernes, la serie "Fauna Ibérica" que con "Los Ríos" son sin duda, lo mejor de esta que ha venido llamándose "nueva Programación" Y que, en realidad, de nuevo como les hemos dicho en ocasiones, tiene poco. Pero ya saben ustedes: paciencia y barajar porque los desaguisados, si es que seguimos así, no han hecho mas que comenzar

Como no nos salve el cine, estamos arreglados. Por eso, vamos a señalarles las películas previstas para la semana próxima. El martes, "Una cama con dose!", protagonizada por Rex Harrison y Lilli Palmer. Forman una pareja de recién casados que no lo pasa muy bien y donde las dificultades se van amontonando. Cuando ya está desesperados, un consejo de la esposa, dará la clave al marido para ganar mucho dinero.

El jueves, Glenn Ford, Rod Taylor, Jne Russell, etc. etc. forman el reparto de "Los pasos del destino" cuya acción se desenvuelve en torno a la investigación de un accidente de aviación, en el que todos, excepto la azafata, mueren.

El sábado, en la sobremesa, película de Elvis Prestley, lo que quiere decir comedia musical, muy en la línea de otras que ya hemos visto últimamente. Su título "Amor en Hawaii". Creemos que con esto, basta y sobra para que puedan averiguar de qué van a ir las cosas.

Teníamos pensado hablar de "Abrete, Sésamo" versión española del famoso "Sésamo Street", el mejor programa infantil del mundo. Pero aunque el primer episodio nos ha parecido lamentable, queremos esperar algún tiempo para comprobar si es algo que merece la pena, o se trata simplemente de unos "retales".

José de la VEGA

- ASESORIA FISCAL
- GESTORIA OJINAGA
- AUTO ESCUELA

**ASESORIA FISCAL:** Tenencia y disfrute de automóviles. Declaración Renta. Trabajo Personal. I.T.E., etc.

**GESTORIA:** Matriculaciones, Transferencias, Pasaportes, Escrituras, Gas-oil, etc.

**AUTO-ESCUELA:** Métodos modernos

C/. HERNAN CORTES, 4 Principal - Derecha ZARAGOZA

Teléfonos: 210890 - 214012



SUCURSAL: MEDIAVILLA, .5 - TELEFONO 54 12 84 - EJEA DE LOS CABALLEROS



# CARTELERA

## TEATROS

**ARGENSOLA.** — Hoy despedida. 7 tarde, 10'45 noche. Revistas Casas presenta a Addy Ventura en la revista de estreno: ¡Estréneme usted! (May. 18 años). Mañana presentación compañía de comedia Jesús Guzmán y Mary Begoña, con el estreno de la divertidísima comedia: Ni soltero, ni casado, ni viudo.

**PRINCIPAL.** — (Teatro Nacional de Zaragoza). Hoy, 7'30 y 10'45. ¡Despedida! Nuevos recitales Cafrune. Hoy ¡último día! (Todos públicos).

## CINES DE ESTRENO

**ACTUALIDADES.** — 5-7-9 y 10'45 (May. 18). 2.ª semana: La víctima número 10. Marcello Mastroianni, Ursula Andress, Elsa Martinelli.

**AVENIDA.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). 8.ª semana: Furtivos. Film de Borau, con Lola Gao.

**CERVANTES.** — 4'30-7'30 y 10'30 (May. 18). Segunda semana: Secretos de un matrimonio. Eastmancolor. Un film de Ingmar Bergman, con Liv Ullman, Erland Josephson.

**COLISEO.** — 5 tarde y 9 noche (May. 18 y 14 acompañados). 2.ª semana: El padrino. 2.ª parte. Al Pacino.

**COSO.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). Helga. Eastmancolor. Ruth Gassman, Asgard Hummel.

**DON QUIJOTE.** — 5-7'15 y 10'30 (May. 18). El exorcista. Technicolor. Ellen Burstyn, Max von Sydow.

**DORADO.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). Todos los gritos del silencio. Máximo Valverde, Blanca Estrada, René de Grié.

**FLETA.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18 y 14 acompañados). El policía, el gangster y el violento. Lino Ventura, Fred Williamson, Paula Kelly.

**GOYA.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). Asesino implacable. Michael Caine, Britt Ekland.

**MOLA.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18 años y 14 acompañados). 2.ª semana: Qué diablos pasa aquí. Barbra Streisand, Michael Sarracin. Technicolor. Teléf. 235088.

**PALACIO.** — 5'30 tarde, 9 noche (May. 18). La hija de Ryan. Sarah Miles, Robert Mitchum.

**PALAFOX.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). 4.ª semana: Pim, pam, pum... ¡Fuego! Eastmancolor. Un film de Pedro Olea, con Conchita Velasco, Fernando Fernán Gómez.

**PAX.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). 4.ª semana: Perfume de mujer. Eastmancolor. Vittorio Gassman, Agustina Belli.

**VICTORIA.** — 5-7-9 y 10'45 (May. 18). El padrino de Hong-Kong. Cinemascope - Eastmancolor. Raymond Lui, Lee Zee Chi.

**CINES DE ARTE Y ENSAYO**  
**ELISEOS.** — 5-7'15 y 10'30 (May. 18). Amarcord (Mis recuerdos). Technicolor. Un film de Federico Fellini.

**CINES DE REESTRENO**  
**ARLEQUIN.** — 5-7-9 y 10'45 (May. 14). Acción ejecutiva. Technicolor. Burt Lancaster, Robert Ryan.

**DUX.** — 5 y 9 (Todos públicos). Lawrence de Arabia. Peter O'Toole, Omar Sharif. Technicolor.

**GRAN VIA.** — 5'15-7'30 y 10'45 (May. 18). Gold (Oro). Cinemascope - Technicolor. Roger Moore, Susannah York.

**LATINO.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). El gran caracol. Turi Ferro, Agustina Belli.

**MADRID.** — SALA 1: 5-7-9 y 10'45 (May. 18). La otra cara del Padrino. Eastmancolor. Alighieri Noschese, Minnie Minoprio.

**SALA 2:** 5-7-9 y 10'45 (Mayores 18). Verano del 42. Technicolor. Jennifer O'Neill, Gary Grimes.

**NORTE.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). La ronda del placer. Claudia Cardinale, Vittorio Gassman.

**OLIVER.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). El hombre de la medianoche. Burt Lancaster, Susan Clark.

**PARIS.** — 5-7-9 y 10'45 (Mayores de 18 años y de 14 acompañados). Leonor. Eastmancolor. Liv Ullman, Michel Piccoli, Ornella Muti.

**PAX.** — 4'45-7-9-10'45 (Mayores 14 años y menores acompañados). La aventura del «Poseidon». Gene Hackman, Ernest Borgnine. Technicolor.

**RIALTO.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18). Miedo sangriento. Joan Collins, James Booth.

**ROXY.** — 5-7-9 y 10'45 (Mayores 14). French Connection. Color de Luxe. Gene Hackman, Fernando Rey.

**SALAMANCA.** — 5-7'30 y 10 (May. 18). Pequeño gran hombre. Dustin Hoffman, Faye Dunaway.

**VENECIA.** — 5-7-9-10'45 (Mayores 18 y 14 acompañados). El furor del dragón. Bruce Lee.

**PALACIO DEL HIELO**  
**EL IBON.** — Sesiones de patinaje: Matinal de 11 a 1'30. Tarde continua desde las 4 hasta las 12'15. Cafetería Formigal Hielo.

## LOS ESTRENOS

### Cine COLISEO

#### "EL PADRINO" (SEGUNDA PARTE)

Director: Francis Ford Coppola  
Fotografía en color: Interpretes, Al Pacino, Robert Duvall, Diane Keaton.

Si consideramos a la primera parte de "El Padrino" como una joya cinematográfica, entonces habrá que reconocer que esta segunda parte no está mal del todo. Es una continuación, una copia de la primera, en la que tan sólo se deja sentir la falta de Marlon Brando (para bien o para mal). Pero si consideramos aquel primer film de Francis Ford Coppola como lo que realmente fue: un prodigio comercial con una importante inversión publicitaria incluyendo los "oscar", diremos que la continuación no es mucho más.

Un somero análisis de la estructura del film, en el que no sólo se nos cuentan las peripecias de "El Padrino 2", Al Pacino, sino la de sus antecedentes familiares mediante sendos "flash-back" que sirven para demostrar los alardes ambientales de superproducción.

Eso sí, el espectáculo se conserva, la realización cuenta con todas las ventajas de la superproducción, y Ford Coppola demuestra ser también un buen director al estilo de Hollywood, aparte de aquel interesante realizador independiente de sus primeras obras.

A quienes gustó la primera parte, podrán saborear también esta segunda.

A.S.M.



SOLDADURA MODERNA

## FELIX MARUGAN

MARFEL

LAGASCA, 17  
TELEFONOS 220150-229423  
ZARAGOZA

## TELEVISION PROGRAMAS

### PRIMER PROGRAMA

#### SOBREMESA

1,45 **CARTA DE AJUSTE.** «Sinfonietta», Ernesto Halffter.

2,00 **PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.**

2,30 **APERTURA Y PRESENTACION.**

2,31 **AQUI, AHORA.** Un programa de los Servicios Informativos de R. T. V. E.

3,00 **TELEDIARIO.** Primera edición. Actualidad nacional e internacional.

3,30 **REVISTERO.** Director: Antonio D. Olano. Ayudante de dirección: Jesús María de la Calle. Realizador: Roberto Llamas.

4,00 **NOVELA.** «Ana Karenina» (capítulo III), de León Tolstói.

4,30 **DESPEDIDA Y CIERRE.**

#### TARDE

6,15 **CARTA DE AJUSTE.** Narciso Yepes (guitarra) interpreta a Isaac Albéniz.

6,30 **APERTURA Y PRESENTACION.**

6,31 **AVANCE INFORMATIVO.**

6,35 **UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.**

7,20 **VIKIE EL VIKINGO.** «Operación evasión de Alvaar».

### SEGUNDO PROGRAMA

7,30 **CARTA DE AJUSTE.** Ciclo: Grandes obras del «pop». «Tommy» (y II).

8,00 **PRESENTACION Y AVANCES.**

8,01 **REVISTA DE CINE.** Realización: Carlos Manuel Lemos. Presentación: Alfonso Eduardo. El mundo del cortometraje.

7,40 **3 PROGRAMA 3.** Realización: Eduardo Stern.

8,00 **EL BAUL DE HAMBURGO.** «Los sótanos de la cervecería» («Les caves de la brasserie»). Guión: Jean Queval y Bernard Hecht. Dirección: Bernard Hecht.

#### NOCHE

9,00 **TELEDIARIO.** Segunda edición. Actualidad nacional e internacional.

9,30 **LOS RIOS.** «El Manzanares». Asesor de la serie: Pedro de Lorenzo. Guión: Eduardo Delgado. Textos: Pedro de Lorenzo. Dirección y realización: Pascual Cervera.

10,00 **ESTE SEÑOR DE NEGRO.** «Los oportunos trámites». Autor: Antonio Mingo. Dirección: Antonio Mercero.

10,30 **LA HORA DE...** «El mundo de Raphael» (IV). Realización: Fernando García de la Vega. Coreografía: Sandra Lebrocq. Dirección musical: José Chova. En este nuevo programa, dedicado al popular cantante español, Raphael estará acompañado por Rosa León, Jaime de Mora, Mari Santpere, Ana Peables y Gina Lollobrigida.

11,25 **ULTIMAS NOTICIAS.**

9,30 **NOTICIAS DEL SEGUNDO PROGRAMA.** Información nacional e internacional.

10,00 **CINE CLUB.** Ciclo: Samuel Fuller. «Underworld USA». Guión y dirección: Samuel Fuller. Interpretes: Cliff Robertson, Dolores Dorn, Beatrice Kay.

## ENSEÑANZA

SE OFRECE estudiante con experiencia, dar clases, repasar EGB, especialmente matemáticas. Telf. 250270.

## COMPRAS

Compro monedas, sellos. Teléfono 427761.

# CADA TARDE

# Discootecas

# CADA NOCHE

### "EL PAPAGAYO"

Elegante. Selecto. Distinto. «La diferencia es su ambiente». San Ignacio de Loyola, 3. Teléfono 214856.

### CANCELA

Sala de Fiestas. Royo, 5. Teléfono 211259. Siempre las mejores atracciones internacionales. Y LA CANCELA DE ORO MUSICAL.

### GRAWER CLUB

Cómodo, personal y diferente. C/ Moncayo, CASETAS.

### SAN JORGE SALA DE JUVENTUD

Noche de sábado: Fiesta de noche para matrimonios jóvenes. Consumición incluida. Sábados y festivos, tarde, fiesta joven. Tel. 255184

### STORK CLUB

Tarde: especial parejas. Noche disco-club hasta las 3 de la madrugada. Centro ciudad, Independencia, 19. Teléfono: 214804.

### PACIFICO

Exclusivo para novios, con nuevo sonido y música de actualidad. Sesión 6 a 10. Teléfono 211137.

### LIVERPOOL DISCOTHEQUE

La discoteca que prefiere la juventud para las tarde de los sábados y festivos. ¡ALEGRE, ¡CON VIDA! Camino de las Torres, 96.

### CHARLESTON AÑOS 20

DESPUES DE SU BODA, BAILE EN CHARLESTON. Dirección y Teléfono 396952.

### ASTORG'S

La nueva discoteca, abierta de 5 tarde a 3 madrugada, vuelve a su ambiente.

### PAGO-PAGO

## SALA de MUSICA en VIVO

TARDE Y NOCHE

Doctor Cerrada, 30 - ZARAGOZA

### PARSIFAL

La música más original y el ambiente más agradable. Sevilla, 6. Teléfono 379200.

### SENECA

NUEVA-DISTINTA-ACTUAL. El mejor sonido con la música del momento. Ya se dice: «Esto es Seneca y su ambiente». LA RIPA.

### Zum-Zum

Reunión y juventud, en un ambiente distinto. Recientemente inaugurado, en San Juan de la Cruz, 28.

### POLINESIAN-BAR

### IGUANA

Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes. C/Madre Vedruna, 11. Teléfono 217052.

### GALLERY 2

Si busca tranquilidad y reservado ambiente, tenemos lo que Ud. desea. Linañ 8 (detrás telefónica, S. Vicente Paul), Teléfono 291166.

### 1800

Recuerde los éxitos de ayer, viva los actuales y conozca los futuros viajando a través de la música. Cavia, 10.



# la página



DE ALFONSO PASO

# PERFECCIONISMO

**E**L poeta dijo "no la toqueis más, que así es la rosa". Tal vez los seres del mundo que se atormentan hasta grados que ni imaginar podemos son los perfeccionistas. Necesitan que todo esté bien hecho, bien terminado, que todo resulte coherente, ensamblado. Han extendido un finiquito a la obra humana que no se ve saldado jamás. El perfeccionismo es el gran peligro del creador. Todos queremos hacer las cosas de la mejor manera. Yo me río mucho cuando algún autor novel o algún comediógrafo incipiente me deja una obra suya para que la lea y me ruega luego, estremecido:

—Quiero la verdad. Lo que a usted le parezca. Dígamelo todo con una sinceridad avasalladora.

Yo me pregunto... ¿Hay alguien que deje leer una obra si cree que está mal escrita? ¿Hay alguien que consulte cualquier cosa como no espere, aunque sea lejanamente, un elogio y un asentimiento? Reconocer los propios errores es tarea de supersabios. Pero hay que exponerse al error. Es preciso lanzarse a la creación con un espíritu deportivo. Crear es exponerse a crear mal. Los perfeccionistas, los que no quieren correr el riesgo del error, suelen quedarse a mitad del proyecto. No sólo corrigen sino que, a fuerza de corregir, desvirtúan, deshacen, están siempre en un principio infinito que no tiene término. Se dice y no sin razón que los nacidos bajo el signo de Virgo somos perfeccionistas por esencia. Yo lo soy y no sé hasta dónde hubiera llegado en el afán de perfección si no se compensara con mi fatigable espíritu de trabajo. Un periodista francés, Jean Jacques Vultain, me hizo una vez una entrevista para "Le Figaro" cuando éste tenía la enorme potencia que hoy parece haber perdido. Me preguntó a qué se debía mi fecundidad. Respondí que era un bien innato que contrarrestaba mi perfeccionismo. Escribir todas las noches cuatro folios supone al año tener escritos mil cuatrocientos cuarenta folios. De esos mil cuatrocientos cuarenta nunca he llegado a aprovechar más del cincuenta por ciento, pero el cincuenta por ciento suponen setecientos folios, lo que da lugar a cuatro comedias, dos guiones cinematográficos y un sinfín de artículos. Mi perfeccionismo me lleva a aprovechar sólo la mitad de lo que escribo. Jean Jacques Vultain inquirió si yo trabajaba ciertamente todos los días del año. Contesté:

—Absolutamente todos. Cuando voy de viaje trabajo en el avión o en el coche cama. Cuando estoy enfermo, como



afortunadamente pocas veces lo estoy, trabajo en la cama.

—Mi buen amigo el periodista francés no podía comprender cómo un escritor que tiene fama de fecundo corrigiese de un modo tan implacable.

Decía Benito Pérez Galdós que su ingente obra estaba escrita en un largo proceso de perfeccionismo pero que se había quemado la vista sobre la cuartilla. A la prosa de Galdós no podremos tacharla nunca de imperfecta o invertebrada. Es un escritor de estilo pulido, de un naturalismo estudiado que constituye la cumbre de la narrativa española del siglo pasado y, si mucho me apuran, de éste. Me contaba Camilo José Cela, cómo para escribir un libro se encierra casi en una cámara oscura y se aísla de todo. Camilo es un gran perfeccionista, y, sin embargo, es hombre de probada fecundidad. Tal vez el caso más impresionante de combinación entre el perfeccionismo y la fecundidad sea el de Honorato de Balzac. Su ingente obra está llena de tachaduras de modificaciones. Varios pasajes de "La comedia humana" están rehechos hasta treinta y tantas veces, pero

Balzac, como yo he dicho muchas veces bromeando, "se dedicaba a esto".

Dedicarse a escribir es doloroso. Requiere tener un ánimo dispuesto al aislamiento y a la renuncia de muchas banalidades gloriosas que a otros hombres hacen felices. El escritor es, querámoslo o no, hasta cierto punto, un asceta. ¿Acudir a los "coctails"? A contados. ¿A las fiestas de sociedad? Muy pocas. ¿Divertirse? Con el trabajo. Y al tiempo que se vive y que se experimentan las grandes emociones de una intensa vida, ir escribiendo lo que se ha vivido diariamente pasándolo por el tamiz de la propia imaginación y de los obligados esquemas del arte que se haya elegido. El perfeccionismo a solas no engendra nunca la perfección. Velázquez corrigió hasta la saciedad sus lienzos. Para mí sus dos mejores obras —los dos pequeños paisajes de Villa Médicis— están sin corregir.





ESTA MAÑANA EN  
LA UNIVERSITARIA

# Un grupo de estudiantes provocó FUERTE ALARMA

IBAN PROVISTOS DE CADENAS CON LAS QUE  
ATACARON A LOS ALUMNOS EN LOS PASILLOS

ZARAGOZA, 5 (ARAGON/exprés).— Esta mañana, la universidad apareció en calma. Los alumnos, en gran número, habían acudido a las clases con toda normalidad por la mañana a las nueve.

Las clases se impartieron con toda calma hasta las once de la mañana. En ese momento y en la Facultad de Filosofía y Letras, había algunos alumnos en el "hall" charlando tranquilamente y junto a unos carteles que había pegados en una pared. En ese instante aparecieron unos treinta jóvenes de identidad desconocida y pretendieron retirar unos carteles de tipo subversivo. Parece que hubo un enfrentamiento y comenzaron, sacando cadenas que llevaban ocultas, a golpear. Luego se presentaron en algunas clases y el desconcierto surgió por doquier. Los alumnos corrían por los pasillos. Una chica sangraba por la oreja. Otra estaba con una rodilla visiblemente inflamada. Un estudiante había ido a parar cuatro veces por el suelo. Rápidamente se corrió la voz por todas las facultades y

muchos alumnos, ante estos hechos, abandonaron las clases concentrándose en el campus universitario. La policía permanecía montando guardia en el exterior de la Ciudad Universitaria. Cuando la aglomeración de alumnos aumentó considerablemente en la Facultad de Ciencias, intervino la policía dispersándolos pacíficamente.

Los alumnos, muy afectados por los hechos, intentaron reunirse en el edificio de Interfacultades, pero surgieron nuevamente los atacantes que anteriormente habían aparecido en Filosofía y Letras sembrando en los pisos altos de Interfacultades la alarma. Esto sucedía a las doce de la mañana cuando la totalidad de las clases habían sido suspendidas por los propios alumnos. Cundió la alarma y tres vehículos de la policía se personaron en la parte de entrada al rectorado por Interfacultades para montar guardia, sin penetrar en el interior del edificio. Entonces, los alumnos, en gran número se concentraron alrededor del

rectorado, acto que duró escasos minutos porque la fuerza pública los dispersó. Poco a poco sobre la una de la tarde han ido abandonando la Universidad todos los que permanecían en ella.

Parece ser que se han practicado algunas detenciones.

Durante los incidentes se personó en el campus el Rector y el Gerente de la Universidad.

A las dos de la tarde la tranquilidad es absoluta en la Universitaria.

## INTERVIENE EL RECTOR

A la una y media de la tarde, según nos comunica la oficina de Información de la Universidad, el Rector, señor Murillo, se ha puesto en comunicación con el gobernador civil para tratar de los detenidos que al parecer son dos estudiantes.

Los contusionados no parecen ser de importancia.

AYER EN LA AVENIDA  
DE CATALUÑA

## Tiroteo ante el cuartel de la Guardia Civil

ZARAGOZA, 5 (ARAGON/exprés).— Sobre las nueve de la mañana de ayer y en las inmediaciones del acuartelamiento de la Guardia Civil de la Avenida de Cataluña se registró un tiroteo, según afirman testigos presenciales que pudieron escuchar los disparos y presenciar a continuación algunas de las escenas que se registraron.

Por el momento se desconocen los motivos del incidente, en el que, al parecer, tomaron parte varios agentes de la Benemérita. Puestos al habla esta mañana con el despacho de Comandancia del citado cuartel de la Guardia Civil de Zaragoza se nos informa que, sobre los hechos registrados en las proximidades del acuartelamiento, se instruyen ahora las diligencias correspondientes y que es posible que en las próximas horas sea facilitada al respecto una nota oficial.

En torno al  
Conde de  
Barcelona

# REUNION EN LAUSANA

**D**ON Jaime Miralles, don José María Pemán, don Luis María Ansón y otras personalidades sobradamente conocidas en los medios políticos españoles cercanos a la figura del conde de Barcelona estuvieron presentes desde el viernes pasado hasta el domingo en la localidad suiza de Lausana, actual residencia —¿provisional?— de don Juan de Borbón, jefe de la casa real española y padre de don Juan Carlos de Borbón, jefe del Estado español en funciones. Entre los visitantes de Lausana figuraba también el abogado zaragozano don Angel Gracia Oliveros.

¿Fue un conciliábulo político a alto nivel ante los sucesos relacionados con España que se vienen desarrollando en los últimos días? No puede saberse a ciencia cierta; lo que sí ha trascendido es que estas personalidades antes citadas, y otras, han mantenido estos días contactos personales y directos con el conde de Barcelona y que cada cual, me parece, ha sacado conclusiones propias de esos diálogos suizos. Tengo datos concretos sobre las conclusiones a las que ha llegado el zaragozano señor Gracia Oliveros, datos directos que él mismo ha querido exponer a su regreso a España.

—Lo cierto —dice— es que nos encontramos en estos días de enfermedad de Franco con una nación muy distinta a la de hace treinta y tantos años, que creemos estar viviendo en un país que quiere alcanzar un nivel europeo.

## LA «OTRA» MONARQUIA

—¿Qué han pretendido usted y otras personas con cierta afinidad ideológica a la suya, durante este viaje a Lausana?

—Hemos querido tomar contacto directo con don Juan; para nosotros la figura de don Juan de Borbón supone una baza más dentro de esa solución que todos pretendemos hallar para bien de España; pero una solución importante y en la que no pretendemos olvidar que su hijo, don Juan Carlos, ocupa ahora la Jefatura del Estado de manera interina como resultado de lo previsto por las leyes.

## ÁNIMO SERENO

—¿Cuál es el clima que reina

hoy en torno a don Juan de Borbón, allá en Lausana, a la vista de los últimos acontecimientos españoles?

—Hemos ido a Lausana —añade el señor Gracia Oliveros— a cambiar impresiones con él. Allí hemos encontrado un ánimo muy sereno. Pero si me preguntan por mi impresión personal...

—Sí.

—...Pues es que nos ha parecido observar en Lausana que los contactos políticos entre don Juan de

## El abogado zaragozano Angel Gracia, presente en los contactos mantenidos con don Juan durante los últimos días

Borbón y su hijo no son amplios; tenga en cuenta que don Juan se enteró al mismo tiempo que nosotros de que su hijo había salido en viaje rumbo a El Aaiun, y eso porque nos lo comunicó un periodista.

## LA POLITICA, PROHIBIDA

—¿Cuáles serían, entonces, sus planteamientos políticos?

—Para nosotros don Juan no puede ser ni siquiera demócrata; no puede ser ni siquiera de la extrema derecha, como tampoco de la extrema izquierda.

—Pero ¿qué opina realmente don Juan del actual momento político español?

—Lo que él diga tiene que expresarlo él y en su boca ha de po-

nerse; mi opinión es que don Juan piensa que el momento español es muy preocupante. Pero creo que este punto de vista y otras consideraciones similares van a ser expuestas por el propio don Juan en fecha muy próxima. El «cuándo» no lo puedo asegurar, pero estoy convencido de que así va a ser.

## A LA EUROPEA

—¿En qué tono?

—Siguiendo la línea que ha mantenido siempre. Pensamos que va a insistir sobre lo que ya dijo en el verano pasado, en Estoril, que también viene a ser una continuación de los manifiestos que expuso en los años 1945 y 1947.

## CONTACTOS SOLO PERSONALES

—Se ha hablado mucho últimamente de unos supuestos contactos entre don Juan y la ilegal «Junta Democrática».

—Entre don Juan de Borbón y la ilegal «Junta» no hay ningún contacto; pero don Juan recibe constantemente a españoles de toda condición, independientemente de sus vinculaciones políticas personales.

—¿Se ha estudiado en Lausana algún programa de soluciones a corto plazo?

—Para corto plazo no hay soluciones. Hay un propósito por nuestra parte, que es el de la democratización, una democratización que crearía sus problemas.

## EL PRINCIPE

—Los miembros de este grupo fiel a las tesis institucionales de la monarquía, representadas en la figura de don Juan de Borbón, ¿qué opinan del Príncipe?

—Creemos que don Juan Carlos ha obrado siempre y está obrando ahora de buena fe, convencido de buscar el bien para España.

## A ESPAÑA, DE VISITA

—En un futuro próximo, y si los



acontecimientos de la nación discurren por los cauces legales previstos, ¿cabrá la posibilidad de ver a don Juan de Borbón residiendo en España?

—No digo yo que don Juan de Borbón no pisará territorio español; podría venir y de hecho vendría a pasar algunas temporadas con sus familiares, pero sin que eso pueda considerarse como el establecimiento de residencia en España.

—¿No cabe la posibilidad de que, alguna vez, a don Juan de Borbón se le ocurra plantear un conflicto dinástico?

—No caben las luchas dinásticas en este asunto, y, desde luego, no ha pensado ni piensa hacerlo, porque don Juan de Borbón no tiene ningún derecho sobre la instauración monárquica de Franco. Don Juan no puede levantar ninguna bandera de oposición dinástica frente a lo que es, bajo su situación personal, un reinado de nuevo cuño.

—Sigamos suponiendo. Supongamos que las previsiones sucesorias establecidas en las leyes se cumplan paso a paso. ¿Cambiará entonces, en ese futuro a más largo plazo, la actitud de don Juan de Borbón?

—No creo que cambie. No ha cambiado en casi cuarenta años y no hay razón para que vaya a cambiar ahora. Sobre todo pienso que no cambiaría si los postulados democráticos que él propugna no se llevaran a término en España en la medida de sus deseos.